

LA TRIBUNE



LOGEMENTS SOCIAUX
Sherbrooke vise 500 unités de plus en 5 ans

PAGE 4

IMACOM, JOCELYN RIEUNDEAU

> LES SYNDIQUÉS MANIFESTENT BRUYAMMENT À L'HÔTEL DE VILLE

> SÉVIGNY NE CRAINT PAS DE DÉBORDEMENTS À SHERBROOKE

SACCAGE À MONTRÉAL

PAGE 3



COLLABORATION SPECIALE, FÉLIX O.J. FOURNIER



Tragédie de Lac-Mégantic

L'HEURE EST AUX RÉPONSES

PAGE 5

LA PRESSE, ARCHIVES



LA TRIBUNE, ARCHIVES, JESSICA GARNEAU

MINE JEFFREY
Le PQ avait laissé le dossier en suspens

PAGE 2



Le Phoenix fait une place à Thomas Grégoire

PAGE 31

« FAITES COMME MOI ET CHOISISSEZ HONDA ! »
OLIVIER DION

HONDA

Sherbrooke Honda

2615, RUE KING OUEST, SHERBROOKE
819 566-5322

CIVIC DX 2014

39\$

EN LOCATION PAR SEMAINE SUR 60 MOIS

0\$

COMPTANT TOUT INCLUS

CIVIC EX-L ILLUSTRÉ

jusqu'à **5000\$**

de rabais au comptant SUR NOS DERNIERS MODÈLES 2014 sélectionnés

www.CENTREHONDAESTRIE.COM

FACEBOOK.COM/HONDAESTRIE

2400, RUE SHERBROOKE, MAGOG
819 843-0099

Centre Honda Magog

Pour les résidents du Québec seulement. * Les offres de location d'une durée limitée sont faites par Honda Canada Finance Inc. (HCFI), sur approbation du crédit. Les offres de location aux paiements par semaine s'appliquent à une berline Civic DX 2014 neuve avec boîte manuelle pour une période de 60 mois et un total de 260 paiements de 39 \$, en location à un taux annuel de 0,99 %. Allocation de kilométrage de 120 000 km (frais de 0,12 \$ par kilomètre excédentaire). Au moment de la signature du contrat de location, les consommateurs ont l'option d'acheter à l'avance jusqu'à un maximum de 16 000 km supplémentaires par année au taux de 0,08 \$/km. Le paiement de location comprend les frais de transport et préparation de 1495\$, les frais environnementaux et le droit spécifique sur les pneus neufs de 15 \$. Aucun acompte en espèces requis. Les frais d'inscription d'un droit du RDRPM (jusqu'à 36 \$) et les frais de l'agent d'inscription du droit (jusqu'à 5 \$) sont payables au moment de la livraison. Taxes, permis, assurance et immatriculation en sus. Le concessionnaire peut louer à prix moindre. Seulement valide pour les résidents du Québec chez les concessionnaires Honda du Québec participants. Location avec paiements par semaine disponible pour les termes de 36 mois ou plus. Assujéti à tous changements sans préavis. Offre valide sur les nouveaux véhicules 2014 en stock. Jusqu'à épuisement des stocks.

6 98329 19501 1 PPA0011259 87 c Taxes en sus

PRÊT DE 58 M \$ À MINE JEFFREY

Les libéraux ont dû fermer le dossier

JOCELYNE RICHER
LA PRESSE CANADIENNE

QUÉBEC — L'ancien gouvernement péquiste a fait preuve de négligence en laissant en suspens le prêt de 58 millions \$ consenti à la mine Jeffrey, à Asbestos, selon le ministre de l'Économie, Jacques Daoust.

Il reproche à l'administration Marois et à sa ministre Elaine Zakaïb d'avoir annoncé publiquement, en octobre 2012, la décision d'annuler ce prêt accordé à la mine Jeffrey quelques mois plus tôt, mais sans jamais avoir adopté le décret devant officialiser la chose.

Au moment de l'élection des libéraux le printemps dernier, la somme de 58 millions \$ de fonds publics était donc en théorie toujours disponible dans les coffres du gouvernement pour relancer l'industrie de l'amiante à Asbestos.

C'est ce que dit avoir constaté avec stupeur le ministre Daoust en examinant les dossiers qui relevaient de sa responsabilité.

En entrevue à La Presse Canadienne, M. Daoust fait valoir que le gouvernement actuel a donc dû adopter un décret, la semaine dernière, pour officialiser l'annulation du prêt annoncée deux ans plus tôt par le gouvernement précédent.

« Cela a dû tomber entre deux chaises quelque part », conclut le ministre, encore étonné de voir que le dossier, contrairement à ce qui avait été affirmé à l'époque, n'était pas clos.

« C'est clair que c'est le gouvernement péquiste qui n'a pas fait son travail », selon cet ancien président d'Investissement Québec, de 2006 à 2013.

Il rappelle que pour officialiser l'annulation d'un prêt, « il faut faire un décret et ce décret-là n'avait pas été fait ».

Le ministre Daoust risque une explication, en faisant remarquer que l'ex-ministre responsable, Elaine Zakaïb, relevait du ministre des Finances, étant une ministre déléguée, donc sans portefeuille.

À l'époque, dit-il, « elle ne peut pas penser que son ministère va s'en occuper, elle n'a pas de ministère, pauvre femme! ».



LA TRIBUNE, ARCHIVES, JESSICA GARNEAU



LA PRESSE, ARCHIVES, OLIVIER JEAN

Le ministre de l'Économie, Jacques Daoust

« La chose économique n'était pas vraiment une préoccupation pour le gouvernement », en conclut le ministre Daoust.

Dans la controverse, à la fin juin 2012 et peu avant le déclenchement d'élections générales, le gouvernement de Jean Charest avait décidé de relancer l'industrie de l'amiante au Québec en demandant à Investissement Québec de verser un prêt de 58 millions \$ à la mine Jeffrey.

Asbestos devait extraire la fibre d'amiante à des fins d'exportation aux pays en voie de

développement.

Le dossier était controversé, l'amiante, potentiellement cancérigène, étant un produit ayant fort mauvaise réputation à travers le monde.

Dès son arrivée au pouvoir, le gouvernement Marois avait annulé le prêt, publiquement du moins.

Aujourd'hui, la porte-parole de l'opposition péquiste contredit la version de M. Daoust et assure que tout a été fait selon les règles. « C'était passé au conseil des ministres et il y avait eu un décret » pour annuler le prêt, a commenté hier Antonine Yaccarini.

Or, il n'y a aucune trace d'un tel décret dans la Gazette officielle, encore moins dans les archives et les ordinateurs du gouvernement.

Pas de relance

Sur le fond, en deux ans, les

libéraux ont changé radicalement d'attitude par rapport à l'amiante. En 2012, ils étaient prêts à injecter des fonds publics pour relancer cette industrie mal aimée, alors qu'en 2014, ils partagent les réserves des péquistes.

« On ne peut pas s'imaginer que demain matin le gouvernement va repartir une mine d'amiante », tranche M. Daoust. Cette fois, le dossier semble vraiment clos.

Il reste à savoir ce que va devenir le programme de diversification économique de la région, à hauteur de 50 millions \$ sur cinq ans, qui avait été promis par le gouvernement précédent. Les résultats tardent à se manifester, selon celui qui dit vouloir accélérer les choses, car « il me semble que ça va pas vite ».

Il semble impossible par ailleurs de savoir quel montant

les contribuables devront acquitter pour clore ce dossier. Au lendemain de l'annulation du prêt, les promoteurs de la mine Jeffrey avaient exigé une forte compensation financière, incluant des « pertes possibles de profits ».

M. Daoust dit qu'une « entente verbale » de nature confidentielle a été conclue depuis entre le gouvernement actuel et l'entreprise, qui a dû modérer ses attentes.

« Je suis un négociateur un peu dur », dit l'ancien banquier qui affirme ne pas avoir été impressionné par ces supposées pertes anticipées de profits.

« Entre ce qu'une entreprise peut demander et ce qu'elle obtient, il y a des écarts qui peuvent être considérables et ils sont dans ce cas-là considérables », résume le ministre, sans vouloir donner de chiffres.

LA TRIBUNE

ADRESSE
1950, rue Roy, Sherbrooke, J1K 2X8

RÉDACTION: 819 564-5454
redaction@latribune.qc.ca /
télé. 819 564-8098

PUBLICITÉ: 819 564-5450 /
télé. 819 564-5482

ANNONCES CLASSÉES:
819 564-2222
télé. 819 564-5482

ABONNEMENTS: 819 564-5466
1 800 567-6955

HEURES D'OUVERTURE:
De 8h30 à 17h

latribune.ca

SOMMAIRE

| | |
|--------------------|----------|
| Annonces classées | 18 à 21 |
| Arts et spectacles | 14 et 15 |
| Décès | 21 et 22 |
| Économie | 17 |
| Horoscope | 20 |
| Loterie | 7 |
| Monde | 11 |
| Mots croisés | 20 |
| Opinions | 10 |
| Sports | 25 à 31 |

MÉTÉO

Claudette, 9 ans
École Sylvestre

AUJOURD'HUI

SOLEIL ET NUAGES

MAX.: 21° MIN.: 9°

Lever du soleil: 5 h 53
Coucher du soleil: 19 h 48

MERCREDI

soleil et nuages, max.: 26° min.: 12°

JEUDI

soleil et nuages, max.: 27° min.: 11°

Les nouvelles de l'heure...

latribune.ca

LE CLIN D'OEIL DE STÉPHANE LAPORTE

La seule personne à ne pas recevoir de chaudières de glace dans le dos est le coach des Alouettes.

SI VOUS AVEZ UNE INFORMATION À COMMUNIQUER À NOTRE ÉQUIPE DE JOURNALISTES, ÉCRIVEZ À redaction@latribune.qc.ca OU APPELEZ AU 819 564-5454

Saccage à l'hôtel de ville de Montréal

MARIUS MARIN
PIERRE-ANDRÉ NORMANDIN
ET MARIE-MICHÈLE SIOUI

MONTRÉAL — Plus d'une centaine d'employés municipaux enrégés contre le projet de loi sur les régimes de retraite ont laissé l'hôtel de ville de Montréal sens dessus dessous, hier soir, après y avoir bruyamment fait irruption et y être restés un peu moins d'une heure.

Des employés s'étaient donné rendez-vous devant l'hôtel de ville peu avant la reprise des travaux du conseil municipal pour manifester contre le projet de loi 3. Après quelques minutes à lancer des bombes fumigènes, des dizaines d'entre eux ont décidé d'entrer dans l'édifice.

Les manifestants ont rapidement débordé les gardes déployés à l'intérieur. Au moins trois agents de sécurité ont été légèrement blessés en tentant de s'interposer. L'un d'eux a reçu un coup de poing au visage lorsqu'il a tenté d'empêcher des manifestants de faire irruption dans la salle du conseil municipal.

Le maire Denis Coderre était présent lorsqu'ils ont forcé leur entrée dans la salle du conseil. Il a finalement retraité alors que les feuilles et les verres d'eau volaient dans les airs.

Pendant une dizaine de minutes, les manifestants ont bruyamment assiégré le bureau de Denis Coderre. « Ils ont essayé de rentrer dans mon bureau, ils ont cassé des vitres, ils ont enlevé l'air climatisé », a relaté le maire.

Une demi-douzaine de policiers assistaient à la scène, sans intervenir.

Coderre furieux

La manifestation a retardé pendant près d'une heure les travaux du conseil municipal. À la reprise, le maire était visiblement furieux devant la salle du conseil encore sens dessus dessous.

« Ce qui s'est passé aujourd'hui est inacceptable.



COLLABORATION SPÉCIALE, FÉLIX O.J. FOURNIER

L'hôtel de ville de Montréal a été mis sens dessus dessous par plus d'une centaine d'employés municipaux enrégés contre le projet de loi sur les régimes de retraite hier soir.

C'est une entrave à la démocratie. Notre travail, c'est de gérer des fonds publics et jamais je ne laisserai personne nous intimider », a tonné Denis Coderre.

La sortie du maire a été chaudement applaudie par les élus de toutes les formations présentes au conseil municipal. Le chef de l'opposition, Richard Bergeron, lui a offert son plein soutien dans le dossier des régimes de retraite. Celui-ci estime que les syndiqués ont perdu hier soir le peu de capital de sympathie qu'ils avaient. « Vous ne vous aidez pas », a-t-il lancé.

L'élue Réal Ménard était à réviser un dossier dans son bureau quand des manifestants y ont fait irruption, le sifflet au bec. Même s'il a été bref, leur passage a tout de même laissé de nombreuses traces : des centaines de pages de la convention collective des pompiers ont été jetées au

sol. « Ça fait 21 ans que je suis dans la vie publique et je n'avais jamais pensé voir une scène de désolation comme ça. C'est vraiment inacceptable », a déploré le maire de Mercier—Hochelaga-Maisonneuve.

Inaction des policiers

L'élue était particulièrement amer de constater que des dizaines de policiers étaient sur place, mais sont restés les bras croisés durant la manifestation. Au sens figuré et au sens propre. « Ça ne prend pas un génie pour conclure que des gens ont collaboré », rageait le maire Réal Ménard.

Les agents dépêchés par le SPVM, qui avaient troqué leurs pantalons de camouflage contre leurs uniformes habituels, n'ont procédé à aucune arrestation, a confirmé un porte-parole du corps policier. « Oui, les manifestants sont entrés. Oui, il y a eu du

grabuge » s'est contenté de dire le porte-parole du SPVM, Manuel Couture. De son côté, Yves Francoeur s'est dit « convaincu qu'ils ont fait leur travail ». Il n'y avait aucun policier dans la manifestation, a-t-il attesté.

Elle était donc bien loin, l'époque des manifestations étudiantes étouffées avec le règlement P-6, si bien qu'un employé de la sécurité a demandé à un policier pourquoi il n'intervenait pas auprès des manifestants. « Je comprends les étudiants d'être fâchés de voir ce deux poids, deux mesures », a déploré le conseiller d'opposition Sylvain Ouellet.

« L'hôtel de ville, c'est un endroit public », a martelé Michel Parent, avant d'ajouter qu'à son avis, les étudiants auraient « eux aussi réussi à entrer dans l'hôtel de ville pour lancer des papiers ». Les manifestants n'avaient pas

d'entente avec les policiers, ont assuré, tour à tour, Ronald Martin et Yves Francoeur.

La responsable de la sécurité publique, Anie Samson, a demandé à voir le chef de police, Marc Parent, sur la manifestation d'hier soir. Le SPVM doit faire le point ce matin sur la manifestation.

Dissensions chez les syndicats

La stratégie employée par les employés municipaux a créé des dissensions au sein des mouvements syndicaux.

« Êtes-vous d'aussi mauvaise humeur que moi? », a demandé le porte-parole de la Coalition syndicale pour une libre négociation, Marc Ranger, quand *La Presse* l'a joint. L'action n'était pas commandée par l'alliance qu'il représente, a-t-il assuré. Elle aurait plutôt été appelée par les pompiers de Montréal, selon le président de la Fraternité des policiers, Yves Francoeur.

« On va lancer un appel au calme », a promis Marc Ranger. « On a cinq jours de débats devant nous [en commission parlementaire] et ça ne me tente pas de parler des papiers qu'il y a eu à l'hôtel de ville de Montréal pendant ces journées-là. »

Reste que la colère des employés municipaux devient difficile à gérer, a admis le président de l'Association des pompiers de Montréal, Ronald Martin. « On est rendus vraiment là : on ne peut plus contenir nos membres, c'est un presto. On essaie, tant mieux. Mais il va falloir que le monde comprenne : les régimes de retraite, ce n'est pas un cadeau. Ça a été négocié », a-t-il rappelé.

Comme lui, le président des cols bleus de Montréal, Michel Parent, a dénoncé dans un discours les « dérapages » survenus dans l'hôtel de ville. En guise de réponse, ses membres l'ont hué. (*La Presse*)

Sévigny ne craint pas les gestes déplacés à Sherbrooke

JONATHAN CUSTEAU
jonathan.custeau@atribune.qc.ca

SHERBROOKE — La soirée du conseil municipal a été beaucoup moins mouvementée à Sherbrooke qu'à Montréal, hier, alors que les seuls signes de protestation contre le projet de loi 3 sur les régimes de retraite étaient les casquettes et les pantalons des policières chargées de la sécurité. À l'issue de la réunion, le maire Bernard Sévigny a indiqué qu'il ne craint pas des gestes déplacés comme ceux posés à Montréal.

« Si on compare avec les séances publiques de

Sherbrooke, on ne parle pas du tout des mêmes événements. Nos séances vont très bien. Les employés ont le droit de manifester leur mécontentement, mais ça ne prend jamais des tournures comme à Montréal. Je trouve malheureux qu'on vienne perturber des séances du conseil municipal alors que la partie se jouera en commission parlementaire. Tout le monde aura l'occasion de s'y faire entendre. C'est là que ça se jouera », a réagi M. Sévigny.

« Les gens se discréditent eux-mêmes. Je ne suis pas sûr que la population est très favorable à ces gestes. La

sensibilité populaire va davantage en sens inverse. Plus il y aura des gestes comme ça, plus les gens seront choqués. Et c'est choquant aussi! Ils se tirent dans le pied. Heureusement qu'à Sherbrooke les employés n'ont pas ces comportements-là. »

Le maire n'a pas l'intention d'exiger davantage de sécurité au conseil, à moins que la situation ne le commande. « Nous avons deux policiers qui sont en poste de façon régulière. S'il y avait des ajustements à faire, nous prendrions les mesures appropriées, mais je ne crois pas que nous en venions à

des gestes comme ceux-là à Sherbrooke. »

Rappelons qu'une commission parlementaire sur le projet de loi 3 s'amorce demain à Québec. Le maire Bernard Sévigny y sera présent dès demain, alors que le mémoire de la Ville de Sherbrooke sera quant à lui déposé par les conseillères Hélène Dauphinais et Chantal L'Espérance le mardi 26 août.

Selon les informations obtenues par *La Tribune*, il n'est pas impossible que les syndiqués choisissent une future séance du conseil municipal pour se faire entendre.

100 logements sociaux par année pendant 4 ans



JONATHAN CUSTEAU

jonathan.custeau@latribune.qc.ca

SHERBROOKE — La Ville de Sherbrooke continuera de financer une centaine de logements sociaux par année jusqu'en 2019. Le conseil municipal s'est prononcé en faveur de l'octroi d'un budget de 1 785 000 \$ pour y parvenir.

La participation de la Ville pourra être révisée annuellement quant au nombre d'unités et au budget alloué. Une cible vise à consacrer 10 % de la croissance résidentielle à du logement communautaire, social et abordable.

« Il n'y a pas trop de logements sociaux, d'autant plus que la moitié sont des HLM et l'autre moitié sont des coopératives, ce qui sous-entend une prise en charge par les locataires. Nous réitérons notre engagement au rythme de 100 unités par année. Nous nous attachons au programme AccèsLogis et il y a pertinence de poursuivre », a commenté le maire Bernard Sévigny.

La Société d'habitation du Québec participe à 50 % du coût de réalisation des projets dans le cadre du programme AccèsLogis, l'organisme impliqué contribue à 35 % et la Ville à 15 %.

« C'est beaucoup d'argent, mais le logement social est consacré à des clientèles extrêmement pauvres. Il y a encore un coup de barre à donner », insiste M. Sévigny.

Sherbrooke se classe au 9^e rang

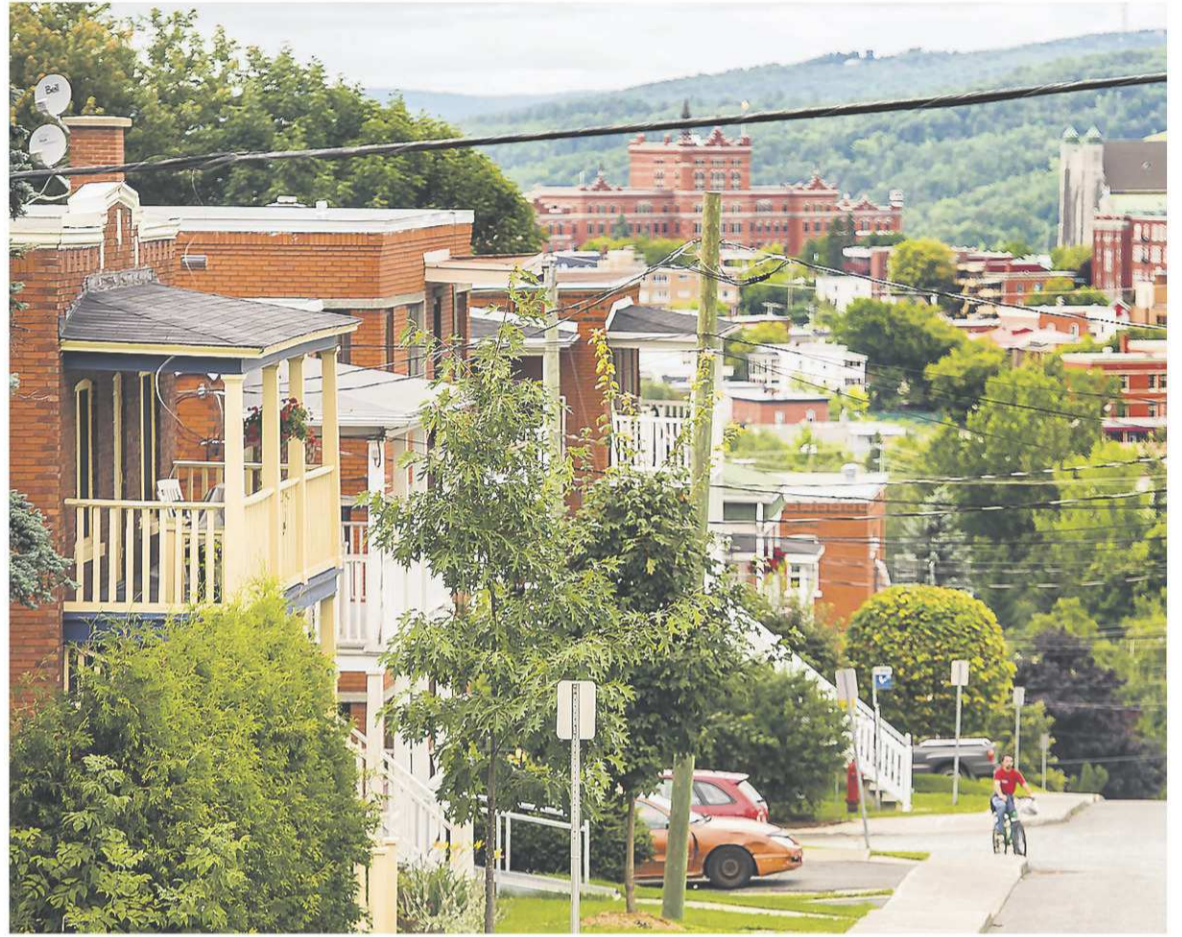
des 10 grandes villes du Québec en ce qui concerne le nombre de logements sociaux et communautaires. Ils représentent effectivement 7,1 % des logements locatifs. Toutes les grandes villes ont un taux de logements subventionnés supérieur à Sherbrooke malgré que ce soit près de 40 % des ménages locataires sherbrookoïses qui consacrent 30 % de leur revenu ou plus au coût de l'habitation.

Bernard Sévigny réalise que les investissements de la Ville de Sherbrooke ne suffiront pas. « La liste d'attente est d'environ 1300 ménages qui attendent un logement social alors que nous en faisons 100 par année. C'est clair que les besoins sont extrêmement grands. Quand on y va à ce rythme-là, on soulage une infime portion des gens qui en auraient besoin. »

Sur les 70 575 logements que compte la ville, 2861 sont des logements sociocommunautaires. Dans le bilan 2010-2014 du logement social et communautaire, il a aussi été possible d'apprendre que le revenu moyen des ménages habitant en logement social est de 15 164 \$ tandis que les habitants des coopératives d'habitation ont un revenu moyen de 29 061 \$. Le revenu moyen de l'ensemble des ménages est de 57 859 \$.

Pour la période comprise entre 2010 et 2014, l'objectif de bâtir 500 logements aura été atteint. S'il reste trois projets à finir en 2014, pour 150 logements, treize autres projets ont été complétés. Le coût de réalisation de ces projets atteint 56,6 M\$.

Le conseiller Jean-François Rouleau s'est interrogé à savoir



IMACOM, JOCELYN RIENDEAU

Le conseil municipal s'est prononcé hier en faveur de l'octroi d'un budget de 1 785 000 \$ pour continuer de financer une centaine de logements sociaux par année jusqu'en 2019.

si une participation du privé pouvait permettre à la Ville de réduire sa contribution.

La réponse du chargé de projets à la division de l'urbanisme, des permis et de l'inspection, Serge Turgeon, a été affirmative. « Selon moi, il est possible de développer quelque chose en ce sens là. S'il y avait des entreprises

privées qui s'impliquaient, on pourrait diminuer la participation de la ville de 15 à 10 % »

Une position partagée par les conseillers Marc Denault et Pierre Tardif.

« S'il y avait un programme gouvernemental, nous le regarderions, mais pour l'instant, il n'y en a pas », a réagi Bernard Sévigny.

« Ce qui est éloquent, c'est le niveau de revenu autour de 15 000 \$ pour les locataires des logements sociaux. On est loin de la moyenne des ménages sherbrookoïses et il y a beaucoup de propriétaires qui ne veulent pas de ces clients-là. C'est très triste », a pour sa part déploré Rémi Demers.

CHUTE À VÉLO

L'axe de la Magog réparé plus tôt que prévu

SHERBROOKE — La réparation de l'axe de la Magog, sur la piste cyclable du réseau des Grandes-Fourches, sera réalisée plus tôt que prévu. Le conseiller Jean-François Rouleau a déploré comme prévu, hier en séance du conseil municipal, l'état de la piste cyclable qui a provoqué une sévère chute pour un cycliste sherbrookoïse en juillet. Il a reçu l'assurance que la réparation qui s'impose sera effectuée en vitesse.

Rappelons qu'un ponceau était surélevé en raison du gel et du dégel sur une portion de la piste cyclable située à environ 700 mètres à l'ouest de la plage Lucien-Blanchard. L'importante bosse avait entraîné une perte de contrôle du cycliste Jean-François Fredette, qui a effectué un vol plané. Souffrant d'abrasions au visage et de douleurs aux épaules, aux chevilles et au dos, l'homme a dû s'absenter du travail pendant



ARCHIVES LA TRIBUNE, JOCELYN RIENDEAU

La confusion qui règne à savoir de qui relève la gestion des pistes cyclables sherbrookoïses sera bientôt chose du passé; elle sera entièrement confiée à la Ville de Sherbrooke, alors que Destination Sherbrooke en était jusqu'à maintenant également responsable en partie.

deux semaines. Son médecin lui déconseille également une

exposition prolongée au soleil... pour une période d'un an.

« Vous avez tout à fait raison de vous préoccuper de la sécurité des cyclistes. La bonne nouvelle, c'est que les travaux qui devaient avoir lieu dans la semaine du 25 août seront réalisés demain [aujourd'hui]. Ils consistent à amenuiser le dos d'âne », a précisé le président de Destination Sherbrooke Rémi Demers.

La piste cyclable sera d'ailleurs fermée entre la rue Delorme et la Maison de l'eau, dès 7 h, pour permettre les travaux.

Le conseiller Jean-François Rouleau avait préalablement rappelé qu'il intervient sur l'état des pistes cyclables depuis 2011. « Dans les communications que j'ai eues avec la Ville, on s'interroge à savoir à qui revient la responsabilité de la piste cyclable. Une portion est gérée par Destination Sherbrooke et une autre par la Ville. Le réseau est dans un état

lamentable. Les gens qui se promènent avec des poussettes, les gens du troisième âge, ils ne veulent pas savoir c'est la faute à qui. Est-ce qu'on peut juste régler le problème? »

M. Rouleau a rappelé que la possibilité d'instaurer une zone zen sur la rive sud de la rivière Magog avait été évoquée il y a deux ans. « La cohabitation des piétons et des cyclistes est dangereuse. On veut faire une attraction touristique à la Maison de l'eau, mais il faudrait mettre de l'ordre dans notre maison avant d'inviter les gens... »

Au sujet de la confusion qui règne à savoir de qui relève la gestion des pistes cyclables, le président du comité exécutif Serge Paquin a indiqué qu'elle serait bientôt chose du passé. « La gestion sera entièrement confiée à la Ville de Sherbrooke. »

— Jonathan Custeau

Une responsabilité partagée

AUDREY RUEL-MANSEAU

MONTRÉAL — C'est l'un des rapports les plus attendus à Lac-Mégantic. Ce matin, le Bureau de la sécurité des transports du Canada (BST) mettra en lumière les causes du déraillement du train que conduisait Tom Harding. Son avocat, Thomas Walsh, en a pris connaissance. Il espère que son client sera enfin délesté d'une part des responsabilités qui lui pèsent sur les épaules depuis la nuit du 6 juillet 2013.

« C'est important que la population sache que cette tragédie est le résultat d'une accumulation de plusieurs facteurs », a expliqué Me Walsh. « Une grande part de responsabilité revient à des personnes qui n'ont pas encore été identifiées

et, par le fait même, qui n'ont pas été accusées. »

La société Montreal, Maine & Atlantic Railway (MMA) et trois de ses employés, y compris Tom Harding, font face à 47 chefs d'accusation de négligence criminelle ayant causé la mort.

Le BST n'a pas le mandat d'attribuer ou de déterminer les responsabilités civiles ou pénales de quiconque. Toutefois, Me Thomas Walsh, qui a consulté une version préliminaire du rapport qui sera présenté ce matin, croit que les résultats de l'enquête lui donneront certainement des pistes pour défendre son client.

« Le paradoxe, c'est qu'il y a des accusés actuellement qui ont perdu leur emploi et qui attendront deux ou trois ans avant que la justice fasse son

chemin, a-t-il expliqué. Les trois personnes accusées ont certainement contribué, mais il y a beaucoup d'autres facteurs contributifs majeurs, et j'espère qu'ils seront exposés dans le rapport [du BST]. »

Des passe-droits remis en question

L'avocat sherbrookois ne nie pas la part de responsabilité de son client, qui aurait actionné un nombre insuffisant de freins manuels sur le convoi. Toutefois, il tire à boulets rouges sur MMA et s'interroge sur les privilèges auxquels elle aurait eu droit. Il croit aussi que Transports Canada a fait preuve de laxisme, comme le dénonce le Centre canadien de politiques alternatives dans un rapport.

« Il y a des organismes de



LA TRIBUNE, ARCHIVES

M^r Thomas Walsh

réglementation dont le mandat est d'assurer la sécurité du public. La MMA était axée sur le profit, point à la ligne. [...] C'était une compagnie de vauriens,

dont la feuille de route démontrait qu'elle avait coupé à l'os [dans ses dépenses] au détriment de la sécurité. » L'homme de loi se demande pourquoi MMA, « une compagnie reconnue pour sa délinquance », avait eu la permission de faire circuler des trains avec un seul conducteur à bord.

La nuit fatidique du 6 juillet 2013, ce conducteur était Tom Harding. Il a été arrêté en mai dernier par le Groupe tactique d'intervention de la Sûreté du Québec. Une arrestation brutale qu'avait dénoncée son avocat. En juillet, presque un an jour pour jour après la tragédie, l'homme aurait fait un infarctus.

« C'est dû au stress. Ce n'était pas majeur, mais il doit apprendre à mieux gérer son stress », a rapporté Me Walsh. (La Presse)

Quelle part pour Transports Canada ?

HUGO DE GRANDPRÉ

OTTAWA — La part de responsabilité du gouvernement fédéral dans la tragédie de Lac-Mégantic sera au centre des préoccupations, ce matin, alors que le Bureau de la sécurité des transports (BST) rendra public son rapport d'enquête final.

Des accusations criminelles ont déjà été déposées contre la société ferroviaire impliquée, la Montreal, Maine and Atlantic Railway (MMA), ainsi que certains de ses employés. Plusieurs recours civils ont aussi été intentés au Canada et aux États-Unis.

Mais si le laxisme de Transports Canada a souvent été montré du doigt comme étant l'un des facteurs qui ont contribué au drame, Ottawa maintient que c'est la négligence de certains individus, et non la sienne, qui a causé la mort de 47 personnes le 6 juillet 2013.

« Le BST va-t-il réitérer la position de la ministre ou la remettre en question? Ce sera un aspect critique du rapport », estime le directeur du Centre canadien des politiques alternatives, Bruce Campbell.

Dans un rapport publié hier et intitulé « Aveuglement volontaire? », le groupe de réflexion



LA PRESSE, ARCHIVES

QUELQUES CHIFFRES

47 morts

5,6 millions de litres de pétrole déversés ou brûlés

Des dommages évalués à au moins 200 millions

25 millions : Valeur de la police d'assurance de MMA

28 : Nombre d'amendes imposées à MMA aux États-Unis au cours de la décennie précédant le drame

0 : Nombre d'amendes imposées à MMA au Canada au cours de la décennie précédant le drame

d'Ottawa remet cette position en question et énumère une dizaine de manières dont Ottawa a failli à sa responsabilité de superviser la sécurité du secteur ferroviaire.

Les manquements allégués incluent l'autorisation donnée à MMA de faire fonctionner ses trains avec un seul conducteur et celle de transporter du pétrole brut dans des wagons

DOT-111.

« J'espère qu'une large partie sera dévolue à la part de responsabilité non négligeable qu'a Transports Canada dans ce dossier », a réitéré Jacques Vandersleyen, un expert du secteur ferroviaire joint par La Presse.

Un autre expert du secteur des transports, David Jeanes, a cependant rappelé que « le

BST insiste pour dire que leur mandat n'est pas d'attribuer une responsabilité; il identifie des causes ». M. Jeanes est l'ancien président de Transport Action Canada, un groupe de citoyens utilisateurs de services de transport.

C'est d'ailleurs ce que le BST a fait en janvier, lorsqu'il a recommandé de solidifier les wagons-citernes DOT-111. Il

leur était déjà interdit de transporter certaines matières dangereuses. La ministre Raitt a annoncé leur retrait progressif quelques semaines plus tard.

Le Nouveau Parti démocratique a vu cette recommandation comme une forme de blâme. « Lorsque ça fait 20 ans que le BST soulève des problèmes avec les vieux wagons DOT-111 et que le gouvernement n'agit pas, on voit le lien », a noté le porte-parole néo-démocrate en matière de transports, Hoang Mai.

Le député de la Rive-Sud de Montréal a rappelé que son parti affirme depuis un an que l'autoréglementation de l'industrie a fait partie des causes du drame.

Le député du Parti libéral du Canada David McGuinty, quant à lui, espère que le rapport d'enquête ne sera pas « tabletté » ou utilisé pour jouer à des jeux politiques. Il souhaite plutôt qu'il soit renvoyé en comité parlementaire pour y être étudié, et que ses recommandations soient mises en œuvre sans tarder.

« Ces conclusions vont aider à améliorer la situation au Canada » au moment où on transporte de plus en plus de pétrole sur les rails, a déclaré M. McGuinty. (La Presse)

Sherbrooke
TOYOTA
INCOMPARABLE

COROLLA CE 2014

Louez-la à partir de **85\$** bimensuel

0,9% en location sur 60 mois

YARIS CE 2014

Louez-la à partir de **69\$** bimensuel

ÉVÉNEMENT DU FABRICANT TOYOTA 2014

2059, RUE KING OUEST, SHERBROOKE 819 563-6622 WWW.SHERBROOKETOYOTA.CA

L'immatriculation, les assurances, les taxes et les droits sont en sus. Sous réserve des conditions applicables, les offres s'adressent aux particuliers qui louent ou achètent un véhicule et en prennent possession entre le 1^{er} août et le 2 septembre 2014. Programmes de location au détail et de financement à l'achat de Toyota Canada inc. conditionnels à l'approbation du crédit par Toyota Services Financiers. Les incitatifs pour client au comptant sont disponibles pour tous les clients de détail de Toyota, à l'exception de ceux qui louent ou qui financent l'achat d'un véhicule à taux spécial aux termes d'un programme de subvention des taux d'intérêt de Toyota Services Financiers. Tous les taux de location et de financement qui font l'objet d'une publicité sont des taux spéciaux. Offres applicables aux modèles de base neufs en stock. Corolla CE 2014 : Louez la Corolla CE 2014 à partir de 85 \$ bimensuel pour 60 mois. Taux de location de 0,9 % sur 60 mois en versements bimensuels sur la Corolla CE 2014 (BURCEMA). Franchise annuelle de 20 000 km. Frais de 0,07 \$ du kilomètre excédentaire sur la Corolla CE 2014 (BURCEMA). Le montant total exigé avant le début de la période de location est de 85,27 \$ pour la Corolla CE 2014 (BURCEMA). Le prix suggéré du fabricant est de 17 515 \$ pour la Corolla CE 2014 (BURCEMA). Ces montants incluent des frais de transport et préparation de 1520 \$ et la taxe sur le climatiseur de 0 \$. Yaris CE 2014 : Louez la Yaris CE 2014 à partir de 69 \$ bimensuel pour 60 mois. Taux de location de 0,9 % sur 60 mois en versements bimensuels sur la Yaris CE 2014 (JUTD3MA). Franchise annuelle de 20 000 km. Frais de 0,07 \$ du kilomètre excédentaire sur la Yaris CE 2014 (JUTD3MA). Le montant total exigé avant le début de la période de location est de 69,40 \$ pour la Yaris CE 2014 (JUTD3MA). Le prix suggéré du fabricant est de 15 745 \$ pour la Yaris CE 2014 (JUTD3MA). Ces montants incluent des frais de transport et préparation de 1495 \$ et la taxe sur le climatiseur de 0 \$.

Sherbrooke mardi 19 août 2014 - LA TRIBUNE 5

Un couple accusé de production de plus de 500 plants de cannabis

RENÉ-CHARLES QUIRION

rene-charles.quirion@latribune.qc.ca

SHERBROOKE — Un couple de Sherbrooke subit son procès sur divers chefs d'accusation de production de plus de 500 plants de cannabis et de recel au palais de justice de Sherbrooke.

Marc Gordyn et Nathalie Berman font face à des accusations à la suite d'une perquisition survenue sur la route 255 à Bury en septembre 2013.

Le procès d'une durée de cinq jours se déroule devant le juge Erick Vanchestein de la Cour du Québec.

Gordyn est détenu depuis son arrestation survenue au début de 2014. Quant à sa conjointe, elle demeure toujours en liberté.

Selon l'exposé préliminaire fait par le procureur aux poursuites criminelles M^e Andy Drouin, c'est une information transmise à la Sûreté du Québec qui a mené les policiers à la production de cannabis de la route 255.

Ceux-ci ont aussi saisi, en septembre 2013, 519 plants de cannabis. Les policiers ont également trouvé à cet endroit une camionnette, une moto Harley-Davidson, une carabine, des bijoux et une certaine



ARCHIVES LA TRIBUNE

C'est une perquisition survenue à Bury en septembre 2013 qui a mené un couple sherbrookoise devant la justice.

somme d'argent.

C'est un mandat général obtenu par la SQ à la suite des indications de l'informateur qui a permis aux policiers de procéder à l'installation de caméras lors de l'été qui a précédé la perquisition. Ces informations ont permis d'obtenir un mandat de perquisition qui a mené à la saisie des 519 plants de cannabis.

La poursuite entend prouver que les objets trouvés lors de la

perquisition ont été volés lors d'introductions par effraction où des systèmes d'alarme ont été neutralisés.

M^e Andy Drouin appellera environ une dizaine de témoins à la barre lors de sa preuve qui devrait durer environ trois jours.

Par la suite, ce sera au tour de l'avocat de la défense M^e Jean-Guillaume Blanchette de présenter la preuve pour la défense de sa cliente.

Permis d'alcool suspendu à l'Auberge Windsor après un party étudiant

RENÉ-CHARLES QUIRION

rene-charles.quirion@latribune.qc.ca

SHERBROOKE — Pour un party étudiant trop bruyant où les clients consommaient de la bière à même des caisses dans des endroits où ils n'étaient pas autorisés à le faire, le permis d'alcool de l'Auberge Windsor a été suspendu pour sept jours.

La Régie des alcools, des courses et des jeux du Québec (RACJ) a rendu cette décision sans que les propriétaires de l'établissement de la route 143 à Val-Joli soient présents à l'audience qui s'est déroulée à Québec.

C'est lors de la rentrée scolaire 2013 que les faits reprochés à l'Auberge Windsor ont été constatés. Répondant à une plainte pour bruit, les policiers de la Sûreté du Québec sont débarqués le 27 août 2013.

Ils ont constaté la présence d'environ 400 à 500 étudiants transportés sur place en autobus

scolaire qui chantaient et criaient.

Les étudiants consommaient de la bière prise à même des caisses portant la mention CSP sur les terrains de l'établissement.

Aucun permis pour réunion ou d'avis de réception n'avait été émis par la RACJ à l'Auberge Windsor. Après la visite des policiers, les étudiants se sont déplacés dans une salle de l'établissement où il n'y a pas de permis d'alcool.

« [...] aucune mesure n'a été prise par la titulaire pour empêcher la consommation de boissons alcooliques ailleurs que dans l'endroit autorisé », explique la décision de la RACJ.

La RACJ conclut aussi « qu'il y a eu exploitation de manière à nuire à la tranquillité publique ».

Étant donné qu'il s'agit d'une première infraction depuis 2004, la RACJ a choisi de suspendre le permis de l'Auberge Windsor pour une période de sept jours.

Note aux lecteurs

La page du Mérite estrien sera publiée cette semaine dans notre édition de mercredi.

La révolution dans l'aménagement de votre espace extérieur

Cette entreprise régionale, au rayonnement provincial, vous propose une gamme de constructions adaptées à vos besoins et répondant aux exigences les plus strictes.

Du traditionnel au sur mesure, Cabanon Innova conçoit, fabrique et distribue des remises, gazebos, garages et pavillons de jardin qui se distinguent tant par leur qualité de fabrication supérieure, leurs technologies de conceptions novatrices, que par leur solidité, le tout combiné à un style exclusif. L'entreprise propose des options audacieuses d'aménagement intérieur afin de faciliter la gestion du rangement, et d'optimiser l'espace de vie sur votre terrain extérieur. Toutes les options sont donc envisageables pour vous soutenir dans la recherche de solutions novatrices et adaptées à vos besoins. Avec Cabanon Innova, la migration de vos espaces de vie de l'intérieur vers l'extérieur n'aura jamais été si facile.

PIONNIÈRE DE SOLUTIONS INTELLIGENTES ET CRÉATIVES

Cabanon Innova mise sur une très large gamme de produits. Qu'il s'agisse d'une remise, d'un garage, d'un gazebo ou encore d'un pavillon de jardin, peu importe le produit que vous choisirez afin d'optimiser votre aménagement extérieur. « vous pourrez compter sur notre expertise pour votre nouvelle acquisition. C'est pourquoi toutes les options sont envisageables. Nous avons une flexibilité qui nous permet d'accéder aux demandes particulières des clients. Nous leur fournissons un service sur mesure, dans des matériaux et des formats variés », explique Robert Carignan, président de Cabanon Innova.

L'entreprise développe les meilleures pratiques d'affaires afin de concevoir, fabriquer et distribuer des produits dédiés à la gestion de l'espace de vie extérieur en privilégiant l'utilisation optimum des nouvelles technologies, la coopération de tous les intervenants et une gestion responsable de l'environnement. Il vous est donc possible de concevoir votre cabanon ou gazebo directement en ligne. Vous êtes alors directement aux commandes pour la réalisation de votre projet selon vos goûts et vous économiserez temps et argent, puisque vous pourrez tout choisir, de la structure jusqu'au fini des fenêtres. De plus, les conseillers de Cabanon Innova sauront vous guider et vous proposer des structures d'aménagement intérieur sans commune mesure avec ce qu'offre la concurrence.

Cabanon Innova est une entreprise régionale dont la qualité du travail lui vaut d'être sollicitée aussi bien sur le plan provincial que national. En plus d'avoir deux points de vente à Sherbrooke, Cabanon Innova distribue ses produits à l'échelle du Québec et dispose de points de vente en Ontario.

Cabanon Innova ne propose pas seulement plusieurs gammes de produits de prestige disponibles dans une multitude de couleurs. L'entreprise les conçoit avec le souci du détail, en prenant le soin d'allier solidité et élégance, pour créer des modèles qui élèvent les standards de qualité au plus haut niveau.

Parce que la satisfaction du client passe avant tout, Cabanon Innova initie sans cesse de nouvelles tendances et a déjà de nouveaux produits en développement. L'entreprise privilégie aussi l'utilisation de matériaux et de procédés de fabrication écoresponsables. « C'est pourquoi nous nous assurons d'offrir des structures fiables et de grande qualité en utilisant toujours des matériaux de qualité supérieure. Le tout à un prix compétitif », confie Michel Lessard, directeur vente et marketing.

De plus, en optant pour un produit conçu par Cabanon Innova, vous bénéficierez d'une garantie de plusieurs années.

Pour en savoir plus sur Cabanon Innova, consultez son site au :

www.cabanoninnova.com

**CABANON
INNOVA**

PLUS D'UN SIÈCLE DE SAVOIR-FAIRE EN INNOVATION

Née de l'acquisition de Remises Réal Lamontagne par Millette et Fils, Cabanon Innova bénéficie de la crédibilité et de l'expertise de cette entreprise familiale établie en Estrie depuis plus de 125 ans. Fière de proposer des produits dont les composantes sont faites au Québec,



CHANGEMENTS CLIMATIQUES

Alain Webster au comité-conseil gouvernemental

CAMILLE DAUPHINAIS-PELLETIER
cdauphinais@latribune.qc.ca

SHERBROOKE — Le vice-recteur au développement durable et aux relations gouvernementales de l'Université de Sherbrooke, Alain Webster, fait partie des 15 personnes qui siègent au Comité-conseil sur les changements climatiques mis sur pied par le gouvernement du Québec.

Le groupe est chargé de conseiller le gouvernement sur les orientations et actions les plus porteuses en matière de lutte contre les changements climatiques. « Il y a évidemment des enjeux environnementaux dans ce dossier, mais pas seulement », souligne M. Webster. « Il y a aussi des impacts sociaux qui vont être farineux pour les populations affectées par les changements climatiques, ainsi qu'une réorganisation de l'économie. Est-ce qu'on sera une société qui va importer des technologies de l'extérieur ou on sera capables de développer, d'innover, d'exporter... il y a des enjeux de développement économique et de positionnement stratégique. »

Le développement d'économies faibles en carbone passe par l'innovation. « Il va falloir se demander comment on inventera collectivement cette nouvelle économie. Bien sûr, les universités jouent un rôle majeur dans ce domaine. Ce n'est pas par hasard que j'ai accepté de participer à ce comité, les universités sont impliquées dans la définition de la société et l'élaboration de l'économie du 21^e siècle. »

L'UdeS se positionne d'ailleurs avantageusement en développement durable avec notamment sa Chaire de recherche en efficacité énergétique ou encore un groupe de recherche en énergie solaire. L'établissement diplômé de plus les deux tiers des étudiants qui font des maîtrises en



Alain Webster

environnement au Québec.

L'objectif gouvernemental de réduire de 20 % les émissions de GES québécoises d'ici 2020 semble-t-il réalisable à M. Webster? « Je pense que oui. Ça reste difficile, ce sont des enjeux compliqués à atteindre, qui nécessitent des investissements et des changements de comportement difficiles à faire. Mais on pense que c'est faisable, et ça doit d'ailleurs être fait. Ce n'est qu'un premier pas dans la réduction des changements climatiques. »

Celui qui est aussi vice-recteur au campus de Longueuil admet « faire partie des gens optimistes » quant aux changements possibles. Il souligne notamment que les mesures prises à l'échelle provinciale, mais aussi dans les municipalités et les organisations, ont des impacts positifs, par exemple l'autobus à tarif très réduit pour les étudiants sherbrookoises ou encore le développement des voitures électriques.

« On n'a pas le choix de faire partie de ce volet optimiste, il faut faire partie de ce changement. La puissance énergétique que nous sommes permettrait de faire de notre pays une puissance énergétique du 21^e siècle, d'inventer un modèle d'énergie renouvelable conciliable avec la survie de l'humanité. »

FRAIS À LA CSRS

Contactée par une agence de recouvrement sans préavis

ISABELLE PION
isabelle.pion@latribune.qc.ca

SHERBROOKE — Une mère de famille, Christelle Lefèvre, s'insurge d'avoir été contactée par une agence de recouvrement pour avoir omis de payer à la CSRS les frais de surveillance du midi de la dernière année scolaire. La porte-parole d'un groupe de parents opposé à des coûts de transport pour une seconde adresse affirme n'avoir jamais eu de rappel pour la facture de 180 \$ impayée.

« C'est cavalier », lance-t-elle. L'agence de recouvrement l'a contactée directement à la maison. « On m'a demandé si j'allais payer tout de suite... Je veux vérifier où c'est passé », note-t-elle. Christelle Lefèvre pensait avoir effectué le paiement, mais il se peut aussi qu'elle l'ait oublié, souligne-t-elle.

Pas de commentaire

À la CSRS, on indique qu'on ne peut commenter sur la place publique le cas de Mme Lefèvre précisément à moins d'avoir son autorisation. Mme Lefèvre n'était cependant pas à l'aise de voir son dossier étalé sur la place publique.

L'organisation mentionne tout de même qu'elle peut utiliser des procédures de recouvrement pouvant aller jusqu'à cinq interventions.

La politique de recouvrement, indique-t-on à la CSRS, prévoit des appels et l'envoi de deux lettres. Si le parent en manifeste le besoin, il peut arriver que la CSRS prenne des ententes avec lui.

Par ailleurs, l'organisation a également noté qu'on pouvait lire, sur une facture de frais de surveillance et d'encadrement,

que les parents devaient « acquitter le total à défaut de quoi des procédures seraient prises sans autre avis ».

Les organismes consultés par *La Tribune*, l'Office de la protection du consommateur et l'ACEF-Estrie (Association coopérative d'économie familiale de l'Estrie), étaient d'avis que les commissions scolaires ne sont pas vraiment tenues d'envoyer un avis de rappel aux parents qui n'ont pas acquitté leur facture. « Je ne crois pas que ce soit obligatoire, mais c'est un peu une question de courtoisie », croit la coordonnatrice de l'ACEF Estrie, Sylvie Bonin.

L'agence de recouvrement l'a contactée directement à la maison.

Par contre, les agences de recouvrement doivent émettre d'abord émettre un avis. « Les agences doivent faire parvenir un avis de réclamation et attendre un minimum de cinq jours (avant de contacter

les personnes) », indique le porte-parole de l'Office, Jean Jacques Préaux.

Si l'agence de recouvrement n'a pas envoyé d'avis de réclamation, il serait possible de porter plainte à l'Office, note M. Préaux. Celui-ci pourrait ouvrir une enquête. Une mise en demeure pourrait être envoyée à l'agence de recouvrement; cela pourrait même aller jusqu'à une poursuite pénale, résume M. Préaux.

En 2012-2013, l'Office a cumulé 900 plaintes en lien avec du recouvrement au Québec. Environ 48 000 \$ d'amendes ont été imposées à des agences de recouvrement pour la même période.

Mme Lefèvre s'inquiétait d'une possible tache à son dossier de crédit. Pour en arriver à une telle situation, il faudrait cependant que les commissions scolaires fassent affaire avec des bureaux de crédit comme Equifax ou Transunion, qui remettent des informations sur le crédit à des tiers. « Ce serait étonnant », croit Mme Bonin. Il a toutefois été impossible de valider cette information auprès de la commission scolaire.

Résultats des tirages du : 2014-08-18

Lotto-D 3 4 1 3 1 1 6 3

Sprint 02 18 30 44 48

Loto Poker 3 3 3 6 D

Astro Jour - Mois - Année - Signe
07 OCTOBRE 84 TAUREAU

Banco 08 12 18 19 26 31 32 33 35 37
42 44 46 51 54 57 61 62 64 68

Quotidienne 3 957 4 4923

Triplex 01 10 18 34 41

Extra 7379863

Collectionnez les lettres du mot « POULE » et courez la chance d'aller à la télé.

En cas de disparité entre cette liste et la liste officielle de Loto-Québec, cette dernière a priorité.

Ste-Catherine

C'est reparti!

Glaïeuls et autres fleurs coupées

Légumes

Produits maison

Bleuets

Toujours au
2285, chemin Ste-Catherine
à 1 min. de l'Université de Sherbrooke

SOUFFREZ-VOUS D'HYPERTENSION?

L'hypertension artérielle augmente le risque d'accident vasculaire cérébral, d'infarctus et d'insuffisance rénale.

Q&T Recherche participe actuellement à une étude clinique portant sur un médicament en investigation pour les personnes souffrant d'hypertension.

Pour être admissible, vous devez :

- Être âgé entre 18 et 80 ans;
- Être atteint d'hypertension non traitée OU traitée avec de la médication

Les dépenses encourues pour votre participation vous seront remboursées.

Ce projet est sous la supervision médicale du **D^r Jean-Sébastien Gauthier**.

Pour plus d'information, veuillez contacter **Guylaine Chainé**, infirmière.

Q&T La Santé, RECHERCHE notre raison d'être

VISITEZ NOTRE SITE INTERNET ET INSCRIVEZ-VOUS EN LIGNE

www.qtrecherche.com 819 562-0777

LA FAMILLE MAZDA SKYACTIV

Faire Alma-Sorel pour dîner à la poutine, puis Sorel-Rouyn pour souper aux chandelles,



Modèle Mazda3 Sport GT illustré

Modèle Mazda3 GT illustré

Modèle Mazda CX-5 GT illustré

Modèle Mazda6 GT illustré

t'es rendu là.

LA TECHNOLOGIE SKYACTIV

Avec une voiture dotée de la technologie SKYACTIV qui améliore son efficacité écoénergétique tout en offrant les mêmes performances, vous économisez sur tout, sauf sur votre plaisir.

Mazda3 SPORT SKYACTIV GX 2015

À PARTIR DE
95\$*
AUX 2 SEMAINES

LOCATION
36 | 0\$
MOIS COMPTANT

Mazda3 SKYACTIV GX 2015

À PARTIR DE
85\$*
AUX 2 SEMAINES

LOCATION
36 | 0\$
MOIS COMPTANT

Mazda CX-5 SKYACTIV GX 2015

À PARTIR DE
139\$*
AUX 2 SEMAINES

LOCATION
48 | 0\$
MOIS COMPTANT

Mazda6 SKYACTIV GX 2015

À PARTIR DE
139\$*
AUX 2 SEMAINES

LOCATION
48 | 0\$
MOIS COMPTANT

**GARANTIE
CONFIANCE
BLINDÉE
MAZDA**



* ANTI-PERFORATION LIMITÉE - 7 ANS/2015 - 8 ANS/2014
* PIÈCES D'ORIGINE - 3 ANS/80 000 KM
* GROUPE MOTOPROPULSEUR - 5 ANS/100 000 KM
* ASSISTANCE ROUTIÈRE - 3 ANS, 24 H/24

VROUM-VROUM



* Offres valables pour la location aux deux semaines d'une Mazda3 GX 2015 (D4XK65AA00), d'une Mazda3 Sport GX 2015 (D5XK65AA00), d'un Mazda CX-5 GX 2015 (NVXK65AA00) ou d'une Mazda6 GX 2015 (G4XL65AA00) de base neufs en stock, ce qui équivaut à 78/78/104/104 versements aux deux semaines de 85\$/95\$/139\$/139\$ pour 36/36/48/48 mois, avec un acompte de 0\$/0\$/0\$/0\$. Offres valables pour la location aux deux semaines d'une Mazda3 GT 2015 (D4TL85AA00), d'une Mazda3 Sport GT 2015 (D5TL85AA00), d'un Mazda CX-5 GT 2015 (NXTL85AA00) ou d'une Mazda6 GT 2015 (G4TL65AA00) illustrés neufs en stock, ce qui équivaut à 78/78/104/104 versements aux deux semaines de 165\$/169\$/197\$/191\$ pour 36/36/48/48 mois, avec un acompte de 0\$/0\$/0\$/0\$. Les versements de location incluent les frais de transport et de préparation de 1 695\$ (Mazda3, Mazda3 Sport et Mazda6)/1 895\$ (Mazda CX-5) ainsi que la surcharge de 100\$ pour le climatiseur (le cas échéant). L'immatriculation, les assurances et les taxes sont en sus. La première mensualité est payable à la livraison. Limite de 20 000 km par an. Frais de 8 ¢ par kilomètre excédentaire. Offre de location réservée aux clients au détail admissibles. Les offres de location peuvent varier selon la région et le modèle. *Programme de garanties offert gratuitement pour tous les modèles 2014 et 2015 par l'entremise de Mazda Canada inc. Les modalités peuvent varier selon les modèles. Certaines exceptions peuvent s'appliquer. Rendez-vous chez votre concessionnaire Mazda pour tous les détails. L'immatriculation, les assurances et les taxes sont en sus. Le concessionnaire peut devoir passer une commande ou effectuer un échange pour certains véhicules. Ces offres sont valables du 14 août au 3 septembre 2014 ou jusqu'à épuisement des stocks. Les prix peuvent faire l'objet de changements sans préavis. Le concessionnaire peut louer ou vendre à prix moindre. Visitez mazda.ca ou passez chez votre concessionnaire pour connaître tous les détails.

Le dimanche n'est plus sacré à Granby

ISABEL AUTHIER

GRANBY — Tout indique que les Granbyens pourront reprendre leurs travaux bruyants le dimanche. Dans un avis de motion déposé hier soir au conseil, la Ville souhaite modifier son règlement sur le bruit pour autoriser à nouveau les travaux causant du bruit (construction, débosselage, menuiserie), comme n'importe quel autre jour de la semaine.

Bien que les élus n'aient pas eu à voter à cette étape du processus, plusieurs ont tenu à s'exprimer sur ce sujet qui les divise. Le conseiller Serges Ruel a été le premier à rappeler que l'ancien conseil municipal — dont il faisait partie — avait adopté cette réglementation à l'époque pour « donner aux gens une quiétude au moins une journée par semaine ».

« On voulait créer un climat de bon voisinage, car des castors bricoleurs font des travaux sept jours sur sept. Avec ce règlement, on voulait éviter que des gens abusent », a expliqué M. Ruel, en mentionnant que 20 constats avaient été émis au cours des quatre ou cinq dernières années. « Et on ne réglerait pas les tondeuses ou les partys; c'était pour le bruit mécanique. »

Son collègue Jean-Luc Nappert s'est aussi montré en faveur du maintien du règlement

actuel. « Des gens me disent que leur quiétude est importante », a-t-il mentionné pour justifier sa décision.

Tous les autres conseillers présents autour de la table ont cependant réfuté leurs arguments. « Autres temps, autres mœurs, a lancé Jocelyn Dupuis. On est à une époque où tout se

passé sept jours sur sept. Il faut ramener le dimanche comme le samedi. »

Robert Riel a aussi prôné la maxime « vivre et laisser vivre » et la nécessité de prendre en considération l'ensemble de la population.

« Je suis pour le changement du règlement », a pour sa

part déclaré Robert Vincent, convaincu que cela ramènera un esprit de bon voisinage à Granby. Il n'a pas manqué de souligner que le conseil avait été élu pour rendre la ville rayonnante, et non pour gérer du cas par cas concernant le bruit.

Quant au maire Pascal Bonin, il y est allé d'un vibrant

témoignage en faveur d'un retour aux anciennes habitudes. Selon lui, il est temps de mettre fin à la gestion d'exception pour faire place à la gestion du gros bon sens.

Le statu quo, a-t-il ajouté, ne mène à rien. « Les temps changent et ça commence ce soir. » (La Voix de l'Est)

3561173

AU VOLEUR !

LES NÉGOCIATIONS SONT TRUQUÉES.

ARRÊTONS LE PROJET DE LOI 3 DES LIBÉRAUX.

FPMQ
Fédération des policiers et policières municipaux du Québec

3554776

Samsung Galaxy S III^{MC} à 0\$¹
PLUS un cadeau-boni de 100\$².

Avec des forfaits à partir de **34\$** par mois

Inclut le forfait à 29\$ + les frais mensuels de 5\$ pour la Balance

L'offre prend fin le 11 sept. 2014

KODO



FUTURE SHOP

BOUTIQUE MOBILE

Walmart

boutique **KODO**

Région de Montréal
Carrefour Angrignon
Carrefour du Nord
Carrefour Laval
Centre Eaton
Centre Laval
Centre Rockland
Fairview Pointe Claire
Galeries d'Anjou
Galeries Joliette
Galeries Rive Nord
Le Boulevard
Mail Champlain
Place Alexis Nihon
Place Longueuil

Place Montréal Trust
Place Rosemère
Place Versailles
Place Vertu
Promenades St-Bruno

Région de Québec
Galeries Chagnon
Galeries de la Capitale
Laurier Québec
Place Fleur de Lys
Promenades Beauport

Ailleurs dans la province
Carrefour de l'Estrie, Sherbrooke
Carrefour Richelieu, Saint-Jean-sur-Richelieu
Centre Alma, Alma
Centre Valleyfield, Salaberry-de-Valleyfield
Galeries de Granby, Granby
Galeries de Hull, Hull
Galeries St-Hyacinthe, Saint-Hyacinthe
Galeries Terrebonne, Terrebonne
La Grande Place des Bois-Francis, Victoriaville
Les Rivières, Trois-Rivières
Place du Royaume, Chicoutimi
Promenades de l'Outaouais, Gatineau
Promenades de Sorel, Sorel-Tracy
Promenades Drummondville, Drummondville

(1) Assujéti à une approbation de crédit. (2) Offert avec nouvelles activations seulement. Le cadeau-boni variera selon l'endroit où est fait l'achat. Jusqu'à épuisement des stocks. Détails en magasin.



**DENIS
DUFRESNE**
ÉDITORIAL

denis.dufresne@latribune.qc.ca

Pouvoir blanc

La décision d'Amnistie internationale d'envoyer des observateurs à Ferguson, au Missouri, et celle du Département américain de la Justice de mener sa propre enquête sur la mort du jeune noir Michael Brown, abattu par un policier blanc le 9 août, démontre que le problème de la discrimination et des préjugés raciaux aux États-Unis, particulièrement au sein des forces de l'ordre, est loin d'être réglé.

Le jeune homme de 18 ans, soupçonné d'avoir volé une boîte de cigares dans un dépanneur, aurait été atteint de six balles, dont deux à la tête, alors qu'il n'était pas armé.

S'en sont suivies parmi les plus violentes manifestations raciales des dernières années aux États-Unis, au point où le gouverneur de l'État du Missouri, Jay Nixon, a dénoncé l'agressivité et la « militarisation » des policiers municipaux et demandé l'intervention de la Garde nationale.

Les scènes des derniers jours, où une partie du centre-ville de Ferguson a été pratiquement transformée en zone de guerre à cause des émeutes et du pillage, tandis que des policiers en tenue de combat armés de fusils mitrailleurs surveillaient des manifestants pacifiques, ont rappelé les émeutes raciales de la fin des années 60 dans les grandes villes américaines.

Les enquêtes permettront sans doute de savoir ce qui s'est réellement passé et, surtout, si le jeune homme a offert de la résistance ou s'il s'est rendu bras en l'air, comme le soutiennent des témoins.

Tout comme celle de Rodney King, un noir sauvagement battu par des policiers de Los Angeles en 1991, pour excès de vitesse, ou encore de Trayvon Martin, un adolescent noir abattu en 2012 en Floride par un patrouilleur de quartier bénévole, cette tragédie traduit un sérieux problème de société aux États-Unis, pourtant dirigés par un président noir depuis 2007.

Celui de la violence policière, des préjugés raciaux et, surtout, des inégalités économiques et sociales.

Malgré l'abolition officiel-

le de la ségrégation raciale aux États-Unis depuis près de 50 ans, le revenu médian des foyers noirs est encore aujourd'hui de 59 pour cent de celui des foyers blancs, selon un rapport du Pew Research Center.

Et le cas de la petite ville de Ferguson, 22 000 habitants, tout comme celui de bien d'autres agglomérations américaines, en est un bel exemple :

D'abord en raison de profonds changements démographiques.

En 1990, la population y était Blanche à 74 pour cent et Noire à 25 pour cent, alors que c'est presque l'inverse aujourd'hui avec 67 pour cent de Noirs et 29 pour cent de Blancs.

Le départ des Noirs les plus fortunés vers la banlieue et l'exode des Blancs ont entraîné une chute des prix de l'immobilier et des recettes fiscales, la détérioration de la qualité de l'éducation dans les écoles publiques et des problèmes de sécurité publique.

Paradoxalement, le pouvoir municipal et au sein des commissions scolaires est demeuré très majoritairement blanc.

À Ferguson, seulement un élu municipal sur six est Noir tandis que le service de police est composé de 53 policiers blancs et de 3 noirs, ce qui est loin de refléter la transformation démographique de la ville. Du reste, l'immense majorité des contraventions, des fouilles et des arrestations visent des Noirs dans cette ville.

La mort de Michael Brown et les manifestations qui ont suivi n'ont sans doute fait qu'exacerber les tensions sociales, la discrimination et les préjugés qui existaient déjà.

La population de Ferguson a certes droit à une enquête impartiale sur ce qui s'est réellement passé le 9 août.

Mais cette triste affaire doit aussi amener les États-Unis à s'interroger sur l'histoire tragique et courageuse des noirs américains, sur la persistance des inégalités et sur la brutalité policière.

Et pour le président Barack Obama, cela représente un immense défi en cette fin de second mandat.



hervephilippe@videotron.ca

Droits réservés

TRIBUNE LIBRE

Raymond Gravel, l'Église québécoise et les médias

La mort de Raymond Gravel, ex-député du Bloc québécois et prêtre du diocèse de Joliette, a fait la « une » des médias québécois comme bien peu d'événements « catholiques » peuvent en rêver. Cette nouvelle a connu une couverture médiatique considérable dans une province qui n'a toujours pas fini de « régler ses comptes » avec la religion. Cela mérite réflexion.

Les évêques québécois déplorent le peu de place que les médias font à leurs prises de parole dans l'espace public. Quand ils ont voulu s'opposer une dernière fois à l'adoption du projet de loi 52 sur « mourir dans la dignité », ils ont dû acheter de l'espace publicitaire dans les journaux pour se faire entendre. Ils ont l'impression que les médias d'ici n'ont aucun intérêt pour les questions religieuses.

Et pourtant, Raymond Gravel était régulièrement dans les médias en tant que prêtre, et ce, bien avant sa dernière année de maladie. Pourquoi?

Certains diront que c'est à cause de ses positions rebelles, progressistes ou

« différentes » des points de vue officiels ou habituels de l'Église (sur l'homosexualité, l'ordination des femmes, etc.). Cela serait à mon avis une erreur.

Certes, le caractère polémique de certaines prises de position a pu augmenter l'intérêt des médias. Mais la véritable explication de la présence de Raymond Gravel dans les médias réside ailleurs : dans sa grande *disponibilité* à l'égard de ces outils de communication certes, mais surtout dans son *humilité* et dans son *humanité* profondes qui faisait de lui un interlocuteur privilégié et attachant, tant pour les médias que pour le grand public.

Si Raymond Gravel avait ses entrées dans les médias et si ceux-ci recherchaient même sa parole, c'est d'abord et avant tout parce qu'il était vu comme un être humain authentique et profond plutôt que comme un prêtre en fonction; parce qu'il osait parler selon sa conscience plutôt que selon l'orthodoxie du catéchisme romain; parce qu'il ne pratiquait pas la « langue de bois », ni religieuse ni

politique; et parce qu'il était capable d'une parole claire et forte, mais toujours respectueuse de l'autre, de son expérience et de son point de vue.

Ce qui manque à notre Église québécoise, ce n'est pas la pertinence de son message (la *Bonne Nouvelle*) ni la richesse de son expérience (à travers les siècles et les continents); c'est plutôt l'humilité de n'être qu'une voix parmi d'autres, l'expérience reconnue de ses faiblesses et de ses fragilités, l'ouverture bienveillante aux nouveautés dérangeantes ou aux points de vue contradictoires et la simplicité du partage de notre commune humanité.

C'est ce que Raymond Gravel a personnifié d'une manière exceptionnelle. Et que nous sommes tous invités à développer et à vivre à notre tour. Jésus de Nazareth est toujours une figure inspirante pour notre monde d'aujourd'hui quand ses témoins vivent vraiment à sa manière. Comme Raymond Gravel et le pape François.

Dominique Boisvert
Scotstown

UKRAINE

Les rebelles auraient tiré sur un convoi civil

NATALIYA VASILYEVA

THE ASSOCIATED PRESS

KIEV, Ukraine — Des « dizaines » de civils ont été tués hier quand des rebelles ont bombardé un convoi de réfugiés qui essayaient d'échapper aux violences dans l'est de l'Ukraine, a affirmé un dirigeant ukrainien.

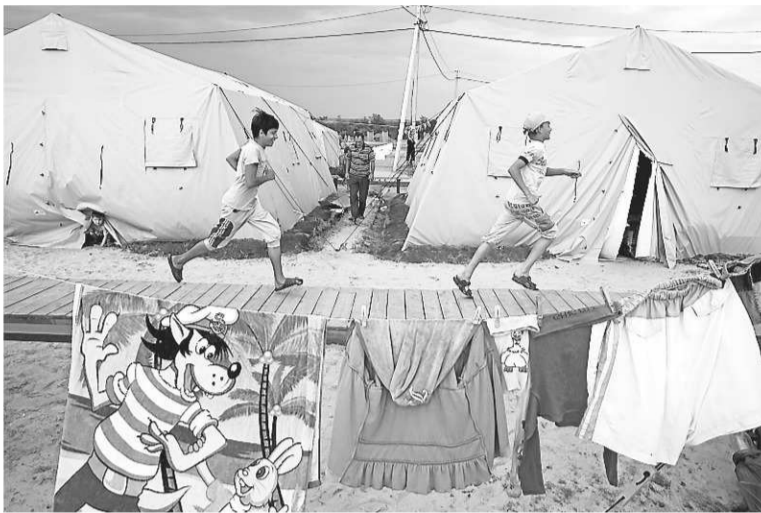
Le colonel Andriy Lysenko, le porte-parole du Conseil national de sécurité ukrainien, a déclaré aux journalistes qu'il ne dispose pas d'un bilan précis, mais que l'attaque a fait des dizaines de morts, dont de nombreux enfants.

Le chef des rebelles de Donetsk, Alexander Zakharchenko, a plus tard déclaré aux journalistes qu'aucune attaque ne s'est produite. Son adjoint, Andrei Purgin, a dit ne rien savoir d'une attaque, tout en insistant que ses forces n'y sont pour rien.

« Si quelqu'un a été tué, ce n'est pas par nous, mais par les militaires ukrainiens », a-t-il dit à l'Associated Press.

M. Purgin affirme ne pas avoir plus de détails, mais prétend que le lieu mentionné par Kiev se trouve le long d'une route précédemment attaquée par les forces gouvernementales.

L'attaque se serait produite entre les villes de Novosvitlivka et de Khrushchivata, le long de la principale autoroute entre



THE ASSOCIATED PRESS, PAVEL GOLOVKIN

Les violences qui secouent l'est de l'Ukraine ont chassé près de 344 000 personnes de chez elles, selon des données publiées par les Nations Unies.

le bastion rebelle de Lougansk et la Russie.

« Plusieurs personnes ont été tuées, dont des femmes et des enfants, a dit M. Lysenko. Nous ne sommes pas en mesure d'établir un bilan en ce moment. » Quand les journalistes ont insisté, il a évoqué des « dizaines » de morts.

Cette route est vraisemblablement celle qu'emprunte le convoi d'aide russe, si jamais on lui permet d'entrer en Ukraine possiblement pour se rendre à Lougansk, une ville assiégée qui aurait grandement besoin d'aide.

Les résidents de Lougansk

sont privés d'eau potable, d'électricité et de service téléphonique depuis 16 jours. Les biens essentiels se font rares, ce qui mène à de longues files devant les commerces. Les responsables municipaux ont dit hier que les combats se poursuivent dans et autour de la ville.

Le Comité international de la Croix-Rouge, qui doit être responsable du convoi en sol ukrainien, a demandé des garanties de sécurité à tous les belligérants, y compris aux rebelles. Rien ne permettait de croire, en milieu de journée hier, que ces garanties avaient été obtenues.

La Garde nationale déployée à Ferguson

THE ASSOCIATED PRESS

FERGUSON, Mo. — Le gouverneur du Missouri, Jay Nixon, a ordonné hier à la Garde nationale de se déployer dans les rues d'une banlieue de Saint-Louis qui est toujours en proie à la violence, neuf jours après qu'un policier blanc eut tué par balle un adolescent noir non armé.

Le président américain Barack Obama dépêche le procureur général Eric Holder à Ferguson pour rencontrer les autorités du FBI et d'autres responsables menant une enquête fédérale indépendante sur la mort de Michael Brown. M. Obama a dit avoir aussi signifié au gouverneur qu'il voulait avoir l'assurance d'une utilisation restreinte de la Garde nationale pour calmer les

tensions, et qu'il évaluerait dans les prochains jours si l'implication de la force militaire aidait ou nuisait à la situation dans la localité.

Le gouverneur a levé hier le couvre-feu qui prévalait de minuit à cinq heures du matin les deux nuits précédentes. La police demandait tout de même aux manifestants de circuler, hier après-midi, disant qu'une ordonnance de la patrouille de l'État les empêchait de rester attroupés à un même endroit. La police a aussi eu recours à des gaz lacrymogènes pour disperser la foule dans la nuit de dimanche à hier, bien avant l'échéance du couvre-feu. Les policiers disent avoir répliqué à des coups de feu, à des actes de pillage et de vandalisme, et à des manifestants armés de bombes incendiaires.



THE ASSOCIATED PRESS, CHARLES DHARAPAK

Le président américain Barack Obama a exprimé hier sa sympathie à l'égard de la colère suscitée par la mort de Michael Brown, ce jeune Noir abattu par un policier blanc à Ferguson, mais a ajouté que de la manifester par du pillage et des attaques contre la police ne faisait qu'attiser les tensions.

TOUR DE GLOBE

Les 17 patients qui ont fui une clinique d'Ebola recherchés

MONROVIA, Libéria — Les autorités tentaient hier de retracer 17 patients possiblement infectés par le virus d'Ebola qui se sont enfuis d'un centre de quarantaine dans un bidonville du Libéria.

Le centre a été attaqué et pillé samedi par des résidents furieux que des patients provenant d'autres secteurs de la capitale soient amenés à cet endroit. Trente-sept personnes possiblement infectées se sont enfuies pendant l'attaque. Vingt ont déjà été ramenées à deux hôpitaux de la capitale. « Il est important de comprendre que les gens qui s'étaient rendus à ce centre y étaient venus volontairement, a dit le ministre de l'Information Lewis Brown. Ils ont été chassés par la force, pas parce qu'ils voulaient s'en aller, donc nous sommes certains qu'ils reviendront. »

Le convoi d'un prince saoudien est attaqué près de Paris

PARIS — Des hommes armés ont pris en embuscade dimanche soir le convoi diplomatique d'un prince saoudien qui se rendait vers l'aéroport français Le Bourget, couramment utilisé par des jets privés.

Aucun coup de feu n'a été tiré. La luxueuse Mercedes a été vidée de tous les objets de valeur qu'elle transportait, avant d'être incendiée et abandonnée. Entre cinq et huit personnes auraient participé à l'attaque. On ne rapporte ni blessures ni arrestations.

Un représentant du syndicat de la police parisienne a indiqué que la voiture contenait 250 000 euros en liquide et des documents officiels d'ambassade, et que les malfaiteurs semblaient bien informés du trajet qu'elle allait emprunter.

Six morts dans des frappes aériennes en Libye

LE CAIRE, Égypte — Au moins six personnes ont été tuées hier, quand des frappes aériennes de source inconnue ont visé des milices islamistes dans la capitale libyenne, Tripoli.

Le gouvernement a demandé, par voie de communiqué, au chef d'état-major de l'armée et aux renseignements militaires d'éclaircir ces frappes survenues avant l'aube.

L'attaque ciblait des milices originaires de la ville de Misrata, dans l'est du pays, et leurs alliés islamistes.

On craint toutefois qu'une puissance étrangère comme l'Italie puisse être responsable de ces frappes, puisque la Libye ne disposerait pas d'avions de combat capables de voler la nuit, a dit un ancien colonel de l'armée de l'air libyenne. L'ambassadeur italien en Libye a déclaré que son pays n'y est pour rien.

Durcissement du ton lors des négos, au Caire

LE CAIRE, Égypte — Les négociateurs israéliens et palestiniens qui tentent d'en venir à une entente sur la bande de Gaza ont durci le ton, hier au Caire, alors qu'approche la fin de la trêve de cinq jours conclue la semaine dernière.

Les deux camps semblent toutefois peu enclins à reprendre les affrontements violents qui ont causé de lourds dommages au petit territoire côtier.

Les écarts entre les deux camps demeurent importants, chacun semblant déterminé à obtenir le plus de concessions possible.

Un négociateur palestinien, Qais Abdoul Karim, a expliqué à l'Associated Press, dimanche, qu'Israël a exigé des garanties du désarmement du Hamas et d'autres factions militantes, tandis que les Palestiniens ont demandé une levée inconditionnelle du blocus de la bande de Gaza.

Des inondations font au moins 184 morts au Népal et en Inde

KATMANDOU, Népal — Des inondations provoquées par les pluies de la mousson ont fait au moins 184 morts et chassé des milliers de personnes de chez elles au cours des derniers jours, aussi bien au Népal qu'en Inde.

Les autorités népalaises et indiennes ont envoyé hier de la nourriture, des fournitures médicales et des tentes aux régions les plus durement touchées, soit des secteurs de l'ouest du Népal et du nord de l'Inde, où des centaines de villages ont été emportés par des torrents d'eau boueuse.

La majorité des routes de la région ont été détruites ou endommagées par les eaux. Des milliers de personnes sont privées d'abris dans dix districts inondés.

— The Associated Press

Bombardier reluque une italienne

L'entreprise évalue la possibilité d'acquérir les activités ferroviaires d'Ansaldo

SYLVAIN LAROCQUE

MONTRÉAL — En pleine restructuration, Bombardier serait sur les

rangs pour acquérir le constructeur de matériel roulant Ansaldo, filiale du géant industriel italien Finmeccanica.

Au siège nord-américain de Bombardier Transport, à Saint-Bruno, le porte-parole Marc Laforge s'est montré peu loquace

hier, mais il n'a pas exclu une transaction.

« C'est vrai que Bombardier Transport est intéressé à faire croître ses activités de signalisation, mais on ne commente pas ce que les concurrents peuvent faire ou les possibilités d'acquisition sur le marché », a déclaré M. Laforge au cours d'un entretien téléphonique.

Les activités ferroviaires de Finmeccanica sont regroupées au sein de deux entreprises qui emploient ensemble quelque 6400 personnes : AnsaldoBreda et Ansaldo STS. AnsaldoBreda construit des trains alors qu'Ansaldo STS, qui est coté à la Bourse de Milan, est spécialisé dans l'équipement de signalisation ferroviaire.

En 2013, Ansaldo STS a enregistré un bénéfice d'exploitation de 118 millions d'euros (172 millions CAN) sur des revenus de 1,3 milliard d'euros (1,8 milliard CAN). À titre de comparaison, la division systèmes et signalisation de Bombardier a enregistré des revenus de 1,8 milliard CAN en 2013.

Lors d'une téléconférence tenue au début du mois pour commenter les résultats du deuxième trimestre, le nouveau PDG de Finmeccanica, Mauro Moretti, a

indiqué qu'il entendait prendre une décision en octobre sur une éventuelle cession. Il a ajouté que Finmeccanica avait l'intention de vendre Ansaldo STS et AnsaldoBreda ensemble.

Or, AnsaldoBreda est le canard boiteux de Finmeccanica. Il a beau être l'un des principaux constructeurs ferroviaires européens, il connaît des moments difficiles. L'an dernier, il a subi une perte d'exploitation de 227 millions d'euros (330 millions CAN) sur des revenus de 521 millions d'euros (758 millions CAN).

Dans son plus récent rapport annuel, Finmeccanica expliquait les mauvais résultats d'AnsaldoBreda par des dépassements de coûts sur des contrats, des ralentissements de la production et d'« importantes inefficacités manufacturières ».

AnsaldoBreda possède des filiales aux États-Unis, en Espagne, en Norvège, en Suède, au Danemark, en Grèce, en Turquie, au Maroc et à Taiwan, alors qu'Ansaldo STS a des installations en France et aux États-Unis.

Entreprise convoitée

D'après Reuters, la multinationale Hitachi serait la principale rivale de Bombardier pour la reprise d'Ansaldo. En avril, le groupe japonais a déménagé le siège social de ses activités ferroviaires de Tokyo à Londres dans l'espoir d'accroître ses revenus en Europe.

D'autres acteurs envisageraient aussi de présenter une offre pour Ansaldo, dont les entreprises chinoises CNR et Insigma, la française Thales et l'espagnole CAF. Notons que Bombardier développe le train rapide italien Frecciarossa avec AnsaldoBreda, alors que CNR construit sous licence en Chine des tramways conçus par l'entreprise italienne.

Il reste à voir comment Bombardier financerait l'acquisition. Au cours des 6 derniers mois, la dette à long terme de l'entreprise est passée de 7,0 à 7,7 milliards, entre autres pour financer le développement de sa nouvelle gamme d'avions C-Series. La multinationale québécoise tente par ailleurs de réduire ses coûts : depuis le début de l'année, elle a annoncé 3500 suppressions de postes, dont 1000 dans sa division Transport.

(La Presse)

Événement portes ouvertes
Journée de l'emploi
axion

Apporte ton CV et viens nous rencontrer!

Date : mardi 19 août 2014 de 8 h à 18 h
Coût : gratuit
Lieu : 250, chemin de l'Axion, Magog

Pour information : emploi@axion.ca

axion
Votre câblodistributeur

ASPIRO CENTRAL de L'Estrie
TÉL.: 819 564-6982

ÉCHANGEUR DAIR **VENMAR aeromatic**
ASPIRATEUR CENTRAL **DRAINVAC MIVAC**

RESPIREZ...

NETTOYAGE DE CONDUITS ET SYSTÈME DE VENTILATION **MIEUX!**

novoclimat

L'AVENTURE COMMENCE

Le samedi 23 août de 11 h à 16 h 30 — RENTRÉE **2014**

JOURNÉE D'ACTIVITÉS FAMILIALES

- JEUX GONFLABLES
- ATELIERS D'ÉVEIL GUSTATIF AVEC LA CARAVANE DU GOÛT

Le Buffet des Continents offre le repas gratuit pour les enfants de 12 ans et moins **exceptionnellement** ce samedi 23 août. (Un enfant par parent.)

340, rue Belvédère Sud • LECENTRESHERBROOKE.COM

Jeunes pousses Cultiver le plaisir de bien manger

BUFFET DES CONTINENTS

LE CENTRE Sherbrooke



LA VOIX DE L'EST, MAXIME SAUVAGE

Cent deux artistes, 94 spectacles dans 37 lieux différents... C'est une programmation canon qui a été dévoilée hier, alors qu'on présentait les demi-finalistes de la 46^e édition du Festival de la chanson de Granby.

46^e FESTIVAL DE LA CHANSON DE GRANBY

Une programmation colossale

MARIE-ÈVE LAMBERT

GRANBY — Vincent Vallières, Alex Nevsky, Les Trois Accords, Damien Robitaille, Salomé Leclerc, Alexandre Désilets, Alfa Rococo, Andréanne A. Malette, Garoche ta sacoche... Non, il ne s'agit pas d'un des couplets de *Ce beau monde-là* (la toune de *name dropping*) de Kevin Parent, mais bien de quelques-uns des noms qui seront à l'affiche des spectacles — nombreux — de ce 46^e Festival international de la

chanson de Granby.

Si Pierre Fortier a qualifié hier la conférence de presse visant à dévoiler l'entièreté de sa programmation 2014 de « sa plus grosse », c'est certainement à une programmation tout aussi colossale que les spectateurs peuvent s'attendre avec 102 artistes, 94 spectacles dans 37 lieux différents... Et on attend pas moins de 40 000 spectateurs!

« Même si cette année on doit payer pour assister aux *shows* sous les chapiteaux, les gens ont très bien réagi,

et je pense qu'on va remplir la scène comme si c'était gratuit! » a entre autres laissé savoir Pierre Fortier.

« **Partout, partout** »

Le Pub du Village, les Pubs MacIntosh de Granby et Bromont, le Grimoire, les églises Notre-Dame et United Church, le Centre culturel St-John, le Zoo de Granby... La musique sera une fois de plus et encore plus cette année « partout, partout! »

Parmi les nouveautés proposées, mentionnons deux

spectacles sur la terrasse de la Cantine Ben la Bedaine, une prestation exclusive des nouvelles chansons de Guillaume Beauregard (Vulgaires Machins), qui sortira un album solo cet automne, de même qu'une soirée des célibataires mettant en vedette King Melrose au Cent 50 Bar à vin (adjacent à l'Atelier Archibald), ainsi qu'une grande « soirée canayenne » dans le sous-sol de l'église Notre-Dame.

Et pour commencer ce grand festival, question de

se payer la traite en toute légalité — et aussi, avouons-le, de créer des liens entre les 24 demi-finalistes —, Pierre Fortier s'est amusé à « imposer » des chansons populaires plus ou moins éloignées du style de chacun, ainsi qu'une chanson collective. Ils auront quatre jours pour monter leur spectacle, qui sera présenté jeudi au Pub du village. Vous savez, question d'avoir un avant-goût de cette 46^e édition... (La Voix de l'Est)

Pour toute la programmation : www.ficg.qc.ca.

Création du prix Lynda-Lemay

MARIE-ÈVE LAMBERT

GRANBY — Pierre Fortier a profité de sa porte-parole 2014, Lynda Lemay, pour rebaptiser le nouvel honneur créé l'an dernier, le prix Granby-Europe, qui gratifie le récipiendaire d'un forfait de spectacles sur le Vieux-Continent. Désormais, ce sera le prix Lynda Lemay, en l'honneur de celle qui a rempli l'Olympia de Paris des dizaines de fois à la suite de sa victoire au FICG de 1989.

« Je trouve ça tellement flatteur!, s'est exclamée la

principale intéressée au terme de la conférence de presse d'hier. Je reçois ça comme une grande claque dans le dos... même si je n'ai pas l'impression que ça fait 25 ans que j'ai débuté ma carrière tellement je me rappelle de tout! Mais si ça peut motiver plusieurs jeunes à aller loin dans leur carrière, c'est extraordinaire. »

Trois fois

Ce que bien peu savent — ou se rappellent —, c'est que Lynda Lemay s'y est prise par trois fois pour triompher au FICG. « En 87, je me suis

présentée pour la première fois, se remémore-t-elle. Je sortais de mon sous-sol avec mes chansons, mais on m'a dit que mes textes étaient à retravailler. En 88, je suis revenue avec plus d'aplomb et une certaine arrogance; s'ils n'aimaient pas, je m'en foutais. Je me suis qualifiée parmi les demi-finalistes, mais pas pour la finale. Puis en 89, j'ai remporté le concours dans la catégorie auteur-compositeur-interprète. »

« Oui, le Festival est un tremplin, poursuit-elle. Et je suis encore sur la même

lancée. Il m'a donné des ailes, et je vole encore. Je ne suis arrivée nulle part. J'ai encore beaucoup de choses à apprendre... et dans les prochaines semaines, je vais le faire avec eux, ces nouveaux artistes. »

Souvenirs de Granby

D'ailleurs, c'est avec « eux », ces inconnus — pour l'instant — qu'elle a décidé de fêter un quart de siècle de carrière. « J'aurais pu faire un gros *show* à l'Olympia de Paris », laisse-t-elle entendre, mentionnant que le prix qu'elle avait gagné à Granby à l'époque comportait quatre voyages en France, et que c'est grâce à eux qu'elle a découvert son public sur l'autre continent.

« Mais mes plus beaux souvenirs de carrière, ils sont ici, à Granby. »

« On peut prendre les conseils des gens du milieu pour apprendre notre métier, et c'est même souhaitable, reprend-elle. Mais il faut aussi savoir qu'il n'y a pas deux artistes pareils. Pas deux carrières pareilles. Pas deux façons de faire pour passer l'émotion, toucher et émouvoir les gens, et que donc chacun trouve sa manière d'inventer sa percée. Et c'est fantastique parce que je sens chez la jeune génération cette liberté et cette assurance qu'ils savent qu'il y a plusieurs façons de débiter une carrière. » (La Voix de l'Est)

EN BREF

Spectacle-bénéfice pour l'Accorderie

SHERBROOKE — L'Accorderie, coopérative de solidarité comptant plus de 250 membres et pratiquant l'échange de services entre individus, organise un concert-bénéfice le jeudi 21 août à 19 h à la salle du Tremplin. Les profits du spectacle serviront à constituer un fonds de démarrage pour la fondation d'un Café-Accorderie dans le quartier d'Ascot, dont l'objectif sera d'assurer la pérennité financière de la coopérative à long terme. La soirée mettra en évidence les talents musicaux de Karine Lizée, Johan Gass, Sébastien Doyon et Christine Bolduc. Le spectacle est organisé en partenariat avec la Cuvée artistique de l'Estrie. Le coût d'entrée est de 20 \$ et de 15 \$ pour les membres de l'Accorderie.

— Steve Bergeron

Estelle Clareton ouvre au public

SHERBROOKE — En résidence toute la semaine au Théâtre Centennial pour la création de son plus récent spectacle, la chorégraphe Estelle Clareton ouvrira les portes gratuitement aux spectateurs le vendredi 22 août à 15 h, pour qu'ils puissent admirer le travail accompli par les quatre danseurs durant ces cinq journées. L'œuvre en préparation est destinée au jeune public et son titre provisoire est *Kids*. L'invitation s'adresse donc encore plus particulièrement aux enfants de moins de 12 ans. Plusieurs œuvres d'Estelle Clareton ont déjà été présentées à Sherbrooke, dont *S'envoler*, en novembre 2011, et *Monsieur*, en janvier 2005.

— Steve Bergeron

Une supplémentaire pour Toc toc

SHERBROOKE — Succès théâtral de l'été en Estrie, la pièce *Toc toc*, présentée à la salle du Parvis, offre une supplémentaire pour ceux et celles qui ne voudraient pas rater ce spectacle avant la dernière, samedi. Le rendez-vous additionnel avec la troupe Skéné Machine a été fixé au jeudi 21 août, mais il reste encore des billets pour les trois dernières représentations. La pièce de Laurent Baffie, qui avait fait un malheur en été 2009 au Chapiteau Bromont, met en scène six personnes atteintes de troubles obsessionnels compulsifs qui patientent dans la salle d'attente d'un médecin. Entrée : 20 \$.

— Steve Bergeron

Michel Louvain réalise un rêve à Thetford Mines

NELSON FECTEAU
redaction@latribune.qc.ca

THETFORD MINES — Le chanteur Michel Louvain offrira un concert-bénéfice à l'église Saint-Alphonse de Thetford Mines le 25 octobre, à compter de 20 h. Il sera accompagné de trois de ses musiciens. L'artiste thetfordois avait profité de son passage à l'émission *Viens-tu faire un tour?*, animée par Michel Barrette, pour affirmer qu'il avait toujours rêvé de chanter dans cette magnifique église. Le président du comité du patrimoine religieux, Pierre Roberge, était à l'écoute et n'a pas laissé passer pareille occasion. L'entente a vite été



Michel Louvain

conclue. « Il avait alors parlé avec émotion de ses souvenirs liés à l'église. Cela nous a fait chaud au cœur » de commenter M. Roberge. La concrétisation d'un rêve pour Michel Louvain se transformera en un soutien important à la mission du comité du patrimoine religieux, qui consiste à mettre en valeur l'église Saint-Alphonse et son exposition sur le patrimoine religieux, « la plus importante du genre dans une église québécoise ». Érigée en 1907, l'église Saint-Alphonse est reconnue comme la plus grande église du diocèse de Québec et est considérée comme un joyau

architectural québécois. Les billets sont actuellement en vente auprès des membres du Comité du patrimoine, de l'Office de Tourisme de la MRC des Appalaches et du presbytère Saint-Alphonse. Trente-deux billets sont disponibles en formule cabaret, 140 sont réservés dans les huit premières rangées et 800 autres sont offerts en admission générale.

EXPOSITION

AYER'S CLIFF

3565019

169

AOÛT 21-22-23-24 2014

DANY FLANDERS
Jeudi soir 19h

LES COUNTRY GIRLS
Vendredi soir 20h30

DOC WALKER
Samedi soir 20h30

COURSES SOUS HARNAIS
Samedi 13h

TIRE DE CAMION
Dimanche 19 à 22h

La barrière ouvre à 12 h, jeudi 21 août.

Les manèges ouvrent :
JEUDI 12 h à 22 h
VENDREDI 10 h à 23 h
SAMEDI 10 h à 23 h
DIMANCHE 11 h à 21 h

ADMISSION
(comprends tous les jeux forains, spectacles, grande estrade et stationnement gratuit sur le terrain).
Enfants 5 ans & moins GRATUIT en tout temps.

| | |
|-----------------|--|
| JEUDI | 10,00 \$. |
| VENDREDI | Enfants 12 ans & moins - 6,00 \$. ADULTES - 12,00 \$. |
| SAMEDI | 15,00 \$. |
| DIMANCHE | 12,00 \$. |

www.expoayerscliff.com

Économisez en achetant un LAISSE-PASSER pour les 4 jours pour seulement 32,00 \$.

LES BOUTEILLES ET CANNETTES DE BIÈRE SONT INTERDITES SUR LE TERRAIN.
VOUS POUVEZ ACHETER DE LA BIÈRE DANS LE CENTRE RÉCRÉATIF

LES JEUX DU MANÈGE PAR AMUSEMENTS SPECTACULAIRES SONT INCLUS DANS LE PRIX D'ENTRÉE
GRANDE ESTRADA, GRATUIT EN TOUT TEMPS

JEUDI SOIR
 Course du cochon grassé - 18 h
 Concours de talent (Jeunes) - 18 h 30

DIMANCHE MATIN
 Jugements et concours de chevaux miniatures - 10 h

DIMANCHE APRÈS-MIDI
 Parade de chevaux et encan de dindes par le 4H de Hatley au bénéfice de la Fondation Rêves d'enfants - 13 h 30

ZOO DOMESTIQUE & CARROUSEL DE PONEYS.

- Plusieurs exposants commerciaux.
- Département des Dames dans la bâtisse principale.
- Jeux éducatifs agricoles et amusements pour enfants dans le Coin des Jeunes annexé à la salle à manger.
- Musique et danse dans le centre récréatif chaque soir.

Terrain d'Exposition - 819-838-5388

COMMANDITAIRES / SPONSORS

Agriculture, Pêcheries et Alimentation Québec

Fonds Tillotson-Coaticook

RAM

Pierre Reid, député d'Orford

EVEREST

Service Agricole Luke Bélanger

Cool LIGHT

La Coop

des Cantons et Compton

PROMUTUEL

DesJardins

JPL

IMPRESSIONS GB

SEMESTRIE

Raymond Chabot

SHUR GAIN

3557883

LE 40^e VIEUX CLOCHER

Magog

64, rue Merry N. Magog
819 847-0470

Guy NANTEL
mardi au samedi 19 au 23 août

MESSMER
mardi au dimanche 26 au 31 août

Jean-François MERCIER
vendredi 5 septembre

Dominic et Martin
samedi 6 septembre

Réal BÉLAND
vendredi 12 septembre

Emmanuel BILODEAU
samedi 13 septembre

vieuxclocher.com

Rouge 102.7fm

BELLE GUEULE

EstriePlus.com

Ohlavia

ESTRIE ONLY

LA TRIBUNE

| S&P/TSX | TSX C. | \$ CAN | D. JONES | S&P 500 | NASDAQ | OR US | PÉTROLE |
|-----------|--------|--------|-----------|---------|---------|---------|---------|
| 15 338,47 | 960,62 | 91,86 | 16 838,74 | 1971,74 | 4508,31 | 1299,30 | 96,41 |
| 34,23 | 5,28 | 0,02 | 175,83 | 16,68 | 43,38 | 6,90 | 0,94 |
| ↑ | ↓ | ↑ | ↑ | ↑ | ↑ | ↓ | ↓ |

Les cyberattaques demeurent une menace pour les entreprises

LA PRESSE CANADIENNE

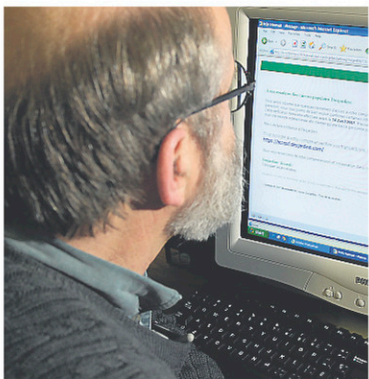
TORONTO — Plus du tiers des professionnels du secteur canadien des technologies de l'information sont certains d'avoir été la cible, au cours des 12 derniers mois, d'une sérieuse atteinte à la protection des données susceptible de mettre en péril leurs clients ou leurs organisations, laisse entendre une nouvelle étude.

Et aussi effrayante que cette statistique puisse être, le nombre d'attaques pourrait en fait être plus élevé. En effet, 56 pour cent des 236 Canadiens ayant pris à cette étude ont dit croire que des menaces ne soient parfois pas détectées.

Même les réseaux les mieux protégés connaissent régulièrement des problèmes de sécurité, a indiqué Jeff Debrosse, directeur de la recherche en matière de sécurité chez Websense, l'entreprise américaine qui a réalisé l'étude.

M. Debrosse a évoqué un « assaut » mené 24 heures par jour, sept jours par semaine, afin de pénétrer les défenses des réseaux.

La compréhension de leurs vulnérabilités et la prévention des atteintes à la sécurité constituent



ARCHIVES LA TRIBUNE

Même les réseaux les mieux protégés connaissent régulièrement des problèmes de sécurité.

un réel défi pour les organisations, a estimé M. Debrosse. La technologie s'améliore, mais il est important pour les organisations de partager entre elles leurs informations au sujet des attaques perpétrées, a-t-il ajouté.

Un rapport rendu public en juin par Statistique Canada a permis d'apprendre que six pour cent de 17 000 entreprises canadiennes sondées par l'agence avaient été victimes de violations de la sécurité via Internet en 2013. Environ 25 pour cent de celles ayant dit avoir été la cible d'une cyberattaque, soit quelque 260 sociétés,

ont affirmé que des données avaient été corrompues, volées ou consultées sans autorisation.

« C'est un peu trompeur, car nous ne sommes pas certains à 100 pour cent de la justesse de ces chiffres », a indiqué Mike Park, un spécialiste de la cybersécurité d'Ottawa à l'emploi de Trustwave, entreprise dont le siège mondial se trouve à Chicago.

« Au cours des deux dernières années, il semble que les seules fois où on a vraiment entendu quoi que ce soit — une sérieuse infraction ou quelque chose de la sorte — ont été lorsque c'est devenu une nouvelle si grosse que personne ne pouvait l'étouffer (...) ou lorsque c'était jugé politiquement opportun », a-t-il affirmé.

En avril, l'Agence du revenu du Canada (ARC) a découvert que quelqu'un avait exploité une faille en matière de sécurité, incitant l'agence à faire appel à la Gendarmerie royale du Canada et à fermer son site web pendant un week-end en pleine période des déclarations de revenus. Quelques jours plus tard, l'ARC a révélé que 900 numéros d'assurance sociale avaient été compromis.

Cascades ouvrira une nouvelle usine aux États-Unis

LA PRESSE CANADIENNE

CHARLOTTE — Le fabricant de produits en papiers recyclés Cascades (TSX : CAS) a annoncé hier l'installation d'un nouveau site de transformation de papiers tissu à Wagram, en Caroline du Nord, située environ 160 kilomètres à l'est de Charlotte.

La nouvelle usine produira du papier hygiénique, des essuie-tout, des serviettes de table et des essuie-mains.

Selon la présidente et chef de la direction du Groupe Tissu de Cascades, Suzanne Blanchet, la

société de Kingsey Falls accroît sa présence dans le sud-est des États-Unis.

En agissant ainsi, Cascades se rapprochera de plusieurs importants marchés, améliorera sa productivité et optimisera son service à la clientèle, a-t-elle fait valoir dans un communiqué.

Mme Blanchet s'apprête à quitter son poste au Groupe Tissu pour devenir vice-présidente senior au développement corporatif de Cascades.

Le projet de Wagram est évalué à 55 millions \$ US et son démarrage est prévu pour la fin de l'année.

HAUSSE DES TAUX D'INTÉRÊTS Le Québec serait vulnérable

LA PRESSE CANADIENNE

MONTRÉAL — L'Institut Fraser revient à la charge et affirme que le Québec, qui est fortement endetté, gaspille une grande part des recettes publiques en paiements d'intérêts sur la dette.

L'organisme canadien de recherche vient de publier une étude qui met en lumière la croissance des dettes publiques au Canada depuis la récession de 2008-2009, ainsi que les paiements d'intérêts sur ces dettes.

Onze cents

On y souligne que le gouvernement du Québec consacre plus de 11 cents sur chaque dollar de recettes publiques aux paiements d'intérêts sur la dette.

L'étude affirme que le Québec sera ainsi particulièrement vulnérable en cas de hausse des taux d'intérêt.

L'Institut mentionne que le Québec est la province canadienne la plus endettée et que les intérêts sur la dette réduisent les ressources disponibles pour les autres priorités des Québécois comme les soins de santé, l'éducation, l'assistance sociale ou des réductions d'impôts.

Un air de changement

Entreprise Arel est fière de s'associer à Danny Roy pour l'ouverture d'une succursale à Sherbrooke.



SPÉCIAL D'OUVERTURE
KeepRite

Unité de chauffage et climatisation
12 000 BTU Inverter à
1 695 \$
Électricien en sus
* Certaines conditions s'appliquent.

Entreprise AREL inc. réfrigération, plomberie
www.entreprisearel.com
819 791-3030

C'est notre 30^e anniversaire !!!

TOUT TOUT TOUT à 30% de RABAIS* !!!

Promotion 30 jours seulement !!!

Costumes
Maquillage
Accessoires de décoration
Articles d'Halloween

CHOCO PARTY 680, rue King Est, Sherbrooke
819 563-6665

* Applicable sur tous nos produits à prix régulier. Promotion valide du 24 juillet au 24 août.

ANNONCES CLASSÉES

PLUS DE 119 900 LECTEURS PAR JOUR!

POUR PLACER UNE ANNONCE CLASSÉE
819 564-2222

Sans frais 1 800 567-6955 Du lundi au vendredi de 8 h 30 à 17 h 00

La Tribune et La Nouvelle 1950, rue Roy, Sherbrooke (Québec) J1K 2X8



DUO PLUS (pour un temps limité)

Une portée sans égal avec 250 000 copies de votre annonce!
Une semaine complète dans *La Tribune* et *La Nouvelle*
à **50 % DE RABAIS**

Cette promotion est réservée aux particuliers. Aucun changement ne peut être apporté à l'annonce en cours de publication. On peut annuler après la première parution, cependant la facturation s'établira obligatoirement pour le nombre de jours de parution demandé lors de la réservation.

| | | | |
|--|--------------------------------|---|---------------------------------------|
| IMMOBILIER / ACHAT, VENTE, ÉCHANGE, LOCATION Rubriques 2 à 82 | LOISIRS Rubriques 140 à 144 | MARCHANDISES Rubriques 160 à 246 | FINANCES Rubriques 330 à 340 |
| VÉHICULES AUTOMOBILES ET RÉCRÉATIFS Rubriques 100 à 132 | EMPLOIS Rubriques 150 à 152 | SERVICES PERSONNELS ET SERVICES DIVERS Rubriques 260 à 320 | SOINS DE SANTÉ Rubriques 348 à 356 |

CVENDU
C'EST GRATUIT!

Le site des petites annonces de **LA TRIBUNE**

1 À DONNER
★★★★★★
À DONNER ! NOUVEAU!
Vous avez des meubles ou objets à donner? Annoncez **gratuitement** dans cette nouvelle rubrique!
Appelez-nous au **819 564-2222**
* certaines conditions s'appliquent *

Voir annonce de la rubrique 2 à la page 21

6 PROPRIÉTÉS À REVENUS
STANSTEAD 311 À 317 DUFFERIN 4-PLEX, Résidentiel ou commercial Bonne visibilité 39 000\$ nég. **Faut vendre!** 514 266-7778

20 TERRES, TERRAINS
97% VENDUS. Beau dévelop. près Hôtel-Dieu, zoné unifamilial, services + test sol inclus. Belle vue. Proprio: 819 569-7754.

42 APPART. ARRONDISSEMENT DE FLEURIMONT
0\$ 0\$ 0\$ À LOUER
1½ maintenant, meublé, moderne, tout inclus. 819 563-6204, 819 578-6936.

1070 PAPINEAU, 4½ chauffé, eau chaude, pl. flottant. **1 mois gratuit.** 510\$ (sous-sol), 535\$ (2e étage). 819 569-4642 ou 571-6012

38 CLIN D'OEIL

BONNE FÊTE MAMAN CHÉRIE! POUR VOS 90 ANS

Souriante, accueillante et courageuse.
On vous aime beaucoup!

42 APPART. ARRONDISSEMENT DE FLEURIMONT
4½, **GRAND**, Est de Sherbrooke. Disponible maintenant. Vue magnifique sur la ville. 540\$ par mois chauffé eau chaude. Premier mois gratuit. Mélanie 819 993-9495.

4½ **PRÈS DE TOUS SERVICES ET CÉGEP**, Sect. Est, pas d'animaux, entrée lav.-séch., chauffé, eau ch. fournie. 500\$/mois. Libre immédiatement. Tél: 819 346-0897.

4½ **PRÈS DE TOUTES COMMODITÉS, endroit tranquille. Idéal pour étudiants.** Rue Langlois. Tél. 819 565-8336.

4½... tout inclus
PROMOTION! Près CHUS, Galeries 4-Saisons, cégep, Centre 24-Juin. Parc, cul-de-sac. **819 640-2825, 819 416-0949.** Photos à www.gipb.ca

5½ PROMOTION! Chauffé, eau chaude. Près Galeries 4-Saisons, CHUS, Centre 24-Juin. **819 416-0949**, photos à www.gipb.ca

945 - 975 DES QUATRE-SAISONS
4½ - 5½ **PROMOTION!** Chauffés, eau chaude. Près CHUS, Galeries 4-Saisons, cégep, École 24-Juin. **819 416-0949**, photos à www.gipb.ca

PROMOTION 4½ ... Tout inclus
Près CHUS, cégep, Centre 24-Juin, arrière Galeries 4-Saisons. **819 416-0949**, photos à www.gipb.ca

44 APPART. ARRONDISSEMENT DE LENNOXVILLE
3½, 4½ **LIBRES IMMÉDIATEMENT.** Situés au bureau de location, 108 Oxford, app. 105. **818 569-4977.**

3½, 4½ **STYLE CONDO**, très grands. Libres immédiatement. 819 569-4977.

3½ **DISPONIBLE IMMÉDIATEMENT.** Très grand, entrée privée. Bureau de location au 108 Oxford, app. 105. Tél. 819 821-0770.

4½ **STYLE CONDO, TRÈS GRANDS**, rue Archie-Mitchell, 2e et 3e étage, poss. conciergerie, 819 620-8580, 819 821-0770.

5½, 7½, libres août, septembre. Situé au 108 Oxford. Réservez maintenant. 818 569-4977.

5½ **STYLE CONDO**, libre immédiatement. Situé au 108 Oxford. Tél. 818 569-4977, 819 821-0770.

LIBRE, AOÛT - SEPT. GRATUIT
107 Oxford gr. 3½, au 2e étage, entrée lav. séch., asp. centrale, s. de lavage dans l'immeuble, accès piscine 584\$ 819 791-0514

46 APPART. ARRONDISSEMENT MONT-BELLEVUE, CENTRE-VILLE

CONSTRUCTION NEUVE
3 1/2, 4 1/2, 5 1/2

Style condo, entrée privée, climatisés, échangeur d'air, planchers tuile céramique et bois. Situés 1282, rue L'Escarpe. Disponibles immédiatement.

1282, rue l'Escarpe
Wellington Sud
Acadie
Silencieux Carline

Réservez maintenant
819 569-4977 - 819 821-0770

MOTS CROISÉS JUNIOR

Du lundi au samedi
WWW.HANNEQUART.COM

| | | | | | | | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|----|----|----|
| | 1 | 2 | 3 | 4 | 5 | 6 | 7 | 8 | 9 | 10 | 11 | 12 |
| 1 | | | | | | | | | | | | |
| 2 | | | | | | | | | | | | |
| 3 | | | | | | | | | | | | |
| 4 | | | | | | | | | | | | |
| 5 | | | | | | | | | | | | |
| 6 | | | | | | | | | | | | |
| 7 | | | | | | | | | | | | |
| 8 | | | | | | | | | | | | |

HORIZONTALLEMENT

- Insectes noirs sauteurs dont le mâle fait entendre un cri strident. - Matière liquide et très collante.
- Individu d'allure louche qui rôde avec des intentions suspectes. - Dans les contes de fées, géants qui mangent les enfants.
- Mot hébreu signifiant ainsi soit-il. - Qui a des touffes serrées et abondantes. - Temps écoulé depuis la naissance.
- Essayer de faire quelque chose. - Mis sur une balance.

- Situation où un danger menace l'existence de quelqu'un.
- Reproduit l'allure de quelqu'un. - Os du squelette des poissons.
- Complètes. - Habillé.
- Meuble fait pour s'asseoir. - Nommer toutes les lettres.

VERTICALEMENT

- Que l'on obtient sans payer.
- Le Vatican s'y trouve. - Avant toi.
- Caractère fondamental de quelqu'un.

- Qui n'est pas rapide. - Graffiti constituant un signe de reconnaissance.
- Parcouru des yeux. - Lu lettre par lettre, en parlant d'un mot.
- Qualité d'une personne qui a de la méthode.
- Coupe le poil.
- Respiration forte et prolongée qui exprime une émotion.
- Enfant ou ado qui va à l'école.
- Qui n'est pas maigre. - Semblable, du même genre.
- C'est le fait de ne pas peser lourd.
- Détériorés par l'usage. - D'un goût acide et aigre.

SOLUTION du dernier numéro

| | | | | | | | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|----|----|----|
| | 1 | 2 | 3 | 4 | 5 | 6 | 7 | 8 | 9 | 10 | 11 | 12 |
| 1 | A | M | A | B | I | L | I | T | E | D | O | |
| 2 | D | E | M | O | D | E | R | A | C | E | S | |
| 3 | O | R | A | L | E | C | O | U | R | S | E | |
| 4 | R | D | E | M | E | U | O | R | | | | |
| 5 | A | D | O | S | S | E | R | B | U | T | | |
| 6 | B | O | U | E | N | I | V | E | L | E | S | |
| 7 | L | I | E | V | R | E | S | T | E | T | U | |
| 8 | E | T | R | E | R | E | P | A | R | E | R | |

46 APPART. ARRONDISSEMENT MONT-BELLEVUE, CENTRE-VILLE

3 1/2, 4 1/2, 5 1/2 NEUFS, 1282 rue De L'Escarpe. Prêts pour visiter. Vous pouvez réserver au 819 569-4977, 819 821-0770.

3 1/2 RÉNOVÉ, chauffé, eau chaude, planchers bois fr., puit de lumière, ent. lav./séch. 465\$/mois. Libre 1er sept. Tél: 819 569-0790.

4 1/2, 3 1/2 RÉNOVÉS, chauffés, eau chaude, écl., ent. lav.-séch. 1480 Larocque, 486-2 rue St-Martin. Libres. 819 563-0290, 822-1600.

4 1/2 : 545\$

1125 DES SEIGNEURS

Balcon, stat., tranquille. Près services, université et Mont Bellevue. 819 578-3083

5 1/2 - 1555 RUE DORVAL

650\$ tout inclus, 4e étage, rénové, secteur tranquille, près autobus, pas de chien. Libre 1er sept. Tél. : 819 822-5931.

5 1/2 RUE PACIFIQUE

1 MOIS GRATUIT - 1er étage, propre, 595\$ non chauffé. 819 566-8934.

6 1/2 SITUÉ SUR BELVÈDÈRE SUD. Sur 2 niveaux (rez-de-chaussée et s-sol), refait à neuf. 475\$/ mois. 819 566-8934.

APP. RODRIGUE - 3 1/2, 4 1/2, 5 1/2 1 mois gratuit. Chauffés, eau chaude, meubles ou non. Près parc, épicerie, école. Tranquille. Libres. 819 574-5604, 819 348-2137

APP. S.D.R.

916 RAOUL-BRUNEAU

3 1/2 ch., eau chaude, rénové, aussi pour octobre entrée lav./séch. Pas d'animaux.

819 348-0384, 819 823-6209

TRES BEAU, GRAND 3 1/2, non-chauffé, non-éclairé, pas d'animaux, balcon, entrée lav.-séch. Tél: 819 580-9195,

48 APPART. ARRONDISSEMENT Rock Forest, St-Elie, Deauville

4 1/2 - 5 1/2 STYLE CONDO, secteur Rock Forest. Grands, modernes, endroit tranquille. Bon prix. Annie ou Serge, 819 564-7656.

48 APPART. ARRONDISSEMENT Rock Forest, St-Elie, Deauville

4 1/2 ET 5 1/2 GRANDS, secteur Rock Forest.. Disponibles maintenant. Contacter David: 819 560-1607.

4 1/2 tout inclus, tranquille, ensoleillé, près des services, Terrasse Rock Forest. 819 432-4326, photos à www.gipb.ca

GRAND 3 1/2, plancher de bois franc, 1er étage, faut voir! 610\$/mois. Tél. : 819 578-0118.

50 APPART. ARRONDISSEMENT JACQUES-CARTIER

4 1/2 et 5 1/2 À LOUER

À proximité du Carrefour de l'Estrie, quartier tranquille, Internet gratuit, stationnements disponibles, autobus pour l'UdeS à proximité.

Le Mezy: 819 574-6029

Offre spéciale, durée limitée

1 1/2, 3 1/2, 4 1/2, 5 1/2 CHAUFFÉS, EAU CHAUDE

Bois, frais peints, piscine. Secteur McGregor 819 679-5766, 819 679-5058

3 1/2 - 4 1/2 - 615 MCGREGOR Chauffage et eau chaude inclus. Libres immédiatement. 819 437-8088.

3 1/2 NON FUMEUR LIBRES IMMÉDIATEMENT 600\$/ mois - 55 Lomas

Luxueux, chauffé, éclairé, ascenseur, buanderie. Piscine intérieure, remise, stat. déneigé, terrasse sur le toit. Inf: 819 432-3495 andreneron11@yahoo.ca

4 1/2, 5 1/2, IMMEUBLE EN BÉTON Chauffés, eau chaude fournie. Libres imm. Un mois gratuit. Info : 819 620-7609

4 1/2 dans petit immeuble

Rue Vimy. Chauffés, eau chaude, tranquille, bois franc. Bienvenue! 819 578-1868, photos à www.gipb.ca

4 1/2 STYLE CONDO 135 Candiac et 2630 Prospect Libres imm., oct., nov. 819 437-8088

50 APPART. ARRONDISSEMENT JACQUES-CARTIER

5 1/2 - 630\$ / MOIS - RUE LAURENTIE V-nord. Gr. pièces, ch., eau ch., face au parc. Libre imméd. 819 563-9137, 819 346-2909

5 1/2 DANS DUPLEX

2e étage, rénové. Endroit tranquille. Libre immédiatement. 819 573-0836, 819 578-9363.

5 1/2 SECTEUR BECKETT, dans triplex, 2 gr. c.c., gr. fenêtres, bureau-boudoir, bois franc, rangement. Près des services. 819 823-0146.

PRES CARREFOUR, GRAND 4 1/2 chauffé, style condo, gr. balcon, vue sur Carrefour, 2 stat. Libre imm. Pas d'animaux. 819 822-8026

56 APPARTEMENTS AUTRES

4 1/2, Windsor. Chauffé, eau chaude, plancher de bois, 2e étage. Libre imméd. 490\$. 819 563-5540, 819 845-5403.

TRÈS BEAU 4 1/2, rue Lafrance, Asbestos, sect. tranquille. Chauffé, eau chaude incluse. 400\$. Non-fumeur Libre imm. 819 839-1800.

TRÈS BEAU ET GRAND 3 1/2. Rue La France à Asbestos, planchers chauffant, près services, 375\$, non-fumeur, 819 839-1800.

58 MAISONS À LOUER

CONST. 2012, 7 1/2 pces, 3 c.c., 1 s. de bains, 1 salle d'eau, pl. chauffants, garage 16 x 24 chauffé, annexé à la maison, avec mezzanine pour rangement. Situé chemin Ayers Cliff, Magog. Libre imméd. 1400\$/ mois. Vincent, 819 620-5569.

66 CHAMBRES À LOUER

CENTRE, TRANQUILLE, TOUT INCLUS + INTERNET. 250\$/MOIS ET +. 819 674-7379 ou 819 345-3637

CHAMBRES MEUBLÉES, tout équipées, câble, buanderie, internet, 4790 rue Dollard, Lac-Mégantic. 199\$/mois et +. 45\$/jour. 514 582-1836.

78 LOCAUX À LOUER OU PARTAGER

LOCAUX À LOUER (2) 1500 et 3000 pieds carrés Info. : 819 564-2171

104 AUTOS À VENDRE

1ER EN ESTRIE - CERTI RECYCLAGE (CERTI-AUX-PUCES)

819 822-1000

NOUVEAU À ST-ÉLIE

1 SECTION : FAITES-LE VOUS-MÊME.

Vous démontez vos pièces automobiles, VOUS ÉCONOMISEZ

Achetons autos, accrédité SAAQ et Ministère de l'Environnement.

Meilleurs prix en ville. 7860, ch. St-Élie, Sherbrooke (tout près de l'église).

À VOIR! AUTO-CAMION-4X4. Financement maison, aucun cas refusé! 1 866 566-7081 www.financementbrisson.com

Gévry Auto Rebut Inc.

Prendre note que le département de pièces est fermé officiellement jusqu'à la fin août, pour réparations. Par contre, le département d'achat d'autos et la location de remorques demeure OUVERT durant les réparations. Pour la vente de votre auto ou la location de remorques: 819 569-0733.

LE MEILLEUR PRIX

Location et vente d'autos à bas prix Journée / semaine / mois. Autos récentes. Location d'autos Beaudoin 819 845-4530

PORSHÉ CARRERA 911 convertible 2003, man., argent, toit bleu, 79 000 km, parfaite condition. 32 900\$. Tél. 819 570-1025

106 VÉHICULES 5000\$ ET MOINS

TOYOTA CAMRY 1996, automatique, 4 portes, 220,000 km., 900\$. Tél.: 819 846-4559.

151 PERSONNEL DEMANDÉ



recherche

personnel dynamique, fiable, rapide et responsable, disponible jour, soir et fin de semaine. Bienvenue aux 30 ans et plus.

Apporter votre CV en semaine entre 8 h et 16 h à :

CHRISTIAN DUMAS
au 1900, rue Sherbrooke, Magog

A QUI LA CHANCE?

Portes et Fenêtres Président

Recherche un(e) DIRECTEUR(TRICE) pour la gestion d'une salle de Télémarketing de 8 téléphonistes à Sherbrooke. Requis: minimum 2 ans d'expérience, maîtrise d'un système informatique, motivateur(trice) et organisé(e). Travail à l'année, salaire de base à discuter, plus commission sur ventes. Pour vous joindre à une équipe gagnante.

Robert Desroches au 819 238-2244

AVANT 25 AOÛT: www.regimesplus.net 1 418 702-1096 (formulé par médecins) (règlementé Santé Canada)

CHAUFFEUR RECHERCHÉ, CLASSE 1 pour Ontario, Montréal, États-Unis. Minimum 2 ans d'expérience. Rediker Transport, Stanstead. Contacter Matt: 819 876-2755.

CONCIERGERIE 60 APPART dans 2 immeubles pour couple ou semi-retraîtée. Doit demeurer sur place. 819-829-0678 p. 104

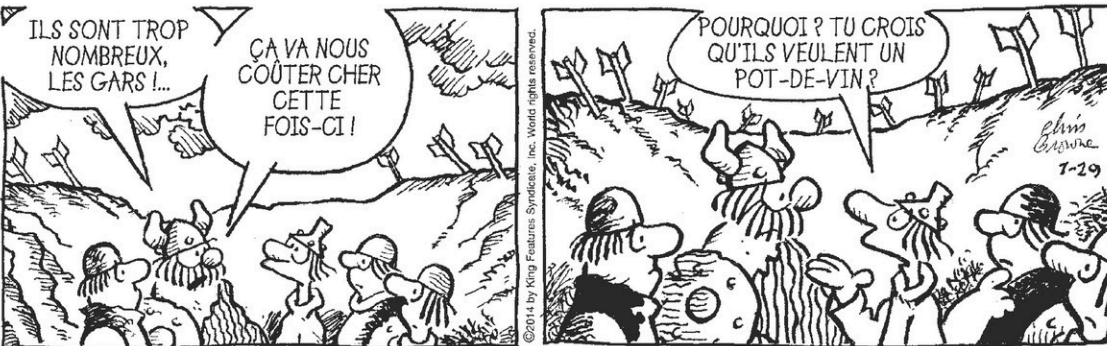
BEN



BLONDINETTE



HAGAR L'HORRIBLE



ÊTES-VOUS OBSERVATEUR ?

Ces deux dessins sont en apparence identiques. En réalité, il y a entre eux HUIT petites différences.



16237

LAPLACE

1



16237

LAPLACE

2

- 1 L'oreille de la femme. 2 Jambe gauche de la femme. 3 Le
- déchet sous la main de la femme. 4 Une porte en plus dans
- le meuble de l'évier. 5 Dallage différent derrière à droite du
- frigo. 6 Plan de travail incomplet dans le dos de la femme. 7
- Le rouleau du dévidoir est plus court. 8 La tirette du store de la
- fenêtre est incomplète.

NOÛTOS

VOTRE HOROSCOPE



LION

du 23 JUILLET au 23 AOÛT

Le Soleil en Lion de votre règne anniversaire devrait vous offrir un été important. Mais ne laissez pas une certaine impatience vous inciter à brûler les étapes. Rien ne presse. Prenez le temps d'apprécier chaque instant, même si vous avez hâte à l'aboutissement. Chacune des étapes d'un processus peut procurer autant de bonheur que son résultat.



SAGITTAIRE

du 23 NOVEMBRE au 21 DÉCEMBRE

Le passage de la Lune en Gémeaux, face au Sagittaire, accentuera vos aptitudes, vous permettant de divertir votre auditoire. Vous pourriez facilement voler la vedette lors d'un rassemblement. Assurez-vous de laisser un peu de place aux autres. Mais compte tenu des aspects planétaires actuels, faites cependant attention à l'impulsivité.



BÉLIER

du 21 MARS au 20 AVRIL

Poursuivant son parcours en Gémeaux, le cycle Lunaire devrait stimuler votre besoin d'accomplissement. D'ailleurs, ce ne sont pas les occasions de faire valoir vos mérites qui manquent et vous devriez obtenir une certaine reconnaissance dans quelque domaine que ce soit. Le risque à éviter serait de ne pas accorder suffisamment de marge de manœuvre aux autres.



VIERGE

du 24 AOÛT au 22 SEPTEMBRE

Mercury de passage en Vierge devrait aider la communication. Toutefois, si vous éveillez l'intérêt de plusieurs personnes, cela peut vous placer devant un choix plus délicat. Ne prenez pas de décisions hâtives en ce qui concerne les associations et les affaires du cœur. La Lune est en Gémeaux, et il serait sage de prendre le temps de faire votre sélection tranquillement.



CAPRICORNE

du 22 DÉCEMBRE au 20 JANVIER

Tandis que la Lune se promène en Gémeaux, vous pourriez vous laisser stresser par des questions horaires. Par conséquent, votre comportement pourrait être mal interprété. Assurez-vous de ne pas faire mauvaise impression auprès de gens que vous rencontrez pour la première fois. Activité physique = meilleur remède contre toute forme de tensions.



TAUREAU

du 21 AVRIL au 20 MAI

Il est parfois gênant de modifier des plans ou des arrangements sur lesquels on s'était entendu. Toutefois, vous n'avez rien à perdre en demandant si cela est possible. D'autant plus que les autres peuvent vous surprendre en se montrant flexibles. N'oubliez pas que l'actuel cycle de la Lune en Gémeaux peut facilement alléger l'atmosphère.



BALANCE

du 23 SEPTEMBRE au 23 OCTOBRE

Le moment donné par le hasard vaut souvent mieux que le moment choisi. Et avec le cycle de la Lune en Gémeaux, il semble inutile d'exercer un contrôle excessif sur l'évolution d'une situation. Effectivement, les choses pourraient se mettre à évoluer soudainement sans votre intervention - et le résultat pourrait bien vous surprendre!



VERSEAU

du 21 JANVIER au 19 FÉVRIER

Vu que vos revendications en vue d'obtenir davantage ne seront pas nécessairement bien accueillies par tout le monde, il serait sage de peser le pour et le contre avant de faire une réclamation. À vous de déterminer quel prix vous souhaitez attribuer au maintien de relations cordiales. Mieux vaut peut-être consentir à... un peu moins pour préserver la paix.



GÉMEAUX

du 21 MAI au 21 JUIN

Il est plus efficace de régler un problème en remontant à sa source que d'essayer d'en masquer les symptômes. D'ailleurs, ceci ne contribuerait qu'à le déplacer. Avec la Lune encore en Gémeaux, la solution la plus durable n'est probablement pas celle qui requiert le moins d'efforts, mais elle est néanmoins celle qui vous procurera la meilleure paix d'esprit.



SCORPION

du 24 OCTOBRE au 22 NOVEMBRE

Vous disposez de plus de temps que vous ne le réalisez, et vous ne devriez pas vous laisser stresser par des questions horaires. Donnez priorité à l'essentiel, et consentez à remettre à plus tard les choses moins importantes. Il vaudra mieux prendre votre temps et soigner votre travail que de risquer de commettre des erreurs en allant trop vite...



POISSONS

du 20 FÉVRIER au 20 MARS

On dit que l'on perd plus d'amis par ses demandes que par ses refus. D'ailleurs, vous avez le droit de dire "non". Vous serez en mesure de vous exprimer avec courtoisie et gentillesse pour n'offusquer personne. Toutefois, ne laissez pas cette grande qualité devenir un défaut. Il serait dommage de ne pas dire ce que vous avez sur le cœur.



CANCER

du 22 JUIN au 22 JUILLET

On peut se concentrer sur tout ce qui ne va pas, sur ce qui pourrait devenir problématique. On peut aussi penser à nos acquis, nos avantages, tout ce qui constitue un bienfait. D'une manière ou d'une autre, la réalité demeure la même, mais avec la Lune dès demain en Cancer, la qualité de votre journée sera plus agréable si vous entretenez un moral positif.

LE SUDOKU

| | | | | | | | | | | | |
|---|---|---|---|---|--|---|--|---|---|---|---|
| 2 | 7 | | | 3 | | | | 5 | | | |
| | | 6 | | | | | | 1 | | | |
| 3 | | | 2 | | | 9 | | | | | |
| | | 9 | | 5 | | | | | | | 8 |
| 8 | | | 1 | 4 | | | | | | | |
| 7 | | | | | | | | 3 | 2 | | |
| | | | | | | | | 2 | | | |
| | 9 | | | | | 1 | | | 4 | | |
| | 2 | | | 7 | | | | | 9 | 6 | |

Niveau de difficulté : DIFFICILE

2800

Placez un chiffre de 1 à 9 dans chaque case vide. Chaque ligne, chaque colonne et chaque boîte 3x3 délimitée par un trait plus épais doivent contenir tous les chiffres de 1 à 9. Chaque chiffre apparaît donc une seule fois dans une ligne, dans une colonne et dans une boîte 3x3.

Solution du dernier sudoku

| | | | | | | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|--|--|--|
| 8 | 4 | 3 | 2 | 1 | 6 | 5 | 7 | 9 | | | |
| 2 | 5 | 1 | 7 | 9 | 3 | 4 | 8 | 6 | | | |
| 9 | 6 | 7 | 5 | 4 | 8 | 2 | 1 | 3 | | | |
| 7 | 1 | 4 | 6 | 2 | 5 | 9 | 3 | 8 | | | |
| 3 | 8 | 9 | 4 | 7 | 1 | 6 | 5 | 2 | | | |
| 5 | 2 | 6 | 3 | 8 | 9 | 1 | 4 | 7 | | | |
| 6 | 7 | 5 | 9 | 3 | 4 | 8 | 2 | 1 | | | |
| 4 | 3 | 8 | 1 | 6 | 2 | 7 | 9 | 5 | | | |
| 1 | 9 | 2 | 8 | 5 | 7 | 3 | 6 | 4 | | | |

Ce jeu est une réalisation de Ludipresse. Pour plus d'informations, rendez-vous sur le site www.les-mordus.com ou écrivez-nous à info@les-mordus.com

Par Fabien Savary

2799

LES MOTS CROISÉS

| | | | | | | | | | | | | | | |
|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|
| | | | | | | | | | | | | | | |
| | | | | | | | | | | | | | | |
| | | | | | | | | | | | | | | |
| | | | | | | | | | | | | | | |
| | | | | | | | | | | | | | | |
| | | | | | | | | | | | | | | |
| | | | | | | | | | | | | | | |
| | | | | | | | | | | | | | | |
| | | | | | | | | | | | | | | |
| | | | | | | | | | | | | | | |
| | | | | | | | | | | | | | | |
| | | | | | | | | | | | | | | |

19 août 2014

No 3956

HORIZONTALEMENT

- Patronne de Paris (Sainte-) - Symbole chimique.
- Formidable - Inutile.
- On le fume - Progrès.
- Coupelle en terre réfractaire - Étendue de dunes - Servent à parfumer l'eau du bain.
- Reflète la lumière - Humanoïde légendaire.
- Ancien mari - Poème - Chiche.
- École d'administration - Le cheval doit le franchir.
- Troublé - Homme misérable - Style musical apparu dans les ghettos américains.
- Ligne saillante - Excitant du système nerveux.
- Terme de belote - Patron de l'Angleterre (Saint-).
- Empereur du Japon - Se marrent.
- Chevalet - Admise à contrecœur.

VERTICALEMENT

- Hommes bien élevés et distingués - Pronom.
- Bâtons garnis de fer - Dit du mal.
- Qui a les moyens - J'ai trouvé!

- Septième lettre grecque - Nuance - Exact.
- Boue - Animal fantastique.
- Indium - Whisky canadien - Derrière la patte du chien.
- Échelonné - Bord d'un bois.
- Prélèvement fiscal - Médecin spécialiste.
- Ambiguë - Glousse.
- Il n'aime pas travailler en classe - (S) attribuer indûment.
- Jaillir - Fruit sec indéhiscent.
- Bêtes de somme - Dégage une odeur désagréable.

SOLUTION AU PROCHAIN NUMÉRO

| | | | | | | | | | | | | | | |
|----|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|--|--|
| 1 | P | R | I | M | A | T | O | L | O | G | U | E | | |
| 2 | R | E | V | E | R | B | A | T | A | R | D | | | |
| 3 | E | F | E | N | D | I | B | E | R | G | E | | | |
| 4 | M | U | T | E | M | P | E | S | E | N | | | | |
| 5 | I | S | E | N | I | O | L | O | S | | | | | |
| 6 | E | B | A | T | T | U | S | A | T | I | | | | |
| 7 | R | E | E | L | E | X | C | E | S | N | | | | |
| 8 | E | P | R | I | S | E | O | N | C | E | S | | | |
| 9 | M | A | L | A | E | N | T | E | T | E | | | | |
| 10 | E | T | U | D | I | A | N | T | A | C | | | | |
| 11 | N | E | E | G | R | E | E | M | E | N | T | | | |
| 12 | T | R | E | P | A | N | E | R | S | T | E | | | |

SOLUTION DU DERNIER NUMÉRO

LE MOT PERDU

CHEVEUX ET COIFFURE - Un mot de 8 lettres

| | | | | | | | | | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| E | G | U | O | R | E | L | E | V | E | H | C | E | M | E |
| E | P | P | U | H | E | R | I | S | S | E | A | P | R | D |
| B | L | F | R | O | T | T | N | I | F | N | P | U | E | U |
| O | U | E | A | U | A | A | T | R | B | N | E | O | L | A |
| U | M | S | E | P | G | E | L | A | M | E | Z | C | E | R |
| R | E | A | U | P | E | T | R | E | N | N | E | R | N | I |
| I | T | T | S | E | R | B | L | I | S | S | E | R | N | O |
| F | M | E | I | O | E | O | R | N | E | R | U | B | A | N |
| F | O | P | U | U | N | E | H | C | F | S | C | U | T | O |
| E | R | X | E | G | R | C | H | E | U | Q | A | L | E | I |
| S | T | I | S | T | A | O | R | B | M | B | O | B | B | R |
| O | I | O | I | S | I | L | I | D | R | U | E | E | U | E |
| I | E | A | Q | R | D | G | O | N | F | L | A | N | T | E |
| E | R | U | O | U | E | R | O | N | D | U | L | E | R | N |
| E | E | I | A | R | E | P | E | R | C | H | E | C | H | E |

Solution du dernier problème : PASSEPOIL

19 août 2014

No 3702

ANNELER
BARBE
BOB
BULBE
CAPE
CASQUE
CHECHE
CHENU
COUPE
CREPER
DORE
DRUE
EBOURIFFES
ECHEVELER
ECZEMA

ETAGER
ETRENNER
FER
FIN
GALON
GANSE
GEL
GIBUS
GONFLANTE
HEAUME
HENNE
HERISSE
HOUPPE
HUPPE
IMPETIGO

LAQUE
LISSER
LONGS
MECHE
MORTIER
NATTER
NOIRAUDE
NOIRE
ONDULER
ORNER
PETASE
PLUMET
RAIDE
RAIE
ROUGE

ROUX
RUBAN
SECHOIR
SOIE
TIARE
TOQUE
TUBE
URAEUS

La *Réalité* en immobilier!

Pour vendre ou acheter

ESTIMATION GRATUITE



Martin Brown Isabel Bouchard



Équipe BROWN-BOUCHARD

Courtiers immobiliers
819 560.1413
www.brownmartin.net



151 PERSONNEL DEMANDÉ

CONNAUGHT HOME
cherche un(e)
PRÉPOSÉ (E) AUX BÉNÉFICIAIRES
à temps partiel avec possibilité de temps plein, doit être capable de parler anglais. S'il vous plaît contacter Sandra Klinck, directrice des soins Infirmiers au 819-569-0546 poste 23 ou envoyer votre CV à massawippi3@videotron.ca

COUPLE OU HOMME RETRAITÉ POUR CONCIERGERIE
Doit demeurer sur place, immeuble 23 log.
Tél: 819 679-4662, 819 569-8988.

CUISINIER (ÈRE) AIDE-CUISINIER (ÈRE)
Postes disponibles 30 hrs et plus.
Bons salaires + pourboires.
Secteur Rock Forest. 819 572-2418

LIVREUR MOTORISÉ DEMANDÉ
Pour le journal **LA TRIBUNE** secteur **East-Angus**
Travail tôt le matin.
Doit posséder un petit véhicule.
Livraison du lundi au samedi
819 564-5465

MÉCANICIEN
compagnon C ou apprenti 4e année.
Se présenter avec c.v. au 1466 Denault.

RECHERCHÉS CHAUFFEUR DE CAMION 10 ROUES
MÉCANICIEN VÉHICULES LOURDS
POSTE JOURNALIER (asphalte)
Envoyer c.v. à: guyisa@videotron.ca

RÉSIDENCE HOTELIERE BEAUSÉJOUR
CUISINIER / CUISINIÈRE
possédant cours et/ou expérience,
Info.: Mélanie Marcotte 819 565-9134 (téléphone et télécopieur).

TIM HORTON (halte routière de MAGOG).
Postes à temps plein, jours, soirs, nuits.
Faire parvenir CV à Nathalie Dubois, acadot@videotron.ca

168 ORDINATEURS

* **CONNECT-PC** *
Service à domicile pour réparation, entretien, installation, etc. Équipe certifiée.
Tél. 819 612-1135

222 MARCHANDISE POUR PAYSAGEMENT ET JARDINAGE

1580 ch. Duplessis, EXC. B. CROTEAU
Terreau horticole, terre brune, terre à jardin, sable, gravier, concassé, paillis, compost.
Chargement sur place. Livraison petite et grande quantité. RBQ: 2750-9579.
Tél.: 819 346-9490

242 PERDU, TROUVÉ

TROUVÉ, MÉDAILLE OLYMPIQUE DE SOCCER, à Magog, face au Tigre Géant. Tél: 819 829-2123.

244 DIVERS À VENDRE

AU NEW-HAMPSHIRE, dimanche 22 sept. Vivez le NASCAR SPRINT SYLVANIA 300
Transport autocar, croustilles et boissons gazeuses, billets pour la course, 149\$.
Groupe 8 pers. et +: 129\$. **819 571-3400**

246 DEMANDE À ACHETER OU ÉCHANGER

ACHETERAIS ANCIENNE PETITE DISTRIBUTRICE de Pepsi-Cola et autres anciens articles de Pepsi-Cola. Tél: 819 569-5083.

262 ASTROLOGIE

10\$ de rabais **L'HEURE DES RÉVÉLATIONS**
Consultez moi, 40 ans d'expertise.
Astrologue, tarologue. Fr. 819 563-3603

264 ESCORTES

★ **BELLE ET DISCRÈTE** ★
✓ 24H/24 - ✓ air climatisé
819 239-4419

★★ **DOUCE EXTASE** ★★

Jolies jeunes filles
Se déplacent et reçoivent. 24 h.
Engageons 18 ans et +
819 575-1340

266 MASSAGES

JOLIE CHINOISE MASSAGE SPÉCIAL 30\$
www.massage-asie.com
819 348-0183
7/7, 9 h à 23 h
460, rue King Est, Sherbrooke

316 DÉMÉNAGEMENT, TRANSPORT

CHAUFFEUR DE SEMI-REMORQUE pour longue distance. slap bed et drop deck, dossier USA parfait. Camion récent.
819 843-1296

318 PAYSAGISTES

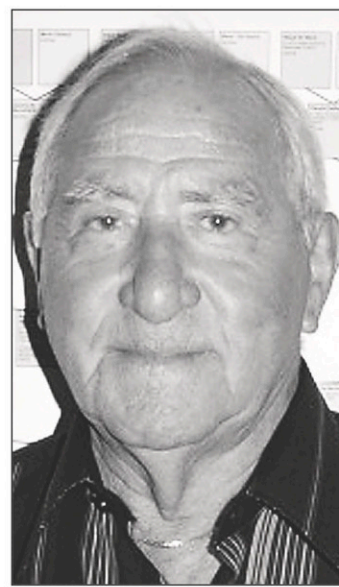
679-0918 - GAZONNETS.CA
Taille de cèdres, abattage, nettoyage d'automne, déneigement avec tracteur/souffleur, secteur Fleurimont. Visitez notre site web.

819 572-9761
Émondage personnalisé
Camion nacelle 50 pieds
Abattage, réduction et taille : arbres, arbustes, haies.
Ramasse tout. Assurances complètes.

IN MEMORIAM

PEDNEAULT (Ronaldo)
87 ans et 11 mois, Sherbrooke
ROBIDAS (Eva)
88 ans, Sherbrooke

VALLIÈRES (Yvette)
71 ans, Weedon



Ronaldo PEDNEAULT (1926 - 2014)

À Sherbrooke, au CHUS Hôtel-Dieu, le 15 août 2014, à l'âge de 87 ans et 11 mois, est décédé monsieur Ronaldo Pedneault, époux de feu Laurette Pellerin.

La famille vous accueillera à la Coopérative funéraire de l'Estrie (485, rue du 24-juin, Sherbrooke), le jeudi, 21 août 2014, de 9 h à 14 h 30, suivi à 14 h 30 d'une cérémonie d'adieu célébrée en la chapelle du même lieu. Monsieur Pedneault sera inhumé au cimetière St-Michel.

Il laisse dans le deuil ses sept enfants Lise (Jacques Blais), Francine (Martial Masson), Yvan (Hélène Vallières), Maryse (Richard Pellerin), Marcel (Christine Vyboh), Gervaise (Michel Proulx) et Alain. Il manquera également à ses onze petits-enfants Jean-Sébastien et Jonathan Blais, Geneviève et Pierre-Philippe Rousseau, François Pednault, Josianne Landry, Marilou Dubuc, de même que Geneviève, Carine,

Gabrielle et Maxwell, ainsi qu'à ses douze arrière-petits-enfants Jean-Tomas, Renaud et Charline Blais, Gabrielle et Delphine Blais, Lou et Elie Poirier, Maxime Pednault, Elie et Jeanne Bellavance, de même que Luca et Miguel.

Il laisse également ses frères Roméo (Lina), Georges-Etienne (Marie-Berthe), Jean-Roch (Lorraine), Gérard (Dorothy), Louis (Judy), Gaston (Jacqueline), Jacques (Francine) et Thomas (Ginette) Pednault, ainsi que ses belles-soeurs Solange Thériault, Maria Michaud, Irène Pednault et Albina Pellerin, ainsi que de nombreux neveux et nièces, autres parents et amis.

Il était le fils de feu Alphonse Pedneault et de feu Anna Lavoie. Il est allé rejoindre ses frères et soeur déjà décédés Simone, René, Lionel et Adéland.

Repose en paix auprès de ta belle Laurette

La famille remercie sincèrement les équipes médicales et le personnel soignant des unités 4e A et 4e C du CHUS Hôtel-Dieu pour tous les soins attentionnés prodigués à notre père. Elle désire également exprimer sa reconnaissance pour tout le soutien chaleureux et humain apporté à la famille.

Vos marques de sympathie peuvent se traduire par un don à la fondation de votre choix.

Coopérative funéraire de l'Estrie
485, rue du 24-Juin, Sherbrooke, Qc
info@coopfuneraire.com
Tél.: 819 565-7646 - Téléc.: 819 565-7844



Manon Thibodeau, dir. services familles
Alain Custeau, directeur des opérations
François Fouquet, directeur général
www.coopfuneraire.com

318 PAYSAGISTES

PAVÉ-ESTRIE
Service complet et professionnel d'aménagement paysager: pavés, murets, terrassement, drainage, etc. Prix compétitif, **819 640-PAVE.**

RÉALISATIONS D'AMÉNAGEMENTS PAYSAGERS et entretien extérieur, murets, pavés, trottoirs, pose de tourbe et autres.
Aménagement Leblanc 819 580-3035

320 SERVICES DIVERS

1 PROBLÈME DE FISSURE ?
Infiltration d'eau, drainage, imperméabilisation. Estimation gratuite.
EpoxyPro inc. 819 821-3737.

BENOIT RICHARD RÉNOVATIONS INC.
Pour le souci du détail
Salles de bains, céramique, bois franc, flottant, gypse, moulures et bien plus.
Ass. responsabilité. RBQ 5642-8261-01.
819 342-5693

★ **BÉTON DÉTÉRIORÉ ?** ★
Remise à neuf de béton; solages, escaliers, trottoirs, planchers, allèges de fenêtres, etc. Enduit acrylique, crépis, stuc, etc. Choix de couleurs. Entrepreneur RBQ, 28 ans d'expérience. Tél.: **819 571-0652**
Voir photos à stuccosherbrooke.com

CONSERVEZ VOTRE MAISON PLUS LONGTEMPS en me confiant son entretien général et ses rénovations. Gilles, semi-retraité et disponible. **819 823-3002**

ENTREPRENEUR GÉNÉRAL - RÉNO
rés., projets int./ext., équipe fiable, travail bien fait. Modification de structure, s.-sol, agrandissements, finition, joints, peinture, céram. etc. 80\$/h pour 2 ouvriers compétents avec exp. RBQ 8000668778. Yvan : **819 822-8562**

320 SERVICES DIVERS

ENTREPRENEUR GÉNÉRAL
Construction et rénovation: toitures, montage de charpentes, finition, bois flottant, céramique, salles de bains, revêtement ext. Projets clé en main.
Estimation gratuite! **819 571-1602**
constructionsdgouin@gmail.com
RBQ: 5610-5869-01

MACONNERIE STEVE INC.
Réparations de tous genres et constructions neuves, cheminées, allèges, fissures. 25 ans d'exp. **819 342-5650** NEQ 1166688367.

★★ **MULTI SURFACES** ★★
Remise à neuf et étanchéisation de toit de tôle. Peinture int. ext. Scellant d'asphalte. Aussi offert : déneigement commercial et résidentiel **Service impec. 819 570-2096**

RÉNOVATIONS PROFESSIONNELLES DE TOUS GENRES, travaux intérieurs et extérieurs. 10 ans d'expérience. 25\$/ par heure par ouvrier. **819 238-6955.**

TOITURES
Faites affaires avec des professionnels pour la réfection de votre toiture en bardeau d'asphalte
Estimation gratuite et travaux garantis
Licence RBQ 5610-5869-01
819 571-1602
constructionsdgouin@gmail.com

WIL LE FERRAILLEUR
Ramasse fer, fils, airs climatisés, ordinateurs, déshumidificateurs, tout appareil avec fils.
819 679-2101.

332 ARGENT À PRÊTER

PRÊT DE 500\$
CC Express, 1-888-994-4054
www.courtageexpress.com

PRÊT DE 500\$
Sans enquête de crédit. 1 866 482-0454
www.creditcourtage.ca

340 SERVICES FINANCIERS

CONSOLIDATION DE DETTES

Personnel ou commercial
1 seul versement par mois incluant: carte de crédit, hydro, téléphone, câble, impôts, TPS-TVQ, recouvrement, marge, etc. **REFAITES VOTRE CRÉDIT!**
AU : 1 888 371-0661

352 SOINS THÉRAPEUTIQUES MASSOTHÉRAPIE

SPÉCIAUX D'ÉTÉ, MASSAGES
Stress ou douleurs. Lun au vend. 8h à 21h
Sam. 10h à 15 h. Reçus ass. **819 564-4062**

Posez un geste d'amour
Donnez...
819 821-3120
La Maison Aube-Lumière
lamaisonaube-lumiere.qc.ca



Eva ROBIDAS

(1926 - 2014)

À Sherbrooke, le 14 août 2014, à l'âge de 88 ans, est décédée Mme Eva Robidas, épouse en 1^{res} noces de feu Gérard Roberge et en 2^{es} noces de feu Benoît Béliveau, demeurant à Sherbrooke.

Mme Robidas laisse dans le deuil ses filles Claudette et Nicole Roberge; ses petits-enfants: Chantal Beaudoin (Alain Paquette), Annie Bédard (Pascal Bellemare), Sandy Bédard (J-C Beaudoin), Mélissa Vincent (Martin Bilodeau), Karine Bédard (Michel Gamache) et Jason Vincent (Shanie Bolduc); ses arrière-petits-enfants: Kevin, Nicolas, Lauraly, Zoé, Mathys, Léa-Jade, Éthan et Kassandre; ses frères et soeurs: Marie-Rose, Rose-Aimé (Jean Viel) et Fernand. Elle était la soeur de feu Lionel, feu Léonie, feu Stanislas et feu Aldéa. Elle laisse également dans le deuil la famille de feu Gérard Roberge et feu Benoît Béliveau ainsi que de nombreux neveux, nièces, cousins, cousines autres parents et ami(es).

La famille vous accueillera à la Résidence funéraire Steve L. Elkas Inc., 601 rue du Conseil, Sherbrooke, le mercredi 20 août de 14 h à 16 h et de 19 h à 22 h et le jeudi 21 août de 9 h, jusqu'au départ du salon à 10 h 50. Le service religieux sera célébré le jeudi 21 août 2014 à 11 h, en l'église Ste-Famille.

En guise de sympathie faire parvenir des dons à **LA MAISON AUBE-LUMIÈRE**, 3071, 12^e avenue Nord, Sherbrooke (Québec) J1H 5H3, seraient grandement appréciés de la famille.

Résidence funéraire Steve L. Elkas inc.
601, rue du Conseil
Sherbrooke (Québec), J1G 1K4
Tél.: 819 565-1155



Télé.: 819 820-8872
Pour messages de sympathie:
www.steveelkas.com



Yvette VALLIÈRES

(1943 - 2014)

Au CHUS Hôtel-Dieu, le 16 août 2014, à l'âge de 71 ans, est décédée Mme Yvette Vallières, fille de feu Hercule Vallières et de feu Aurore Rouleau et épouse de feu Guy Couture, demeurant à Weedon.

La famille vous accueillera à la Coopérative funéraire de l'Estrie (485, rue du 24-Juin, Sherbrooke), le mercredi, 20 août 2014, de 13 h à 16 h, afin de recevoir les condoléances des parents et amis. Suivi à 16 h, d'une cérémonie d'adieu célébrée en la chapelle du même lieu. L'inhumation au cimetière de Scotstown aura lieu à une date ultérieure.

Mme Vallières laisse dans le deuil ses enfants: Jacques (Patricia), Stéphane, Daniel (Chantal), Sylvain (Lyne) et Carole; ses petits-enfants: Étienne, Audrey, Marie-Anne, Anthony, Marc-André, Guillaume, Mahéva, Samuel, Mélanie, Éric, Sylvain, Christian, Rock et Jimmy. Elle était la soeur de Michel (Françoise), Micheline (Jacques), Ginette (Julien), feu Jacques, feu Eugène (Juliette). Elle laisse également dans le deuil tous les beaux-frères et belles-soeurs de la famille Couture, ses nombreux neveux, nièces et autres parents et amis.

La famille tient à remercier tout le personnel du CHSLD Weedon pour les bons soins prodigués à Mme Vallières.

Coopérative funéraire de l'Estrie
485, rue du 24-Juin, Sherbrooke, Qc
info@coopfuneraire.com
Tél.: 819 565-7646 - Téléc.: 819 565-7844



Manon Thibodeau, dir. services familles
Alain Custeau, directeur des opérations
François Fouquet, directeur général
www.coopfuneraire.com

JUGEMENT CONTRE EDDY SAVOIE

Une grande victoire, selon M^e Ménard

ARIANE LACOURSIÈRE

MONTRÉAL — « Le jugement rendu contre Eddy Savoie va au-delà de ce cas particulier. Ça donne plus d'espace pour tous les gens qui défendent le bien commun... C'est une grande victoire », a déclaré l'avocat Jean-Pierre Ménard, hier matin.

Celui qui a défendu Pierrette Thériault-Martel dans sa lutte contre l'homme d'affaires Eddy Savoie a convoqué les médias, hier, pour souligner l'importance du jugement rendu la semaine dernière contre le propriétaire des Résidences Soleil.

Le 15 août, le juge Gary Morrison a condamné Eddy Savoie à payer près de 300 000 \$ à Mme Thériault-Martel, dont 200 000 \$ en dommages punitifs. M. Savoie avait été reconnu coupable de poursuite-bâillon contre Mme Thériault-Martel en 2013.

Cette dernière s'est dite « très soulagée » par la décision du juge Morrison.

M^e Ménard a pour sa part souligné que « les meilleurs jugements pour ce genre de poursuite-bâillon » au Québec avaient



Jean-Pierre Ménard

jusqu'à maintenant établi les dommages punitifs à 50 000 \$. « Avec 200 000 \$, les tribunaux commencent à réaliser la gravité objective des poursuites-bâillons », a-t-il ajouté.

M^e Ménard a toutefois précisé qu'il a fallu trois ans à Mme Thériault-Martel pour clore sa bataille. « C'est trop long », estime-t-il.

Pour le porte-parole de l'Association québécoise de défense des

droits des personnes retraitées (AQDR), Louis Plamondon, le jugement est « un signal fort de la cour, qui dit non à l'intimidation ».

Selon M. Plamondon, « l'intimidation, c'est quotidien dans le réseau de la santé, tant dans les établissements publics que privés ». « On menace des résidents d'éviction. On interdit de visite certains proches. Une culture se développe, et le jugement sur Eddy Savoie vient dire qu'il y a une limite à ce genre de pratiques. »

Revoir l'entente en PPP

Le CHSLD Saint-Lambert-sur-le-Golf est le premier établissement du genre à être construit en partenariat public-privé au Québec. Pour M^e Ménard, la récente poursuite-bâillon devrait amener le gouvernement à « revoir » l'entente qui le lie à Eddy Savoie. « C'est l'occasion pour le gouvernement de se questionner pour savoir si on garde ce lien », estime-t-il.

Au cabinet du ministre de la Santé, Gaétan Barrette, on a indiqué hier ne pas vouloir commenter puisque la cause peut encore être portée en appel. (La Presse)

EN BREF

Le procès de Karine Prince remis en décembre

VICTORIAVILLE — Initialement prévu pour cette semaine, le procès de Karine Prince, cette shérif du palais de justice de Victoriaville accusée d'entrave à la justice, aura finalement lieu du 1^{er} au 3 décembre pour des raisons logistiques.

Rappelons que la femme d'une trentaine d'années a été accusée relativement à des gestes qui auraient été posés entre octobre 2011 et février 2012. Au cours de cette période, elle aurait tenté d'entraver le cours de la justice en acceptant de collaborer ou en donnant de l'information à une organisation criminelle.

Prince avait d'ailleurs été arrêtée à la fin du mois de mai 2012, au même moment que son conjoint Carl Verville. Celui-ci a été accusé de trafic de stupéfiants et de complot, accusations auxquelles il a plaidé coupable. Il purge une peine de dix mois d'emprisonnement relativement à cette affaire.

La shérif était aussi accusée d'abus de confiance à l'origine, mais le juge de la Cour supérieure Richard Grenier n'a pas cru bon maintenir le chef au terme de l'enquête préliminaire, jugeant que la preuve n'était pas assez forte.

Un déversement force l'évacuation de Soucy Belgen

DRUMMONDVILLE — Le déversement de deux produits chimiques potentiellement dangereux a forcé l'évacuation d'une trentaine d'employés de l'usine Soucy Belgen du boulevard Saint-Joseph à Drummondville, peu après 6 h, hier matin.

C'est une erreur de manutention des produits qui serait à l'origine de l'incident. L'une des deux substances aurait pris de l'expansion jusqu'à exploser. Heureusement, personne ne se trouvait à proximité lors de la déflagration.

À l'arrivée des pompiers du Service de sécurité incendie de Drummondville (SSID), il n'y avait pas apparence de feu. Le mélange des deux substances déversées a toutefois été à l'origine d'une

réaction chimique qui a provoqué une déflagration à l'intérieur de l'usine.

« Le déversement qui a suivi la déflagration a été confiné à un secteur de l'usine, mais par mesure de prévention, environ 30 employés ont été évacués. À première vue, la déflagration n'a pas causé de dommage à l'usine et il n'y a pas eu de blessé », soutient le chef de division au SSID, Andrew Barr.

Une équipe du Service de sécurité incendie est demeurée sur place pendant plusieurs heures, en attente des spécialistes de Véolia, qui ont procédé à la récupération des produits déversés. L'intervention a nécessité la mobilisation d'une dizaine de pompiers. Les employés de Soucy Belgen ont pu reprendre le travail vers 12 h 30.

BÉBÉ ENLEVÉ À TROIS-RIVIÈRES

L'enquête sur caution reportée

NANCY MASSICOTTE

nancy.massicotte@lenouvelliste.qc.ca

TROIS-RIVIÈRES — Valérie Poulin Collins, cette jeune femme de 21 ans soupçonnée d'avoir kidnappé un poupon à la maternité du Centre hospitalier régional de Trois-Rivières (CHRTR) le 26 mai dernier, était de retour en cour, hier matin, au stade de son enquête sur caution.

Sa cause a cependant été reportée de nouveau. Son avocate, M^e Karine Bussièrès, a en effet demandé à ce que le dossier soit reporté au 26 août en raison notamment de l'absence de la procureure de la Couronne, M^e Marie-Eve

Paquet. Qui plus est, l'avocate poursuit toujours ses démarches afin de trouver un organisme qui serait en mesure d'accueillir sa cliente et de lui venir en aide.

À la prochaine date, la présence de Valérie Poulin Collins ne sera pas requise. Les parties devraient s'entendre sur les dates de l'enquête sur caution et sur sa durée, qui pourrait être de deux jours. On sait que cette étape vise à déterminer si la jeune femme pourrait reprendre sa liberté durant les procédures judiciaires. Pour l'instant, elle demeure détenue à la prison Tanguay.

Hier, la prévenue avait

bonne mine dans le box des accusés. Lors de sa première comparution à la suite d'une hospitalisation pour surdose de médicaments, elle était apparue confuse, d'où une demande d'examen psychiatrique qui avait été effectué au Centre régional de santé mentale de Shawinigan. Elle avait par la suite été jugée apte à comparaître. Toutefois, elle se déplace avec des béquilles, et ce, depuis un mois et demi environ. Selon son avocate, elle serait présentement évaluée par des médecins de Tanguay pour une infection au pied dont la nature n'a pas encore été diagnostiquée.

Notre-Dame-du-Bon-Conseil rend hommage à Léo-Paul Therrien

NOTRE-DAME-DU-BON-CONSEIL — La Municipalité de Notre-Dame-du-Bon-Conseil a rendu hommage à l'homme d'affaires Léo-Paul Therrien, au cours de la journée d'hier, en attribuant son nom au centre communautaire.

M. Therrien s'est établi à Notre-Dame-du-Bon-Conseil en 1963. Ses enfants Serge et Dominique y sont nés et y ont grandi. C'est d'ailleurs sur le territoire de la municipalité que l'homme d'affaires a fait ses débuts dans la vente de mazout domestique, en 1964.

« Depuis, grâce à son

dynamisme et à son esprit d'entrepreneuriat, il connaît le succès avec Pétro-T. Notre village est fier d'associer son nom à celui de M. Therrien », a indiqué la directrice générale, Isabelle Dumont.

Construit en 1982, le centre communautaire de Notre-Dame-du-Bon-Conseil fait partie du patrimoine et des joyaux de la municipalité. « Tout le monde y a vécu de beaux moments un jour ou l'autre. Chacun garde en mémoire de merveilleux souvenirs passés dans cet édifice », a-t-elle conclu.

— Yanick Poisson

Justin Trudeau demande l'aide de la GRC

JOËL-DENIS BELLAVANCE

OTTAWA — Le chef du Parti libéral du Canada, Justin Trudeau, a demandé à la Gendarmerie royale du Canada (GRC) d'effectuer une évaluation des risques dans la foulée de l'entrée par effraction survenue dans la nuit de vendredi à samedi à sa résidence familiale d'Ottawa.

En tête dans les sondages depuis plusieurs mois à environ un an des prochaines élections fédérales, M. Trudeau ne jouit d'aucune protection policière étant donné qu'il dirige le troisième parti à la Chambre des communes.

Mais cette situation pourrait bien changer au cours des prochains jours, selon des informations glanées hier. En général, la GRC a le mandat d'assurer la protection du premier ministre et

des membres de son cabinet, du chef de l'opposition officielle, du gouverneur général du Canada et des juges de la Cour suprême et de la Cour fédérale.

De passage à Edmonton, en Alberta, où il rencontre ses députés à l'occasion d'un caucus de trois jours afin de préparer la rentrée parlementaire de la mi-septembre, M. Trudeau paraissait encore ébranlé par toute cette affaire. Il a refusé de commenter davantage cet incident devant les journalistes au moment d'arriver à son hôtel, soulignant que les policiers menaient une enquête.

Les proches collaborateurs de M. Trudeau n'ont pas voulu préciser hier si le chef libéral et sa famille faisaient d'ores et déjà l'objet d'une protection policière à la suite des événements de la fin de semaine.

Le Service de police d'Ottawa a indiqué hier qu'aucun suspect n'avait été appréhendé jusqu'ici. Selon les informations qui ont été diffusées au cours des dernières heures, un ou des individus ont pénétré dans la résidence familiale de M. Trudeau à Rockcliffe Park au moment où l'épouse de ce dernier, Sophie Grégoire, et les trois enfants du couple dormaient. Une invitée se trouvait aussi au domicile de la famille alors que le chef libéral était de passage à Winnipeg.

Une lettre de menaces a été trouvée samedi matin par Mme Grégoire. Elle était déposée sur une demi-douzaine de couteaux de cuisine alignés sur le sol, a rapporté hier Radio-Canada.

Dans la lettre, l'auteur soulignait que la porte de la résidence de la famille devrait

être verrouillée afin que « ces objets » ne soient pas dérobés, une allusion aux couteaux

alignés. On ignore si la porte de la résidence était bel et bien verrouillée. (La Presse)

CAMPAGNE CONTRE LE POT

Trudeau n'est pas visé, dit Ambrose

LEE-ANNE GOODMAN

LA PRESSE CANADIENNE

OTTAWA — La ministre fédérale de la Santé, Rona Ambrose, nie que la campagne gouvernementale de mise en garde contre la marijuana vise Justin Trudeau.

Au cours d'une conférence de presse donnée hier en marge du congrès annuel de l'Association médicale canadienne (AMC), à Ottawa, Mme Ambrose a assuré que le fait de dire aux jeunes de ne pas consommer de cannabis ne constituait pas une attaque de Santé Canada contre le chef libéral.

La ministre martèle plutôt que le message découle d'une

politique publique soutenue par des preuves scientifiques. Que la marijuana soit légale ou non, les risques pour la santé des jeunes demeurent les mêmes, et il y a donc matière à s'inquiéter, croit-elle. Selon la ministre, c'est M. Trudeau qui aurait donné une dimension politique à cette question.

Le chef libéral a effectué une sortie contre les conservateurs, la semaine dernière, à la suite d'informations voulant que Santé Canada ait approché trois regroupements de médecins pour participer à une campagne contre la marijuana ciblant les jeunes. Les trois groupes ont refusé de participer, indiquant

que cette affaire était devenue une « joute politique partisane ».

M. Trudeau a laissé entendre que le geste constituait une attaque contre lui et son appui à la légalisation du cannabis. La campagne en question a été annoncée après que plusieurs ministres conservateurs, dont Peter MacKay et Julian Fantino, attaquent la position du chef libéral. Pour M. Trudeau, les contribuables canadiens sont « de plus en plus frustrés » par le fait que le gouvernement ait tendance à utiliser des fonds publics pour des publicités « qui ont davantage l'apparence de visées partisanes qu'à un véritable service public ».

Événement ROULER EN VÉLO pour la Villa Pierrot

Marraine de l'événement :
D^{re} Dorothée Garant

Où :
Plage des Cantons à Magog

Quand :
le dimanche
24 août 2014

3 PARCOURS
25 km 50 km
et 85 km

2 DÉPARTS

-25 km à
8 h 45

-50 km et
85 km
à 8 h 30

Les 100 premiers inscrits auront droit à un Jersey de vélo

Pour inscription ou plus d'information :
roulervelo.org ou 819 868-1114, poste 2

Suivez-nous sur  Rouler à vélo pour la Villa Pierrot

VOILÀ! VOTRE SOIRÉE DE TÉLÉVISION

| | 17 h 00 | 17 h 30 | 18 h 00 | 18 h 30 | 19 h 00 | 19 h 30 | 20 h 00 | 20 h 30 | 21 h 00 | 21 h 30 | 22 h 00 | 22 h 30 | 23 h 00 | 23 h 30 |
|---------|---|----------------------------------|--|---------------------|--|--------------------------------|---|-------------------|--|--------------------------------|--|---------------------|------------------------------------|--------------------|
| SRC | 16h00 4 Cap sur été | Paquet v. express | Le Téléjournal 18 h | | Des squelettes | Tout le monde | Vengeance / A nouveau fiancés | | Pénélope McQuade | | Le Téléjournal | 22h45 Cap sur l'été | | 23h45 Dre Grey |
| TVA | 16h55 TVA nouvelles | | 17h55 Nouvelles | Sucré Salé | Les Gags | Rock et Rolland | Chicago Fire: Caserne 51 | | Esprits criminels | | TVA nouvelles | 22h35 Sucré Salé | 23h05 LES ENFANTS DE CHOEUR | 1h50 |
| V | La guerre des clans | La guerre des clans | Atomes crochus | Un souper parfait | Taxi payant | P.-dessus marché | NCIS: Los Angeles / Le traître | | NCIS: Los Angeles / Intérêts communs | | Brassard en direct | Rire et délire | Séduction | Instant Gagnant |
| TQc | 1, 2, 3... Géant! | Toc toc toc | Kaboum | Subito texto | Vie après le sport | Les Appendices | National Geographic | | QUI EST GILBERT GRAPE? (1993) avec Leonardo DiCaprio, Johnny Depp. | | | 23h10 Après sport | ChefCabane | |
| CBC | CBC News: Montreal | | | Coronation Street | Rick Mercer Report | For Laughs: Gags | Rick Mercer Report | 22 Minutes | Arctic Air | | CBC News: The National | | CBC News: Mont. | George S. |
| CTV-M | The Dr. Oz Show | | CTV News | | eTalk | Big Bang Theory | Anger Manage | The Goldbergs | Amazing Race Canada / Lest We Forget | | Person of Interest / Death Benefit | | CTV National News | CTV News |
| GBL-Q | 16h30 4 Young & R. | Property Virgins | Evening News | Global National | E.T. Canada | Ent. Tonight | NCIS / Alibi | | NCIS: Los Angeles / Windfall | | Remedy / The Beast Within | | News Final | E.T. Canada |
| ABC | The Dr. Oz Show | | ABC 22 News | ABC World News | ABC 22 News | Inside Edition | Extreme Weight Loss / Kenny and Christy | | | | 20/20: From Hell | | ABC 22 News | 23h35 J. Kimmel |
| CBS | Channel 3 News | The :30 | Channel 3 News at 6 p.m. | | CBS Evening News | Ent. Tonight | NCIS / Alibi | | NCIS: Los Angeles / Windfall | | Person of Interest / Death Benefit | | Channel 3 News | 23h35 Letterman |
| FOX | Friends | Met Your Mother | Two and Half Men | Two and Half Men | Big Bang Theory | Big Bang Theory | FamilyGuy | Brooklyn 99 | New Girl | The Mindy Project | FOX 44 News at 10 | News at 10:30 | The Simpsons | Family Guy |
| NBC | First at Five | 5:30 Now! | Newschannel 5 | NBC Nightly News | Jeopardy! | Wheel of Fortune | Food Fighters | | America's Got Talent / Quarter Finals 4 | | | | News 5 Nightcast | JimmyFallon |
| PBS-P | Wild Kratts | Wild Kratts | BBC News America | Nightly Business | PBS NewsHour | | Time Team America | | Time Team America | | Frontline / The Retirement Gamble | | BBC World News | Charlie Rose |
| ARTV | Le temps d'une paix | | Cormoran / Bella présente son fils | | Streetsphère | Rendez-vous | Festival Western de St-Tite | | La spirale | | Varg Veum / Pour le meilleur et pour le pire | | | |
| CD | C'est incroyable! / Voués à la prison | | Cauchemar sur l'autoroute | | Méga transport | Méga transport | Convoi extrême / L'ultime mission | | Guerre enchères | Guerre enchères | Mayday | | Au pays des Cajuns | |
| Cinépop | 16h40 4 WEST SIDE STORY (1961) avec Richard Beymer, Natalie Wood. | | | | 19h15 LA CLAIRIÈRE (2004) avec Helen Mirren, Willem Dafoe, Robert Redford. | | | | PRÉDATEUR II (1990) avec Danny Glover, Kevin Peter Hall, Gary Busey. | | | | JOHNNY LE DANGEREUX (1984) | 0h30 |
| Evasion | Folle escale / New York | | Hôtels et restos d'exception | | Chasse à l'Homme / Mauna Loa, Hawaï | | Monstres d'eau douce | | Traqueurs de pierres | | Pêcheurs à mains nues | | Survivor: Nicaragua | |
| HI | Les enquêtes du NCIS Partie 1 de 2 | | À la recherche de la vérité | | Profession: brocanteur | | Fièvre encans | Pawn Stars cajuns | Les enquêtes du NCIS Partie 1 de 2 | | Pawn Stars | Restauration | Cash Cowboys / Au pays des cowboys | |
| MMAX | L'index québécois | Musimax illustré | Relooking de Star | Histoire de style | Smash | | Génération 70 / 1972 | | Albums classiques | | Cliptographie / The Rolling Stones | | Génération 90 / 1998 | |
| MP | La prochaine Top Modèle Américaine | | Top musique | | Buzz | | M. Net | Cliptoman | 17 ans et maman | | La prochaine top modèle Australienne | | Cliptoman | Kardashian |
| RDI | Le Téléjournal RDI | | Le National | RDI économie | 24/60 | | Les grands reportages Partie 2 de 2 | | Le Téléjournal | | RDI économie | Le National | 24/60 | |
| S+ | Un flic d'exception / Jeunesse sacrifiée | | Blue Bloods / Le poids des regrets | | Castle / La chasse | | Dre Emily Owens / Le grand saut | | Un flic d'exception / Question suivante | | La Marraine | | Vertige | |
| SE | 16h40 4 LES JEUX DE LA FAIM (2013) | | 18h05 THE SWEENEY (2012) avec Ben Drew, Hayley Atwell, Ray Winstone. | | LE TEMPS DE L'AVENTURE (2013) Emmanuelle Devos. | | 21h50 LE FILS DE L'AUTRE (2012) avec Pascal Elbé, Emmanuelle Devos. | | | | | | L'HISTOIR... | |
| TFO | Sid le scientifique | Qui vient jouer? | MiniTFO | Caillou/Barbapapa | Indie à tout prix | Motel Monstre | Style et maisons | Artistes | LignesWellington | 21h55 Les lignes de Wellington | 22h45 Gilles | | Parent un jour | La portée des mots |
| TV5 | Prendre sa place | 17h50 Questions pour un champion | À la recherche de la vérité | | Des écoles pas comme les autres | | Cain / L'île | | La grande soirée du rire / Éric Antoine, Olivier de Benoist / Éric Antoine | | | | TV5 le journal | L'IMMORT... |
| VIE | Vendre ou rénover? / Carolyn et Jeff | | Pro du patio | Idées grandeur | Idées de grandeur | Manon, ma cuisine | Pourquoi je ne maigris pas? | | Docteur, suis-je normal? | | Décore ta vie | Design V.I.P. | Mamans, gérantes d'estrade | |
| Zeste | Boss des gâteaux | M-F et ses tapas | Cuisiner Heston | Les menus express | 1 ingrédient | Fric-O-Frigo | Restaurant sous surveillance | | Bizarre appétit / Madagascar | | Le cuisinier rebelle | Les menus express | 1 ingrédient | Cucina Sabrina |
| Ztélé | Nikita / Élimination | | Comment c'est fait | On va s'coucher | Prêt sur gage | Prêt sur gage | Sans origine: Orphan Black | | Arrow / Un homme innocent | | Arrow / Le second archer | | Baiser fatal / La lampe magique | |
| RDS | 16h30 4 Lutte TNA | Blitz | Le magazine | Le magazine | FINA Plongeon | | Jeux extrêmes d'été | | Jeux extrêmes d'été | | Sports 30 | Sports 30 | Moto X | Champkart |
| SPN | PartyPoker / Premier League Poker | | Sportsnet Connected | | Misplays of Month | Blue Jays Central | LMB Baseball / Blue Jays de Toronto c. Brewers de Milwaukee (D) | | | | | | Sportsnet Connected | |
| TSN | Off the Record | Interruption (D) | SportsCentre | | That's Hockey | 30 for 30 / Slaying the Badger | | Boxing | | | SportsCentre | | Off the Record | |
| Disney | Maison de Mickey | Maison de Mickey | Jake et les pirates | Jake et les pirates | Princesse Sofia | Henry Câlimonstre | La petite sirène | Agent spécial Oso | Agent spécial Oso | Les Doodlebops | Les Doodlebops | Justin rêve | Stella et Sacha | Stella et Sacha |
| TTF | Johnny Test | Johnny Test | Les Simpson | RegularShow | Adventure Time | Johnny Test | Colis Planète X | Têtes à Claques | Les Simpson | Family Guy | American Dad | South Park | Les Simpson | Dans l'canyon |
| VRAK | Sam et Cat | Sam et Cat | Fée Éric | Fée Éric | L'appart du 5e | VRAK la vie | Glee / Fashion In The City | | Big Bang Theory | Arrange-toi ça | Dans le trouble | Les testeurs | Ça sent drôle! | Dance Academy |

DR BACHAND, DR CORBEIL, DR CAOUCETTE, DR NOOTENS

MARQUETTE
PLATEAU
MÉDICO-ESTHÉTIQUE

VARICES
SOINS VISAGE
COSMÉTIQUES
BOTOX
INJECTABLES
MIRABELLA
TEOSYAL
CHIRURGIE MINEURE
ÉPILATION
COURS DE MAQUILLAGE
ROSACÉE
COUPEROSE

MONTREZ LE MEILLEUR DE VOUS-MÊME...

WWW.PLATEAUMARQUETTE.COM | 819.564.8843

45^e RENTRÉE AU CÉGEP DE THETFORD

Un nombre record d'étudiants arrivent

NELSON FECTEAU

redaction@latribune.qc.ca

THETFORD MINES — Le Cégep de Thetford connaîtra une 45^e rentrée scolaire exceptionnelle demain avec un nombre record d'inscriptions. Au total, ce sont 1072 étudiants qui ont opté pour le Cégep de Thetford plutôt que pour les autres institutions d'enseignement pour entreprendre leurs études collégiales.

Au dire du nouveau directeur général, Robert Rousseau, le Cégep de Thetford récolte maintenant les fruits de ses efforts. « Année après année, nous travaillons très fort pour bonifier notre offre de formation et de services afin de convaincre les jeunes de la ville, ceux de l'extérieur de la région et même de l'international de choisir Thetford Mines comme lieu

d'études. Les retombées pour notre Cégep ainsi que pour l'ensemble du milieu social et économique s'avèrent majeures et nous sommes fiers de contribuer, à notre façon, à l'essor de notre région ».

Le Cégep a accueilli hier ses tout premiers étudiants, au nombre de 21, à son nouveau Campus à Lotbinière. Le Cégep a également diversifié son offre de formation autant que son offre d'activités parascolaires. Côté sportif, l'Académie de basketball a dernièrement choisi le Cégep de Thetford pour former ses athlètes de niveau élite. Ce sont près de 30 joueurs qui s'ajoutent ainsi au nombre d'étudiants. La réputation des Filons du Cégep attire également de plus en plus de joueurs dans les programmes de football, de soccer et de hockey. Enfin, le Cégep poursuit ses

efforts à l'international, particulièrement en France, à l'Île de la Réunion, en Guadeloupe et en Afrique afin d'amener des jeunes à la recherche d'un diplôme québécois à Thetford Mines. D'ailleurs, les étudiants internationaux composent près de 10 % de l'effectif du Cégep de Thetford.

M. Rousseau ajoute que ces chiffres confirment que le Cégep de Thetford est 100 % différent et mentionne que toute la communauté continuera à trouver de nouvelles idées pour continuer à sortir des sentiers battus.

L'année dernière, le nombre d'inscrits s'élevait à 1010. Il faut remonter aux années 1997-1998 pour voir un aussi haut nombre d'étudiants au Cégep de Thetford. L'institution continue ainsi de faire mentir toutes les prévisions.

EN BREF

Travaux sur la route 112

THETFORD MINES — Des travaux de réfection sur des ponceaux et des travaux d'asphaltage seront effectués par le ministère des Transports du Québec sur la route 112, à Disraeli, du 18 août au 3 octobre 2014. Ces interventions se dérouleront à partir de l'intersection de l'avenue Champlain et de la rue Saint-Joseph jusqu'à environ 300 mètres après l'extrémité nord du lac Aylmer.

Les opérations seront réalisées du lundi au vendredi entre 7 h et 17 h. En tout temps, une voie sur deux sera disponible à la hauteur des travaux. La circulation se fera donc en alternance à l'aide de signaleurs le jour et de feux de signalisation le soir.

Ces travaux seront reportés en cas d'intempéries.

— Nelson Fecteau

Hommage aux pompiers

DISRAELI — Une exposition ayant pour thème Hommage aux pompiers d'hier à aujourd'hui se tiendra du 29 au 31 août à Disraeli.

Plusieurs activités sont à l'horaire dont des expositions, un défilé, une visite guidée, des démonstrations et la célébration d'une messe. L'évènement se déroulera en grande partie au garage municipal de la Ville de Disraeli, situé au 295 de la rue St-Louis.

Colette Roy-Laroche, mairesse de la Ville de Lac-Mégantic, sera présente lors de la messe du dimanche 31 août afin de faire une allocution à

l'Église Ste-Luce de Disraeli dès 10 h 30. Le défilé des pompiers précédera cette célébration religieuse.

Démonstration de désincarcération, exposition d'objets anciens, habits de pompier, camions incendie et visites sont au programme au cours de ces deux journées d'activités.

Les activités sont rendues possibles grâce à la participation des municipalités de Beaulac-Garthby, de la Ville de Disraeli, de Saint-Fortunat, de Saint-Joseph-de-Coleraine, de Stratford et de Weedon.

— Nelson Fecteau

LES ENTREPRISES

ALAIN Préfontaine
EXCAVATION
R.B.Q.: 2963-7220-03

- MUR DE ROCHES
- NIVELLEMENT
- SYSTÈME D'ÉPURATION
- ÉGOUTS ET ENTRÉE D'EAU
- PONCEAUX
- ENTRÉE DE COUR
- FINITION DE TERRAIN
- PRODUCTION DE TERREAUX
- VENTE DE PRODUITS EN VRAC



www.aprefontaine.com

1900, Bel Horizon, Canton d'Hatley

Tél.: 819 822-2233 • Téléc.: 819 829-1498

LE MONDE SPORTIF EN ESTRIE

chaque jour dans

LA TRIBUNE



3538439



CONSULTEZ UN DOCTEUR EN MÉDECINE
PODIATRIQUE POUR VOS PROBLÈMES
DE PIEDS : 819-791-9005

Couvert par la plupart des assurances privées - Aucune référence du médecin requise - centrepodiatrielambert.com

- Orthèses plantaires **CRYOS**
- Système d'imagerie posturale **CRYOVIZION**
- Podopédiatrie dès l'âge d'un mois
- Chirurgie d'ongles incarnés
- Laser pour les ongles infectés (champignons)
- Verrues plantaires
- Radiographie numérique
- Traitement de la fasciite plantaire (épine de Lenoir)

ONGLE INCARNÉ
NOUS FAISONS
LA CHIRURGIE!

- Solution définitive
- Peu douloureux
- Esthétique
- Vous pouvez marcher suite à la chirurgie
- Convalescence habituelle en moins de 2 semaines

Appelez-nous pour plus d'information

DR. KEVEN LAMBERT
Podiatre

MEMBRE DE
ORDRE
DES PODIATRES
DU QUÉBEC

cryos

DR. GABRIEL
BEAUDOIN CÔTÉ
Podiatre

Montmagny et les Îles

www.montmagnyetlesiles.com
1 800 463-5643



CARREFOUR MONDIAL DE L'Accordéon MONTMAGNY - QUÉBEC - CANADA



*26^e
rendez-vous
musical
28 août au
1^{er} septembre
2014*

INFORMATION ET RÉSERVATION
418 248-7927
accordeonmontmagny.com



BASEBALL

LIGUE NATIONALE

| SECTION EST | | | | | | | | | | |
|--------------|----|----|------|-------|-----|-----|-------|-------|-------|------|
| | G | P | Moy. | Diff. | QAS | 10 | Dern. | Série | Dom. | Ext. |
| Washington | 70 | 53 | ,569 | — | — | 8-2 | G-7 | 38-24 | 32-29 | |
| Atlanta | 65 | 60 | ,520 | 6 | 1 | 6-4 | G-4 | 37-28 | 28-32 | |
| Miami | 62 | 62 | ,500 | 8½ | 3½ | 7-3 | G-2 | 36-30 | 26-32 | |
| New York | 59 | 67 | ,468 | 12½ | 7½ | 4-6 | P-2 | 30-32 | 29-35 | |
| Philadelphie | 55 | 70 | ,440 | 16 | 11 | 3-7 | G-1 | 27-36 | 28-34 | |

| SECTION CENTRALE | | | | | | | | | | |
|------------------|----|----|------|-------|-----|-----|-------|-------|-------|------|
| | G | P | Moy. | Diff. | QAS | 10 | Dern. | Série | Dom. | Ext. |
| Milwaukee | 70 | 55 | ,560 | — | — | 7-3 | G-4 | 34-28 | 36-27 | |
| St. Louis | 66 | 57 | ,537 | 3 | — | 5-5 | G-1 | 36-26 | 30-31 | |
| Pittsburgh | 64 | 61 | ,512 | 6 | 2 | 2-8 | P-6 | 39-25 | 25-36 | |
| Cincinnati | 61 | 63 | ,492 | 8½ | 4½ | 3-7 | P-2 | 32-29 | 29-34 | |
| Chicago | 54 | 70 | ,435 | 15½ | 11½ | 5-5 | G-2 | 28-31 | 26-39 | |

| SECTION OUEST | | | | | | | | | | |
|---------------|----|----|------|-------|-----|-----|-------|-------|-------|------|
| | G | P | Moy. | Diff. | QAS | 10 | Dern. | Série | Dom. | Ext. |
| Los Angeles | 70 | 56 | ,556 | — | — | 4-6 | P-3 | 30-30 | 40-26 | |
| San Fran. | 65 | 58 | ,528 | 3½ | — | 4-6 | G-2 | 32-32 | 33-26 | |
| San Diego | 58 | 65 | ,472 | 10½ | 7 | 6-4 | P-1 | 34-27 | 24-38 | |
| Arizona | 53 | 72 | ,424 | 16½ | 13 | 4-6 | P-3 | 25-39 | 28-33 | |

Dimanche 17 août

Chi. Cubs 2 N.Y. Mets 1
 Arizona 3 Miami 10
 San Diego 6 St. Louis 7
 Philadelphie 2 San Francisco 5
 Milwaukee 7 L.A. Dodgers 2
 Pittsburgh 5 Washington 6 (11)
 Cincinnati 9-5 Colorado 10-10

Lundi 18 août

Chi. Cubs 4 N.Y. Mets 1
 Atlanta 7 Pittsburgh 3
 Arizona 4 Washington 5 (11)
 Cincinnati à St. Louis, 20h15.

Mardi 19 août

Atlanta (Harang 9-7) à Pittsburgh (Liriano 3-9), 19h05.
 Arizona (Anderson 7-4) à Washington (Strasburg 9-10), 19h05.
 San Francisco (Vogelsohn 7-8) à Chi. Cubs (Wada 2-1), 20h05.
 Cincinnati (Simon 12-8) à St. Louis (Lackey 1-1), 20h15.
 Kansas City (Shields 11-6) au Colorado (Matzek 2-8), 20h40.
 San Diego (Kennedy 9-10) à L.A. Dodgers (Correia 1-0), 22h10.

Mercredi 20 août

Atlanta à Pittsburgh, 19h05.
 Arizona à Washington, 19h05.
 Cincinnati à St. Louis, 19h15.
 San Fran. à Chi. Cubs, 20h05.
 San Diego à L.A. Dodgers, 22h10.

Interligue

Texas à Miami, 12h40.
 Seattle à Philadelphie, 13h05.
 Toronto à Milwaukee, 14h10.
 Kansas City au Colorado, 20h40.

Jeudi 21 août

Arizona à Washington, 16h05.
 Atlanta à Cincinnati, 19h10.
 San Fran. à Chi. Cubs, 20h05.
 San Diego à L.A. Dodgers, 22h10.

Vendredi 22 août

St. Louis à Philadelphie, 19h05.
 San Francisco à Washington, 19h05.
 Atlanta à Cincinnati, 19h10.
 Pittsburgh à Milwaukee, 20h10.
 Miami au Colorado, 20h40.
 San Diego en Arizona, 21h40.
 N.Y. Mets à L.A. Dodgers, 22h10.

Samedi 23 août

San Francisco à Washington, 16h05.
 St. Louis à Philadelphie, 19h05.
 Atlanta à Cincinnati, 19h10.
 Pittsburgh à Milwaukee, 19h10.
 Miami au Colorado, 20h05.
 San Diego en Arizona, 20h10.
 N.Y. Mets à L.A. Dodgers, 21h10.

Interligue

Baltimore à Chi. Cubs, 14h20.
Dimanche 24 août
 Atlanta à Cincinnati, 13h10.
 St. Louis à Philadelphie, 13h35.
 San Francisco à Washington, 13h35.
 Pittsburgh à Milwaukee, 14h10.
 N.Y. Mets à L.A. Dodgers, 16h10.
 Miami au Colorado, 16h10.
 San Diego en Arizona, 16h10.

Interligue

Baltimore à Chi. Cubs, 14h20.
Dimanche 24 août
 Atlanta à Cincinnati, 13h10.
 St. Louis à Philadelphie, 13h35.
 San Francisco à Washington, 13h35.
 Pittsburgh à Milwaukee, 14h10.
 N.Y. Mets à L.A. Dodgers, 16h10.
 Miami au Colorado, 16h10.
 San Diego en Arizona, 16h10.

LIGUE AMÉRICAINE

| SECTION EST | | | | | | | | | | |
|-------------|----|----|------|-------|-----|-----|-------|-------|-------|------|
| | G | P | Moy. | Diff. | QAS | 10 | Dern. | Série | Dom. | Ext. |
| Baltimore | 71 | 52 | ,577 | — | — | 7-3 | G-2 | 34-26 | 37-26 | |
| New York | 63 | 59 | ,516 | 7½ | 3 | 5-5 | G-2 | 29-29 | 34-30 | |
| Toronto | 64 | 61 | ,512 | 8 | 3½ | 3-7 | P-1 | 33-26 | 31-35 | |
| Tampa Bay | 61 | 63 | ,492 | 10½ | 6 | 6-4 | P-2 | 28-34 | 33-29 | |
| Boston | 56 | 68 | ,452 | 15½ | 11 | 6-4 | P-2 | 29-34 | 27-34 | |

| SECTION CENTRALE | | | | | | | | | | |
|------------------|----|----|------|-------|-----|-----|-------|-------|-------|------|
| | G | P | Moy. | Diff. | QAS | 10 | Dern. | Série | Dom. | Ext. |
| Kansas City | 68 | 55 | ,553 | — | — | 8-2 | G-1 | 33-28 | 35-27 | |
| Detroit | 66 | 56 | ,541 | 1½ | — | 4-6 | P-1 | 33-29 | 33-27 | |
| Cleveland | 62 | 61 | ,504 | 6 | 4½ | 5-5 | P-1 | 37-24 | 25-37 | |
| Chicago | 59 | 66 | ,472 | 10 | 8½ | 4-6 | P-1 | 31-30 | 28-36 | |
| Minnesota | 55 | 67 | ,451 | 12½ | 11 | 4-6 | P-1 | 26-32 | 29-35 | |

| SECTION OUEST | | | | | | | | | | |
|---------------|----|----|------|-------|-----|-----|-------|-------|-------|------|
| | G | P | Moy. | Diff. | QAS | 10 | Dern. | Série | Dom. | Ext. |
| Los Angeles | 73 | 50 | ,593 | — | — | 6-4 | G-1 | 41-23 | 32-27 | |
| Oakland | 73 | 51 | ,589 | ½ | — | 3-7 | P-5 | 40-21 | 33-30 | |
| Seattle | 67 | 57 | ,540 | 6½ | — | 7-3 | P-1 | 34-32 | 33-25 | |
| Houston | 52 | 73 | ,416 | 22 | 15½ | 5-5 | G-1 | 29-36 | 23-37 | |

Dimanche 17 août

Baltimore 4 Cleveland 1
 Seattle 8 Detroit 1
 Houston 8 Boston 1
 N.Y. Yankees 4 Tampa Bay 2
 Toronto 5 Chi. W. Sox 7
 L.A. Angels 2 Texas 3
 Kansas City 12 Minnesota 6

Lundi 18 août

L.A. Angels 4 Boston 2
 Baltimore 8 Chi. W. Sox 2
 Kansas City au Minnesota, 20h10.

Mardi 19 août

Houston (Oberholtzer 4-8) à N.Y. Yankees (Capuano 1-3), 19h05.
 L.A. Angels (Weaver 13-7) à Boston (Webster 3-1), 19h10.
 Detroit (Scherzer 14-4) à Tampa Bay (Archer 8-6), 19h10.
 Baltimore (Tillman 9-5) à Chi. W. Sox (Quintana 6-9), 20h10.
 Cleveland (Bauer 4-7) au Minnesota (Gibson 11-9), 20h10.

Interligue

N.Y. Mets (Gee 4-5) à Oakland (Kazmir 13-5), 22h05.
Mercredi 20 août
 Houston à N.Y. Yankees, 19h05.
 L.A. Angels à Boston, 19h10.
 Detroit à Tampa Bay, 19h10.
 Baltimore à Chi. W. Sox, 20h10.
 Cleveland au Minnesota, 20h10.

Interligue

N.Y. Mets à Oakland, 15h35.
Jeudi 21 août
 Houston à N.Y. Yankees, 13h05.
 Detroit à Tampa Bay, 13h10.
 Cleveland au Minnesota, 13h10.
 L.A. Angels à Boston, 19h10.

Vendredi 22 août

Houston à Cleveland, 19h05.
 Chi. W. Sox à N.Y. Yankees, 19h05.
 Tampa Bay à Toronto, 19h07.
 Seattle à Boston, 19h10.
 Kansas City au Texas, 20h05.
 Detroit au Minnesota, 20h10.
 L.A. Angels à Oakland, 22h05.

Samedi 23 août

Chi. W. Sox à N.Y. Yankees, 13h05.
 Tampa Bay à Toronto, 13h07.
 Seattle à Boston, 13h35.
 Detroit au Minnesota, 14h10.
 Kansas City au Texas, 15h05.
 L.A. Angels à Oakland, 20h05.

MENEURS - LN

NOTE: matches d'hier en soirée non compris.

| | Mj | Ab | P | Cs | Moy. |
|------------------|-----|-----|----|-----|------|
| Morneau Col. | 105 | 393 | 46 | 127 | ,323 |
| Revere Phi. | 113 | 442 | 54 | 139 | ,314 |
| Puig L.A.D. | 115 | 435 | 67 | 136 | ,313 |
| McCutchen Pit. | 109 | 412 | 64 | 128 | ,311 |
| Harrison Pit. | 108 | 366 | 58 | 113 | ,309 |
| Adams Stl. | 108 | 406 | 41 | 125 | ,308 |
| Span Wash. | 113 | 472 | 73 | 143 | ,303 |
| Lucroy Mil. | 116 | 446 | 59 | 135 | ,303 |
| McGehee Ari. | 122 | 470 | 45 | 141 | ,300 |
| Goldschmidt Ari. | 109 | 406 | 75 | 122 | ,300 |

Points produits — Stanton, Mia., 88; Gonzalez, L.A.D., 83; Howard, Phil., 77; Upton, Atl., 75; Desmond, Wash., 73; Byrd, Phil., 70; Goldschmidt, Ari., 69; Braun, Mil., 69; Freeman, Atl., 68; McCutchen, Pit., 67.
Circuits — Stanton, Mia., 32; Rizzo, Cubs, 28; Byrd, Phil., 23; Upton, Atl., 23; Duda, N.Y.M., 22; Reynolds, Mil., 21; Tulowitzki, Col., 21; Mesoraco, Cin., 20; Desmond, Wash., 20; Davis, Mil., 20.

Buts volés — Gordon, L.A.D., 56; Hamilton, Cin., 45; Revere, Phil., 35; Gomez, Mil., 27; Young, N.Y.M., 27; Span, Wash., 25; Rollins, Phil., 24; Marte, Pit., 23; Blackmon, Col., 22.
Victoires — Peralta, Mil., 15; Cueto, Cin., 15; Wainwright, Stl., 15; Kershaw, L.A.D., 14; Bumgarner, S.F., 13; Ryu, L.A.D., 13; Lynn, Stl., 13; Lackey, Stl., 12; Fister, Wash., 12; Santana, Atl., 12.

Retraits au bâton — Strasburg, Wash., 194; Cueto, Cin., 187; Kershaw, L.A.D., 174; Greinke, L.A.D., 170; Bumgarner, S.F., 167; Kennedy, S.D., 163; Ross, S.D., 162; Miley, Ari., 153; Teheran, Atl., 153.
Victoires protégées — Rodriguez, Mil., 38; Kimbrel, Atl., 37; Rosenthal, Stl., 36; Jansen, L.A.D., 34; Cishek, Mia., 31; Soriano, Wash., 29; Reed, Ari., 29; Papelbon, Phil., 28.

MENEURS - LA

NOTE: en date du 17 août.

| | Mj | Ab | P | Cs | Moy. |
|------------------|-----|-----|----|-----|------|
| Altuve Hou. | 120 | 510 | 67 | 173 | ,339 |
| Cano Sea | 117 | 452 | 65 | 150 | ,332 |
| Martinez Det. | 110 | 417 | 60 | 136 | ,326 |
| Brantley Cle. | 118 | 464 | 78 | 148 | ,319 |
| Beltre Tex. | 109 | 418 | 62 | 133 | ,318 |
| Cabrera Tor. | 123 | 507 | 75 | 160 | ,316 |
| Gillaspie W. Sox | 97 | 360 | 46 | 112 | ,311 |
| Cabrera Det. | 120 | 460 | 77 | 142 | ,309 |
| Suzuki Minn. | 101 | 349 | 32 | 107 | ,307 |
| Abreu W. Sox | 108 | 426 | 64 | 130 | ,305 |

Points produits — Ortiz, Bos., 91; Abreu, W. Sox, 89; Cabrera, Det., 86; Trout, L.A.A., 86; Donaldson, Oak, 84; Cruz, Bal., 83; Brantley, Cle., 80; Cespedes, Bos., 78; Seager, Sea, 77; Moss, Oak, 76.
Circuits — Cruz, Bal., 31; Abreu, W. Sox, 31; Carter, Hou., 29; Ortiz, Bos., 28; Trout, L.A.A., 27; Encarnacion, Tor., 27; Donaldson, Oak, 25; Martinez, Det., 23; Moss, Oak, 23; Pujols, L.A.A., 23.
Buts volés — Altuve, Hou., 46; Ellsbury, N.Y.Y., 31; Davis, Det., 30; Dyson, K.C., 27; Escobar, K.C., 24; Reyes, Tor., 22; Andrus, Tex, 22; Jones, Sea, 20; Martin, Tex, 20.
Victoires — Scherzer, Det., 14; Lester, Oak, 13; Richards, L.A.A., 13; Porcello, Det., 13; Hernandez, Sea, 13; Weaver, L.A.A., 13; Hughes, Minn., 13; Kluber, Cle., 13; Kazmir, Oak, 13.
Retraits au bâton — Price, Det., 212; Hernandez, Sea, 197; Kluber, Cle., 197; Scherzer, Det., 196; Darvish, Tex, 182; Lester, Oak, 174; Richards, L.A.A., 164; Sale, W. Sox, 150; Odorizki, T.B., 146; Samardzija, Oak, 143.
Victoires protégées — Holland, K.C., 37; Rodney, Sea, 35; Robertson, N.Y.Y., 33; Perkins, Minn., 31; Uehara, Bos., 26; Britton, Bal., 26; Nathan, Det., 25; Janssen, Tor., 19; Doolittle, Oak, 18; Soria, Det., 17.

MIDGET AAA

| | G | P | Moy. | Diff. |
|--------------|----|----|------|-------|
| x-Rive-Sud | 30 | 7 | ,803 | — |
| Laval | 26 | 10 | ,722 | 3½ |
| Charlesbourg | 25 | 13 | ,658 | 5½ |
| Lévis | 24 | 13 | ,649 | 6 |
| Montréal | 20 | 19 | ,513 | 11 |
| Lachine | 19 | 19 | ,500 | 11½ |
| Gatineau | 16 | 17 | ,485 | 12 |
| Repentigny | 14 | 23 | ,378 | 16 |
| Brockville | 12 | 10 | ,545 | 10½ |
| Saguenay | 12 | 26 | ,316 | 18½ |
| T-Rivières | 10 | 28 | ,263 | 20½ |
| Sherbrooke | 7 | 30 | ,189 | 23 |

NOTE: x-champion de la saison.

Samedi 16 août

Charlesbourg 13-12 Repentigny 7-2
Lundi 18 août
 Repentigny 2 Montréal 3
Mardi 19 août
 Sherbrooke à Rive-Sud 19h.
 Montréal à Repentigny, 19h30.

CAN-AM

| | G | P | Moy. | Diff. |
|------------|----|----|------|-------|
| Rockland | 46 | 35 | ,568 | — |
| New Jersey | 47 | 36 | ,566 | — |
| Québec | 40 | 41 | ,494 | 6 |
| T-Rivières | 33 | 50 | ,398 | 14 |

Dimanche 17 août

F.-Moorhead 0-10 T.-Rivières 2-4
 Québec 5 Rockland 11
 New Jersey 8 St. Paul 2

Lundi 18 août

Trois-Rivières 8 Québec 9
 Fargo-Moorhead 1 Rockland 4
 New Jersey 5 Winnipeg 6

Mardi 19 août

F.-Moorhead à Rockland, 19h.
 Trois-Rivières à Québec, 19h05.
 New Jersey à Winnipeg, 20h.

Mercredi 20 août

F.-Moorhead à Rockland, 19h.
 Trois-Rivières à Québec, 19h05.

LBJÉQ

SECTION FINANCIÈRE SUN LIFE

| | G | P | Moy. | Diff. |
|--------------|----|----|------|-------|
| x-Québec | 43 | 5 | ,896 | — |
| T.-Rivières | 37 | 11 | ,771 | 6 |
| Charlesbourg | 26 | 21 | ,553 | 16½ |
| Saguenay | 21 | 27 | ,438 | 22 |

SECTION UNIPRIX

| | G | P | Moy. | Diff. |
|-----------|----|----|------|-------|
| c-LaSalle | 29 | 19 | ,604 | — |
| Granby | 28 | 20 | ,583 | 1 |
| Longueuil | 26 | 20 | ,545 | 3 |
| Montréal | 20 | 28 | ,417 | 9 |
| é-Coatic | | | | |

Aux leaders de s'imposer

L'entraîneur du Vert & Or compte sur ses capitaines pour mener l'équipe à la victoire

SÉBASTIEN LAJOIE

sebastien.lajoie@latribune.qc.ca

SHERBROOKE – La saison 2013 de l'équipe de football du Vert & Or de l'Université de Sherbrooke fut loin d'être une facile; il faut dire que le départ difficile de l'équipe, trois défaites consécutives, a pesé lourd dans la balance.

L'équipe d'entraîneurs de la formation, dirigée par David Lessard, a depuis tenté d'identifier les raisons de cette saison en montagnes russes, qui s'est conclue par une défaite contre Québec au premier tour éliminatoire, après une saison régulière de 3-5 et une quatrième place au classement québécois.

Une saison, disons-le clairement, décevante à bien des points de vue pour une formation qui, ne l'oublions pas, avait bataillé en finale québécoise l'année précédente, encore une fois contre Québec.

Et dans les points à améliorer, David Lessard a ciblé le leadership exercé par ses meneurs de jeu sur le terrain et à l'extérieur; ces derniers doivent prendre plus de place, croit le coach.

Voilà pourquoi les capitaines de l'équipe ont déjà été identifiés, ils ont confirmé leur intérêt à la philosophie de l'équipe et ils agissent déjà sur le terrain, depuis le début du camp d'entraînement de l'équipe, amorcé vendredi dernier.

Et s'ils étaient six l'an dernier, le Vert & Or en aura sept en 2014. Trois l'étaient l'an dernier, soit Vincent Cléroux, Olivier Goulet-Veilleux et Alex Branco, tandis que Renaud Lafrance-Longtin, Olivier



ARCHIVES, LA TRIBUNE

Le quart-arrière Jérémie Roch en sera à une quatrième saison universitaire en 2014. En plus d'être admissible au prochain repêchage de la LCF, il a été nommé comme l'un des capitaines chez le Vert & Or pour la prochaine saison.

Hémond, Louis-Simon Nadeau et Jérémie Roch s'ajoutent au groupe cette année.

« On les a annoncés dès le début du camp, mais on les a rencontrés il y a plus de trois semaines. On a été à l'écoute de leurs suggestions et de leurs changements proposés, on s'est entendus, maintenant, ils sont responsables de passer le message aux autres. Les gars

doivent prendre possession de l'équipe. On est confiants que ça va donner un bon boost. »

Pour le reste, Lessard évite de tomber dans le piège des prédictions. S'il répète que la victoire est importante, le processus qui mène à cette finalité l'est tout autant, dit-il.

« On s'inspire librement de Bill Belichick [entraîneur des Patriots de la

Nouvelle-Angleterre, NFL], qui dit à ses joueurs d'ignorer le bruit ambiant [*ignore the noise*], qu'ils oublient les distractions extérieures afin qu'ils se concentrent sur ce qu'ils ont à faire pour s'améliorer. On insiste beaucoup là-dessus pour cette saison. »

Une saison de football universitaire qui promet d'être plus qu'intéressante; il faudra

voir comment Québec gèrera l'absence de son pivot Alex Skinner pour le début de la saison et surveiller les progrès réalisés par les Carabins de Montréal, qui ont eu une très intéressante cuvée de recrue. La progression de Concordia, de McGill et les résultats inespérés obtenus par Bishop's l'an dernier laissent présager des duels intéressants.

Toujours de l'espoir chez les Als

JEAN-PHILIPPE ARCAND

MONTREAL — Tom Higgins le dit lui-même, il est un éternel optimiste. Ainsi, en dépit d'une sixième défaite pour son équipe cette saison et une cinquième de suite, l'entraîneur-chef des Alouettes se dit somme toute satisfait de la performance que ses hommes ont offerte à Regina, samedi soir, contre les Roughriders de la Saskatchewan.

Il faut dire que le pilote a en effet eu de quoi se réjouir. Car contrairement aux matchs précédents, au cours desquels ils ont été complètement surclassés, les Moineaux sont demeurés dans le coup jusqu'à la fin.

« [Les joueurs] ont joué au meilleur de leurs capacités et sont demeurés unis, comme une famille. Il fallait être sur place pour constater toute l'intensité qu'ils ont déployée », a souligné

Higgins lorsque La Presse l'a joint, hier.

Cela dit, les Als auraient pu se sauver avec une victoire tant recherchée s'ils ne s'étaient pas rendus coupables de certaines erreurs coûteuses. On pense entre autres au ballon échappé par Brandon Whitaker, puis récupéré par les Riders, alors que l'équipe se trouvait à 10 verges de la zone des buts adverse.

Ce n'est donc pas une surprise si Higgins entend faire de la protection du ballon et des revirements ses priorités pour les séances d'entraînement de cette semaine, avant que l'équipe ne se rende à Winnipeg pour y affronter les Blue Bombers, vendredi soir.

« On travaillera également afin d'aboutir plus souvent dans la zone payante, a-t-il fait savoir. Si on réussit cela, on espère que les vannes s'ouvriront et que nous serons en mesure de

marquer plus de points. »

Le jeu aérien sera lui aussi à l'ordre du jour. Même si le quart Alex Brink a été correct en remplacement de Troy Smith (19 passes complétées en 31 tentatives, 187 verges et 1 interception), l'attaque a de nouveau été incapable de générer un touché.

« Oui, on aimerait réussir des jeux de 35 ou 40 verges. Mais si nous sommes capables de réussir une série de jeux plus courts qui nous donnera le tempo, ce sera bénéfique », a analysé le centre Luc Brodeur-Jourdain.

Le moral tient bon

Tout cela est fort bien, mais qu'on le veuille ou non, les Alouettes présentent un piètre dossier de 1-6. Signe de la médiocrité généralisée dans la division Est de la LCF cette saison, cela suffit pour les garder au deuxième rang de leur section, de même que dans les

séries éliminatoires.

Malgré cette fiche peu reluisante, le moral demeure bon dans le vestiaire, nous assure-t-on. La soupe chaude se fait néanmoins sentir de plus en plus.

« Nous sommes tous des professionnels. On veut la victoire et personne n'a jeté la serviette. On continue d'y croire, mais c'est sûr que le temps nous rattrape. On ne veut pas entrer dans les séries par la porte arrière », a indiqué Brodeur-Jourdain.

« En dépit d'un départ difficile, personne n'abandonne, et c'est très bon signe, a ajouté Higgins. Nous construisons là-dessus. On ne peut rien changer au passé, alors nous allons de l'avant. »

Bowling sur la touche, Taylor de retour

Après avoir vu Duron

Carter profiter d'un placement raté par les Riders pour ramener le ballon sur 123 verges et inscrire un spectaculaire touché, certains se demandaient si les Alouettes pourraient faire plus souvent appel à lui pour s'occuper des retours de botté. Or, il semble que ça ne sera pas le cas pour l'instant.

Larry Taylor, qui était incommode par une blessure, vient de rejoindre ses coéquipiers et sera en uniforme vendredi soir à Winnipeg. À l'inverse, Bo Bowling s'est blessé à une cheville et est retourné chez lui. On ignore à quel moment il sera de retour.

Aussi blessé en fin de semaine, le second Marc-Olivier Brouillette représente toujours un cas incertain pour le match de vendredi. Son état de santé fera l'objet d'une réévaluation quotidienne. (La Presse)

Nadal ne sera pas du US Open

HOWARD FENDRICH

THE ASSOCIATED PRESS

NEW HAVEN, Conn. — Le champion en titre Rafael Nadal doit

renoncer à participer aux Internationaux des États-Unis pour la deuxième fois en trois ans en raison d'une blessure. Les hommes à battre lors

du dernier tournoi de tennis du grand chelem de l'année, qui va s'ébranler à Flushing Meadows la semaine prochaine, seront donc Novak

Djokovic et Roger Federer.

Nadal a dû se résoudre à déclarer forfait parce qu'il est encore incommodé par la blessure au poignet droit qu'il a

subie le 29 juillet, en s'entraînant à son domicile sur l'île de Mallorca. En 2012, c'est une blessure au genou gauche qui lui avait fait manquer la quinzaine new-yorkaise.

« Je suis convaincu que vous comprenez que c'est pour moi une annonce très difficile à faire parce que j'adore ce tournoi et que j'y ai accumulé de mémorables souvenirs, a écrit Nadal sur sa page Facebook. Il n'y a pas grand-chose que je puisse faire que d'accepter la situation. Je vais continuer de redoubler d'ardeur afin de retrouver mon meilleur niveau de jeu à mon retour. »

Le deuxième joueur mondial tient sa raquette de la main gauche, mais il frappe ses coups de revers des deux mains.

Nadal était confiant d'être prêt pour les Internationaux des États-Unis, au moment où il a annoncé qu'il ne prendrait pas part aux tournois de Toronto et de Cincinnati.

L'Espagnol âgé de 28 ans est le quatrième homme depuis 1968 qui ne pourra pas assurer la défense de son titre des Internationaux des États-Unis. Les autres sont Ken Rosewall (1971), Pete Sampras (2003) et Juan Martin del Potro (2010). Del Potro manquera également à l'appel cette année après avoir été opéré à un poignet en mars.

Nadal montre un dossier de 44-8, avec quatre titres, en 2014, incluant son neuvième championnat aux Internationaux de France en juin — un record.

Il n'a pas rejoué depuis la défaite encaissée au quatrième tour du tournoi de Wimbledon, le 1^{er} juillet.

En l'absence de Nadal, le quintuple gagnant des Internationaux des États-Unis, Roger Federer, s'élève au rang de favori, en compagnie de Novak Djokovic.

Federer, qui vient de célébrer son 33^e anniversaire de naissance, n'a pas remporté de tournoi majeur depuis plus de deux ans. Mais il est sur une lancée, ayant été finaliste à Wimbledon, le mois dernier, et vainqueur du tournoi de Cincinnati, dimanche.

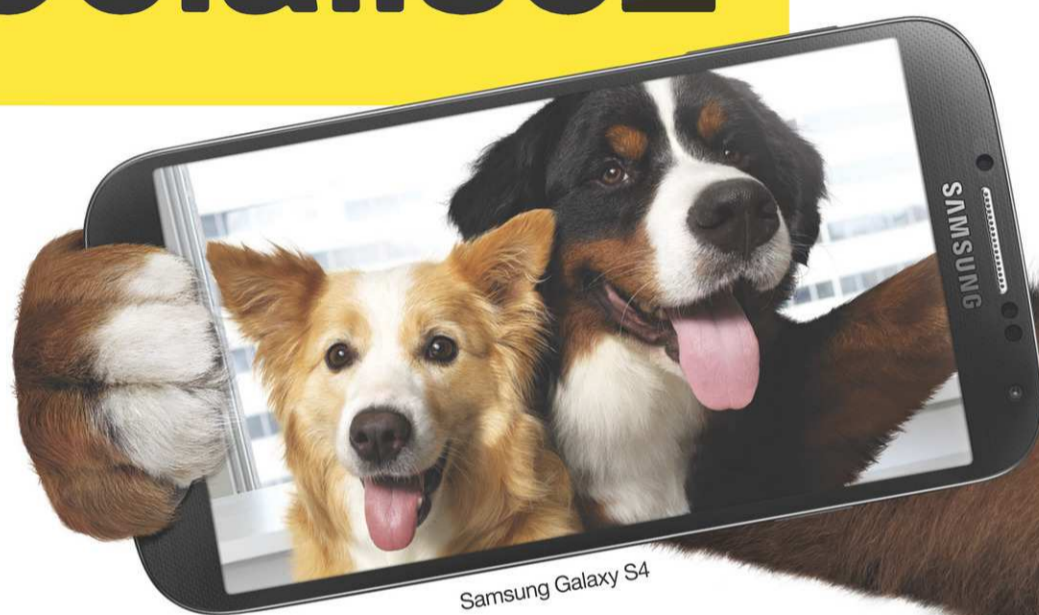
Après avoir eu raison de David Ferrer 6-3, 1-6, 6-2 dimanche, Federer a déclaré : « Mon jeu est exactement au niveau où je veux qu'il soit dans le moment ».

Djokovic l'a emporté à Wimbledon afin de détrôner Nadal au sommet de la hiérarchie mondiale, mais il a eu de la difficulté sur surface dure en s'inclinant au deuxième tour des tournois de Toronto et de Cincinnati.

Il fera tout de même figure de favori aux Internationaux des États-Unis tandis que la troisième tête de série Federer va gagner une position en l'absence de Nadal. Les deux ne pourront donc pas s'affronter avant la finale. Le tirage a lieu jeudi.

fido 

Socialisez



Restez en contact avec vos réseaux sociaux

49 \$
par mois¹

Forfait standard

- > 1 Go de données²
- > Appels illimités en tout temps,³ partout au Canada⁴
- > Messages illimités⁴ (messages texte, image et vidéo internationaux)
- > Afficheur et Messagerie vocale⁵

Téléphones intelligents à partir de 0 \$
avec entente Balance24 de 2 ans⁶



Nokia Lumia 635

Moto G LTE

Sony Xperia M2

Inclut
l'AVANTAGE Fido

- Fido Rendez-vous** • Prenez rendez-vous pour parler de votre forfait et de vos services avec un conseiller qui s'est familiarisé avec votre dossier
- Fido à l'écoute**^{MC} • Évitez les systèmes automatisés et parlez à un conseiller
- FidoDOLLARS**^{MC} • Utilisez vos FidoDOLLARS pour économiser sur votre prochain téléphone

C'est le temps de changer. Passez en magasin, faites le 1-866-301-3436 ou consultez fido.ca.

MAGASINS FIDO

Galeries de Granby, Granby
Carrefour de l'Estrie, Sherbrooke
Galeries Quatre Saisons, Sherbrooke

 FUTURE SHOP

la cabine  sans fil

 COSTCO

SANS-FIL etc...

 BEST BUY

 Walmart

Les offres peuvent être modifiées sans préavis. Le forfait n'est offert qu'au Québec. Taxes en sus. ¹Sur le réseau de Fido. La couverture n'est pas offerte dans certaines régions du Yukon, du Nunavut et des Territoires du Nord-Ouest. Des frais d'itinérance s'appliquent à l'extérieur du réseau de Fido au Canada. Consultez fido.ca/itinérance pour obtenir de plus amples renseignements et pour connaître les tarifs d'itinérance au pays. ² Les forfaits standards sont offerts au mois ou avec une entente Balance24 de deux ans. Les frais d'interurbain additionnels, les frais d'itinérance, les frais de transmission de données, les frais liés aux options, les frais de service d'urgence 9-1-1 provinciaux (s'il y a lieu) et les taxes sont en sus et sont facturés mensuellement. ³ Données additionnelles : 10 \$ pour 500 Mo ; utilisation excédentaire facturée par tranches de 10 \$. Consultez fido.ca/itinérance pour en apprendre davantage sur les tarifs de notre service de données en itinérance facturé à l'utilisation. ⁴ Le temps d'antenne ne comprend que les appels faits du Canada sur le réseau de Fido vers des numéros canadiens, facturés à la minute. Le Renvoi d'appels coûte 20¢ la minute. ⁵ Les forfaits comprennent les messages envoyés du Canada sur le réseau de Fido vers des numéros de sans-fil canadiens, américains ou internationaux. Les messages texte entrants et sortants à tarification additionnelle (alertes, messages liés au contenu et aux promotions) et les messages envoyés en itinérance ne sont pas compris et sont facturés aux tarifs en vigueur. ⁶ Le service permet la réception et la sauvegarde d'au plus trois messages de trois minutes chacun pour un maximum de trois jours. ⁷ Nokia Lumia 635 à 0 \$, Moto G LTE à 50 \$ et Sony Xperia M2 à 100 \$, sous réserve, pour chacun, d'une nouvelle activation avec une entente Balance24 de deux ans et un forfait standard. Des frais de récupération des économies réalisées sur l'appareil s'appliquent conformément à votre entente de service. © 2014

Le « combine » de la LNH se tiendra à Buffalo en 2015 et en 2016

NEW YORK — Les séances de tests physiques et d'entrevues avec les équipes, auxquelles se soumettent les jeunes espoirs de la LNH en vue de la séance de repêchage, se dérouleront à Buffalo au cours des deux prochaines années, a laissé savoir la ligue, hier.

L'événement annuel qu'on appelle en anglais « combine », chapeauté par la Centrale de recrutement, a eu lieu à Toronto depuis 1999. Il regroupe une centaine de jeunes — 119 cette année — qui se prêtent au jeu.

Les têtes d'affiche du combine de 2015 seront les joueurs de centre Connor McDavid des Otters d'Erie et Jack Eichel de l'Université de Boston. McDavid et Eichel sont pressentis pour être les deux premiers choix du prochain repêchage présenté en Floride.

— La Presse Canadienne

Les Maple Leafs mettent sous contrat leur premier choix de 2014, William Nylander

TORONTO — Les Maple Leafs de Toronto ont consenti un contrat de trois ans à leur premier choix du dernier repêchage William Nylander.

L'attaquant a été le huitième joueur sélectionné lors de l'encan de juin à Philadelphie. La saison dernière, Nylander, âgé de 18 ans, a réussi un but, en plus d'amasser six passes, en 22 matchs au sein de l'équipe MODO de la Ligue élite suédoise.

Il a également livré 35 matchs dans la ligue de deuxième division, là-bas, portant les couleurs de deux équipes avec lesquelles il a récolté 27 points (15 buts, 12 passes).

Nylander, qui mesure cinq pieds 11 pouces et qui pèse 170 livres, a été choisi le meilleur attaquant du Championnat mondial des moins de 18 ans en Finlande cette année, avec 16 points en sept matchs. La Suède a terminé quatrième dans le tournoi.

Nylander, né à Calgary, est le fils de Michael Nylander, qui a évolué pour sept équipes au cours de sa carrière de 15 saisons dans la LNH.

— La Presse Canadienne

Karlsson, le prochain capitaine?

SYLVAIN ST-LAURENT

OTTAWA — Les Sénateurs d'Ottawa n'ont plus de capitaine depuis le 1^{er} juillet. Le poste vacant intéresse Erik Karlsson. Beaucoup.

« Si on me l'offre, je ne vais certainement pas le refuser », déclare-t-il.

Le Suédois de 24 ans est de retour en ville depuis bientôt une semaine. Bien installé, il a convoqué quelques membres des médias au Centre Canadian Tire, hier midi. Il n'avait rien de formel ou d'officiel à annoncer. Il voulait juste discuter de la saison qui approche à grands pas.

Il a surtout été question du départ de Jason Spezza et de sa succession.

« Oui, le poste de capitaine m'intéresse, mais je ne vais certainement pas soumettre ma candidature », indique-t-il.

« Il y a d'autres candidats de qualité. Des joueurs qui sont très différents de moi. Je ne ressemble pas beaucoup à Chris Phillips. Phillips est assez différent de Chris Neil. Marc Méthot est aussi un leader à sa façon. J'ai confiance en la direction de l'équipe. Elle saura faire le bon choix », ajoute-t-il.

Même s'il ne veut pas laisser l'impression de faire campagne, Karlsson a quand même lancé quelques déclarations qui laissent perplexes.



ADRIAN WYLD, LA PRESSE CANADIENNE

De retour en ville, le défenseur des Sénateurs d'Ottawa Erik Karlsson a rencontré les médias, hier, au Centre Canadian Tire. Il a avoué que le poste de capitaine, laissé vacant par Jason Spezza, l'intéressait.

Ce fut notamment le cas lorsqu'on lui a demandé s'il se sent préoccupé par le fait que de nombreuses vedettes comme Dany Heatley, Daniel Alfredsson et Jason Spezza ont déserté les Sénateurs au cours des cinq dernières années.

« Personnellement, je verrais mal comment je pourrais être plus heureux dans une autre ville, a-t-il répondu. Ottawa, c'est ma maison. Vous allez me voir

passer de plus en plus de temps dans cette ville dans les années à venir. »

Spezza faisait partie de l'organisation des Sénateurs depuis 2001. Il s'était acheté une luxueuse résidence dans le secteur Island Park, à l'ouest du centre-ville, dans le but d'y élever sa famille. Il considérait aussi qu'Ottawa était « sa » ville.

Le printemps dernier, à la conclusion de sa 12^e saison chez

les pros, il a décidé qu'il en avait eu assez. Il était fatigué d'être la cible de toutes les critiques des fans et de vivre dans un environnement où la pression médiatique est constante.

« Moi, j'adore jouer dans une ville où les partisans sont passionnés, assure Karlsson. Parfois, les journalistes poussent leurs analyses un peu loin, mais il leur arrive aussi d'écrire de très belles choses à propos de nous.

Dans l'ensemble, ce n'est pas si pire. J'ai fini par m'y habituer. Je ne suis pas trop du genre à laisser les critiques m'atteindre de toute façon. »

Cette dernière phrase est un peu drôle, lorsqu'elle sort de la bouche d'un joueur qui a complètement boudé les médias pendant presque trois semaines, l'hiver dernier.

« Jouer au hockey dans une ville canadienne, ça comporte des hauts et des bas », a-t-il indiqué hier.

Retour sur patins

Qu'il devienne ou non le neuvième capitaine de l'histoire des Sénateurs, Karlsson peut s'attendre à prendre encore plus de place au sein de l'équipe.

Spezza parti, il hérite sans l'ombre d'un doute du titre de joueur de concession à Ottawa.

Les fans seront d'ailleurs soulagés d'apprendre qu'il se sent fort bien.

Il ne s'est jamais senti parfaitement à l'aise la saison dernière. Un an après avoir subi une opération majeure à la jambe gauche.

« C'est drôle à dire, mais les longues vacances d'été m'ont probablement fait le plus grand bien. J'ai progressé. Je me sens beaucoup mieux qu'à pareille date l'an dernier », assure celui qui pourrait recommencer à patiner ce matin à Kanata. (Le Droit)

Nouvel échec pour Félix Boucher

Le défenseur ne fait plus partie des plans des Tigres

YANICK POISSON

ypoisson@latribune.qc.ca

VICTORIAVILLE — Écarté de l'alignement partant à mi-chemin la saison dernière, le défenseur Félix Boucher s'est vu montrer la porte pour une deuxième fois, hier matin, alors que lui et l'attaquant Mathieu Nadeau ont été retranchés à la date limite des décisions pour les patineurs fréquentant le cégep.

L'arrière, qui ne figurait

plus dans les plans de l'équipe dans le dernier droit vers les séries éliminatoires, avait vu d'un bon œil l'arrivée de Bruce Richardson, son entraîneur alors qu'il évoluait pour les Grenadiers de Châteauguay dans les rangs midget AAA. Il n'a toutefois pas été en mesure de profiter de sa deuxième chance, le personnel hockey des Félix préférant donner la chance à un joueur plus jeune à sa position.

C'est Richardson qui a

communiqué directement avec le joueur de 19 ans afin de lui offrir une nouvelle opportunité, surtout que les Victoriavillois manquaient nettement de profondeur à la ligne bleue avec les départs de plusieurs vétérans. En 93 rencontres avec les Tigres, Boucher a été limité à une dizaine de points à peine. Il a affiché un différentiel de -13.

Les défenseurs Joey Sansoni, Alex Breton et Tristan Gosselin se sont également vu montrer

le chemin de la sortie.

Pour ce qui est du gardien Francis Pilon, du défenseur Olivier Huot, ainsi que des attaquants Jean Gleizes, Philippe Arseneault, Mikael Imbeault et William St-Laurent, ils demeureront dans l'entourage de l'équipe pour la prochaine semaine, mais ils ont été avisés qu'ils commenceraient la prochaine saison dans le circuit midget AAA.

« Le personnel hockey des Tigres effectuera un suivi

rigoureux auprès de ses joueurs midget cette saison. En participant à une semaine d'entraînement de plus, ils auront l'opportunité de vivre le développement junior », affirme le nouveau directeur général, Yanick Jean.

Les Tigres toujours présents au camp sauteront sur la glace pour deux pratiques en prévision de leur prochain affrontement préparatoire qui aura lieu jeudi, face aux Cataractes de Shawinigan.

CAMP D'ENTRAÎNEMENT DU PHOENIX

Thomas Grégoire fait sa place

JÉRÔME GAUDREAU

jerome.gaudreau@latribune.qc.ca

SHERBROOKE — Le portrait se clarifie du côté du Phœnix de Sherbrooke. L'organisation a procédé hier à plusieurs changements en effectuant des transactions tout en confirmant le poste de plusieurs joueurs, dont celui de la recrue Thomas Grégoire.

Après avoir été repêché en première ronde lors du dernier encan de la LHJMQ, le défenseur sherbrookoïse Thomas Grégoire entamera la saison au sein de la brigade défensive du Phœnix.

L'ancien des Cantonniers de Magog a reçu la confirmation de la part de la direction en cette première journée de la seconde semaine du camp de sélection.

« Je suis vraiment content. Je n'avais pas de poste assuré. J'étais nerveux et j'ai maintenant hâte d'entamer la saison », a lancé la recrue de 16 ans.

D'autres joueurs ont aussi vu leurs services être retenus. C'est le cas de l'attaquant Kevin Domingue, qui a notamment marqué quatre buts samedi face aux Tigres de Victoriaville.

« Avec tous les sacrifices que j'ai effectués et les efforts



ARCHIVES, LA TRIBUNE

Thomas Grégoire

déployés dans le passé, je suis soulagé d'avoir été enfin retenu après deux tentatives infructueuses », a confié Domingue.

Gabriel Labbé quitte Sherbrooke

Le défenseur Mathieu Leclerc demeurera également dans l'entourage de l'équipe. Il devra se battre avec son coéquipier Mikael Sabourin pour obtenir le poste de sixième défenseur.

C'est donc dire que l'expérience de Gabriel Labbé à Sherbrooke s'est terminée hier, lui qui a été remercié par l'entraîneur Judes Vallée.

Celui qui aurait disputé sa deuxième saison dans l'uniforme du Phœnix, mais cette fois à titre de joueur de 19 ans, a refusé d'occuper un rôle de sixième ou septième défenseur.

Les droits de Labbé appartiennent à l'Artic de Saint-Léonard dans la Ligue de hockey junior du Québec, mais le défenseur demandera une transaction afin d'évoluer à Sainte-Agathe.

« On a rencontré dimanche Mathieu Leclerc et Gabriel Labbé, deux joueurs qui ont souvent passé leur tour en demeurant dans les gradins la saison dernière, pour savoir s'ils étaient prêts à faire la même chose à l'âge de 19 ans cette fois, explique le directeur général Patrick Charbonneau. On tenait à garder Mikael Sabourin parce qu'il n'a que 17 ans. Il possède un beau potentiel et il devra se battre à l'interne pour un poste. »

Les attaquants Jean-François Lavoie, Lucas Thierus et Nicolas Poulin poursuivront également leur camp cette semaine à Sherbrooke, mais rien n'est acquis dans leur cas.

Encore 15 attaquants, sept défenseurs et deux gardiens pour un total de 24 joueurs se trouvent ainsi sur la liste du Phœnix.



PHOENIX DE SHERBROOKE, VINCENT LÉVESQUE-ROUSSEAU

Sélectionné au 16^e rang de la première ronde le 31 mai dernier par le Phœnix de Sherbrooke, Thomas Grégoire a assez bien fait au camp de sélection pour se tailler un poste au sein de la brigade défensive.

Du mouvement chez les gardiens

Par ailleurs, le Phœnix a obtenu le gardien de but de 17 ans Nathan Ward-Raymond des Cataractes de Shawinigan en échange d'un choix de 8^e ronde au prochain encan. Ce dernier évoluait l'an dernier pour les Riverains du Collège Charles-Lemoyne dans le mid-get AAA.

Notons que l'ex-gardien du Phœnix Gabriel Parent demeurera avec les Olympiques de Gatineau, lui qui avait été retranché par les Tigres la semaine dernière.

En guise de compensation, le directeur général Patrick Charbonneau a obtenu pour Parent un choix de 6^e tour lors de la séance de 2016 de la part des Olympiques.

« Les Screaming Eagles m'ont appelé la semaine dernière afin d'obtenir les services du gardien Francis Lavallée parce que nous l'avions déjà retranché. Dans notre philosophie, on refuse d'empêcher un jeune d'avoir la chance de jouer dans la LHJMQ en gardant ses droits alors qu'il ne se trouve pas dans nos plans. Malheureusement pour lui, il ne s'est pas taillé de poste au Cap-Breton. Si Gabriel Parent ne faisait pas l'équipe à Gatineau, il demeurait notre gardien numéro 3, mais les Olympiques lui ont fait une place. Donc on devait aller chercher un gardien pouvant appuyer Bureau et Fitzpatrick », souligne Charbonneau, en mentionnant que Ward-Raymond se trouvait haut dans sa liste lors du repêchage 2013 à Chicoutimi.

Un souvenir inoubliable pour Jérémy Roy

SHERBROOKE — Jérémy Roy s'est présenté au Palais des sports hier matin pour la toute première fois depuis l'ouverture du camp de sélection. En gagnant la médaille d'or samedi dernier avec l'équipe canadienne des moins de 18 ans au Tournoi Ivan-Hlinka en République tchèque, le défenseur étoile du Phœnix a ajouté un souvenir impérissable à sa mémoire.

« J'ai acquis beaucoup d'expérience durant ce tournoi, a affirmé celui qui a joué un rôle important dans la victoire du Canada. J'ai dû apprendre un nouveau style de jeu en quelques jours et travailler avec de nouveaux entraîneurs et de nouveaux coéquipiers provenant de partout au Canada. Le président du Programme d'excellence du Canada a avoué qu'il n'avait jamais vu une équipe aussi bonne sur la glace lors des dix dernières années au Tournoi Ivan-Hlinka, ce qui n'est pas rien en sachant qu'il y a d'excellents joueurs canadiens qui ont participé à ce rendez-vous dans le passé. »

En arrivant en Europe, il n'était pas question pour

les Canadiens d'échapper le titre, un septième en autant d'années.

« On a gagné toutes nos parties par un différentiel d'au moins quatre buts. La chimie s'est formée très rapidement. On a même été surpris de voir les joueurs s'unir aussi rapidement. On partageait le même objectif. C'était la victoire ou rien! »

Mis à part la chimie qui s'est rapidement forgée, Jérémy Roy croit que la profondeur de l'alignement du Canada explique ce triomphe.

« On possédait beaucoup de talents au sein de l'équipe. On n'avait pas de faiblesse et on profitait d'un alignement très complet. J'étais très fier d'enfiler le chandail du Canada. Je vais m'en rappeler toute ma vie et je crois que ce sera aussi le cas pour les autres membres de la formation. »

Une saison cruciale

Étant donné que Jérémy Roy est admissible au prochain repêchage de la Ligue nationale de hockey, celui qui est perçu comme un choix de première ronde s'attaque à une saison décisive



ARCHIVES, IMACOM

Jérémy Roy

« Il s'agit en effet d'une année importante pour moi. Je compte poursuivre dans la même veine et occuper le même rôle que j'avais la saison dernière. Chose sûre, c'est qu'on veut gagner. On va se battre à chaque partie. Le groupe est merveilleux. Je dois encore apprendre à connaître les nouveaux joueurs, mais ça regarde bien pour cette saison! » admet le défenseur de 17 ans.

Précisions que Jérémy Roy n'a pas pris part à l'entraînement matinal hier, puisque le pilote Judes Vallée souhaitait lui accorder un repos.

— Jérôme Gaudreau

ALIGNEMENT POTENTIEL DU PHOENIX DE SHERBROOKE



ATTAQUANTS

Liam O'Brien - Daniel Audette - David Storto
Tim Wieser - Raphaël Lafontaine - Kay Schweri
Simon Desbiens - Gabriel Fontaine - Chase Harwell
Trevor Stacey - Kevin Domingue - Vincent Deslauriers
Extra: Nicolas Poulin - Jean-François Lavoie - Lucas Thierus

DÉFENSEURS

Julien Bahl - Jérémy Roy
Carl Neill - Aaron Hoyles
Mathieu Leclerc - Thomas Grégoire
Extra: Mikael Sabourin

GARDIENS

Alex Bureau
Evan Fitzpatrick
Extra: Nathan Ward-Raymond



Découvrez pourquoi Nissan est

LA MARQUE AUTOMOBILE QUI CONNAIT LA CROISSANCE LA PLUS RAPIDE AU CANADA

depuis les 12 derniers mois, parmi toutes les marques, excluant celles de luxe.*



L'ÉVÉNEMENT MA NISSAN



UN CHOIX PARMI*

RABAIS ADDITIONNEL DE

750\$¹

OU

4 PAIEMENTS
À NOS
FRAIS²

OU

**GARANTIE
PROLONGÉE**
5 ANS / 100 000 KM
SANS FRAIS³

D'UNE VALEUR ALLANT JUSQU'À 1 440 \$

En plus de certaines de nos offres de location et de financement sélectionnées en vigueur.



Sentra 1.8 SL illustrée*

NISSAN **SENTRA** 2014

- MEILLEURE CONSOMMATION COMBINÉE QUE LES CIVIC, ELANTRA, FOCUS ET CRUZE 2014.*
- PLUS GRAND VOLUME INTÉRIEUR TOTAL QUE LES COROLLA, ELANTRA, CIVIC, CRUZE ET FOCUS.*

BIMENSUALITÉ À LA LOCATION
À PARTIR DE SEULEMENT

~~69\$~~

59\$⁺ INCLUANT LE RABAIS
ADDITIONNEL DE 750\$
MA NISSAN. MON CHOIX.

0% SUR 39 MOIS

0\$ COMPTANT INITIAL

**ENTRETIEN
INCLUS**

PENDANT TROIS ANS*

CONSULTEZ CHOISISSEZNISSAN.CA POUR PLUS DE DÉTAILS | L'ASSOCIATION DES CONCESSIONNAIRES NISSAN DU QUÉBEC

Ces offres sont en vigueur du 1er août au 2 septembre 2014 chez les concessionnaires Nissan participants. Les offres sont d'une durée limitée et sont soumises à l'approbation du crédit par Nissan Canada Finance. Les frais de transport et de pré livraison, la taxe sur le climatiseur (si applicable), les rabais du manufacturier et les contributions des concessionnaires sont inclus. Le permis de conduire, l'immatriculation, les assurances, les droits spécifiques sur les pneus neufs (15 \$) et les taxes sont en sus et exigés à la signature du contrat. Les modèles illustrés sont à titre indicatif seulement. Les offres sont exclusives et peuvent être modifiées, prolongées ou annulées sans préavis. Les concessionnaires peuvent fixer leurs propres prix. Visitez votre concessionnaire Nissan du Québec participant pour tous les détails. * La marque Nissan affiche la croissance la plus rapide dans le segment ne comprenant pas les véhicules de luxe, en fonction d'une comparaison des ventes au détail, pour la période de 12 mois allant de juillet 2013 à juin 2014, de toutes les marques de véhicules au Canada et de la croissance des ventes moyennes sur 12 mois. Cette offre s'adresse uniquement aux clients de détail qui procèdent à une location ou à un financement à l'achat (et à la prise de possession) d'un véhicule 2014 neuf suivant : Versa Note/Sentra/Altima/Rogue/Pathfinder/Titan. Sur approbation du crédit auprès de Nissan Canada Finance chez un concessionnaire Nissan participant du Canada, entre le 1er août et le 2 septembre 2014. Les acheteurs au comptant ne sont pas admissibles. Les clients admissibles doivent choisir une (1) des trois (3) options suivantes : 1) Le rabais additionnel de 750 \$ est applicable au financement à l'achat ou à la location d'un modèle 2014 neuf suivant (modèles en stock uniquement) : Versa Note/Sentra/Altima/Rogue/Pathfinder/Titan. Le rabais représente 750 \$ en rabais du manufacturier et sera déduit du prix de vente négocié avant les taxes. Certaines conditions s'appliquent. 2) Le congé de paiement à la location (4 paiements bimensuels) ou au financement à l'achat (4 premiers paiements aux 2 semaines) s'applique aux modèles 2014 neufs suivants : Versa Note/Sentra/Altima/Rogue/Pathfinder/Titan. Les quatre (4) premiers versements seront défrayés jusqu'à un maximum de 375 \$/375 \$/450 \$/450 \$/600 \$/600 \$ (toutes taxes incluses) par mois. Le consommateur est responsable de tout montant excédant cette limite (taxes incluses). Après les quatre (4) premiers versements, le consommateur devra effectuer tous les versements réguliers prévus pour le reste de la durée du contrat. Cette offre s'applique uniquement aux contrats NCF et ne peut être combinée à aucune autre offre. 3) La garantie prolongée sans frais est valide jusqu'à 60 mois ou 100 000 km (selon la première de ces éventualités) à partir de la date d'entrée en vigueur de celle-ci et de zéro (0) km. Certaines conditions ou restrictions s'appliquent. La garantie prolongée sans frais nommée le Programme Sécuritaire Prolongé Nissan (« PSP »), qui est administré par Nissan Canada Extended Services Inc. (« NCESI »). Dans toutes les provinces, NCESI est l'administrateur. NCESI offre des niveaux de garantie Or et Platine. Cette offre inclut le niveau de garantie Or. Veuillez communiquer avec votre concessionnaire local afin de connaître la différence entre la couverture du niveau Or et celle du niveau Platine. La valeur de vente au détail du programme sécuritaire prolongé basé sur PDSF, est de 1 380 \$/1 440 \$/1 440 \$/1 655 \$/1 655 \$/1 715 \$/1 850 \$ pour les modèles neufs suivants : Versa Note 2014/Sentra 2014/Altima 2014 (à l'exception du modèle Altima 3.5 SL 2014 (T4SG14 NV00), avec boîte CVT)/Rogue S et SV 2014 (C4LG54 AA00) avec boîte manuelle. Taux à la location de 0 % pour un terme de 39 mois, équivalent à 78 bimensualités de 59 \$ avec 0 \$ en comptant initial. Première bimensualité requise à la signature du contrat. Location basée sur une allocation annuelle de 20 000 km (65 000 km pour un terme de 39 mois) avec kilométrage additionnel de 0,10 \$ le km. Un rabais du manufacturier de 2 100 \$, une contribution du concessionnaire de 300 \$ et le rabais additionnel de 750 \$ du programme Ma Nissan, Mon choix sont inclus dans l'offre à la location annoncée, sont uniquement disponibles sur les modèles Sentra 1.8 S 2014 (C4LG54 AA00) avec boîte manuelle, et sont uniquement offerts aux offres à la location auprès de Nissan Canada Finance pour un terme de 39 mois. Cette offre est en vigueur du 15 août au 2 septembre 2014 seulement et offerte uniquement aux consommateurs qui choisissent le rabais additionnel de 750 \$ du programme Ma Nissan, Mon choix. Certaines conditions s'appliquent. † L'offre est administrée par Nissan Canada Extended Services Inc. (« NCESI ») et vise les modèles 2014 de véhicules neufs Rogue, Pathfinder et Sentra (dans chaque cas, un * modèle admissible) loués et immatriculés par l'entremise de Nissan Canada Finance sur approbation du crédit entre le 1er août et le 2 septembre 2014 auprès d'un détaillant autorisé Nissan au Canada. Le bénéficiaire de l'offre aura droit à un maximum de six (6) visites d'entretien (dans chaque cas, une * visite d'entretien) pour chaque véhicule admissible, chacune de ces visites d'entretien se composant d'une (1) vidange d'huile (à l'aide d'huile à moteur classique 5W30) et d'un (1) service de rotation de pneus (dans chaque cas, un * service admissible). Tous les services admissibles seront effectués strictement en conformité avec le programme de vidange d'huile et de rotation des pneus décrit dans le livret de l'entente pour le véhicule admissible. La période de service débutera à la date de l'opération de location (à * date de l'opération) et se terminera i) à la date à laquelle le nombre maximum de visites d'entretien sera atteint, ii) 36 mois après la date de l'opération ou iii) lorsque le véhicule admissible aura atteint 48 000 kilomètres, selon l'éventualité qui se produit en premier. Tous les services admissibles doivent être fournis durant la période de service, sans que le bénéficiaire perd tout droit s'y rapportant. Le bénéficiaire peut à ses frais bonifier cette offre par l'utilisation d'une huile de première qualité. Les services admissibles ne sont pas conçus de manière à répondre à toutes les exigences et à toutes les spécifications nécessaires pour l'entretien du véhicule admissible. Pour la liste complète des mesures d'entretien nécessaires, veuillez vous reporter au guide d'entretien. Les services additionnels nécessaires ne sont pas compris dans l'offre, et le bénéficiaire en assume exclusivement la responsabilité et le coût. L'offre n'est pas monnayable et ne peut être jumelée à certaines offres. NCESI se réserve le droit de modifier la présente offre ou d'y mettre fin, en totalité ou en partie, en tout temps, sans préavis. D'autres conditions et restrictions s'appliquent. Adressez-vous à votre détaillant pour obtenir les détails. *Établi selon le segment des véhicules intermédiaires du Global Automakers of Canada / Association of International Automobile Manufacturers of Canada. Toute l'information provient de Ressources Naturelles Canada en ce qui a trait aux données sur la consommation de carburant et à de tiers partis, incluant les sites Web du constructeur. Moteur à essence seulement. Exclut les véhicules hybrides, à diesel et électriques. En date du 30 juillet 2014. Établi selon le segment des véhicules compactes de l'AIAMC (Association of International Automobile Manufacturers of Canada). Toute l'information provient de tiers partis, incluant AutoData et les sites Web du constructeur. En date du 30 juin 2014. ©1998-2014 Nissan Canada Inc. et Nissan Canada Finance, une division de Nissan Canada Inc. Les noms, logos, slogans, noms de produits et noms des caractéristiques de Nissan sont des marques de commerce utilisées sous licence ou appartenant à Nissan Motor Co. Ltd. ou à ses filiales nord-américaines.